

iCombi® Pro

Eredeti használati útmutató



Tartalomjegyzék

1	Bevezetés.....	9
1.1	Súgó a készülékben	9
1.2	Termékfelelősség	9
1.3	Célcsoport.....	9
1.4	Rendeltetésszerű használat.....	9
1.5	A jelen útmutató használata.....	9
1.5.1	Jelmagyarázat.....	9
1.5.2	A piktogramok magyarázata	10
1.5.3	A figyelmeztetések magyarázata	10
1.5.4	Ábrák	10
1.5.5	Műszaki változások	10
2	Az iCombi Pro	11
3	Általános biztonsági utasítások.....	12
3.1	Gázüzemű készülékekre vonatkozó biztonsági utasítások	13
3.2	Személyi védőfelszerelés	13
3.3	Kiberbiztonság.....	14
4	A készülék használata.....	15
4.1	Első üzembe vétel.....	15
4.2	A készülék be- és kikapcsolása	15
4.3	Kezdőképernyő	16
4.3.1	Dátum, idő, állapot.....	17
4.3.2	Súgó a készülékben.....	17
4.4	Interakció a készülékkel	17
4.4.1	Kézmozdulatok	17
4.4.2	Középső beállítógomb	18
4.5	Maximális betöltési mennyiségek.....	18
4.6	A sütőajtó nyitása és zárása	18
4.7	Készülék betöltése.....	19
4.8	Maghőmérő beszúrása.....	19
4.9	Használja a kézi zuhanyt	22
4.10	A befüggeszthető állvány eltávolítása	22
5	Intelligens sütés - iCookingSuite	24
5.1	Üzem módok és ételkészítési eljárások	24
5.2	Intelligens ételkészítés	25
5.2.1	Intelligens főzési út lehívása.....	25
5.2.2	Intelligens főzési út indítása	25
5.2.3	Startidő kiválasztása	26
5.3	Főzési eredmény beállítása saját igények szerint.....	27
5.3.1	Főzési paraméter	27
5.3.2	Kiegészítő funkciók.....	29
5.3.3	Felkérések.....	29
5.3.4	Információk	30

5.3.5	Opciók	30
5.4	Az intelligens ételkészítési út felügyelete.....	31
5.5	Az intelligens ételkészítési út megszakítása	32
5.6	Az intelligens ételkészítési utak elrendezése.....	32
6	Kézi vezérlés	33
6.1	Főzési eredmény beállítása saját igények szerint.....	33
6.1.1	Főzési paraméter	33
6.1.2	Kiegészítő funkciók.....	34
6.1.3	Felkérések és információk	35
6.2	Gőz.....	35
6.2.1	Sütőtérklíma és hőmérséklet-tartomány	35
6.2.2	Ételkészítés gőzzel	35
6.3	Gőz és forró levegő kombinációja.....	36
6.3.1	Sütőtérklíma és hőmérséklet-tartomány	36
6.3.2	Ételkészítés Gőz és forró levegő kombinációja üzemmódban	36
6.4	Forró levegő.....	36
6.4.1	Sütőtérklíma és hőmérséklet-tartomány	36
6.4.2	Ételkészítés forró levegővel	37
6.5	A kézi vezérlésű ételkészítés megszakítása	38
7	Szuvidálás	39
7.1	Szuvidálás főzési út	39
8	Pasztörizálás	40
8.1	Paszürizálás főzési út	40
9	Füstölés.....	41
9.1	Füstölés ételkészítési utak	41
10	Lassú főzés	42
11	Tálalás.....	43
11.1	Az à la carte tányérsúly beállítása.....	43
11.2	A bankett tányérsúly beállítása	43
12	iProductionManager	45
12.1	Kézi blokkok létrehozása	45
12.2	Blokk tábla	46
12.2.1	Intelligens főzési utak hozzáadása.....	46
12.2.2	Programok és árukосarak hozzáadása	46
12.2.3	Blokk táblaszerkesztő.....	47
12.3	Időzítő	48
12.4	A blokkok elhelyezése	48
12.4.1	Kombinációs ellenőrzés.....	49
12.4.2	Elhelyezési logika	49
12.4.3	A tervezési hiányosságok bezárása.....	50
12.4.4	Időoptimalizálás.....	50
12.4.5	Energiaoptimalizálás.....	51
12.5	Pincérblokkok szerkesztése és törlése	52

12.6	Céldíós főzés	52
12.7	Tervezés	53
12.7.1	Tervezések létrehozása.....	53
12.7.2	Tervezések indítása.....	54
13	Programozási mód	55
13.1	Kézi program létrehozása.....	55
13.2	Intelligens program létrehozása	57
13.3	Az árukosár programozása	59
13.4	Programok szerkesztése és törlése.....	60
13.5	Programok szerkesztése és törlése (vegyszertároló).....	60
13.6	Tisztítási program létrehozása (vegyszertároló).....	60
13.7	Programok és árukosarak indítása	62
13.8	Tervezés	62
13.8.1	Tervezések létrehozása.....	63
13.8.2	Tervezések indítása.....	64
14	Az üzemmódok közötti váltás.....	65
15	Beállítások	66
15.1	Kedvencek	66
15.2	Kijelző.....	66
15.2.1	Nyelv	66
15.2.2	Dátum és időpont.....	66
15.2.3	Hőmérséklet-formátum beállítása	67
15.2.4	Programnézet.....	67
15.3	Fény	68
15.3.1	A kijelző fényereje	68
15.4	Hang	68
15.4.1	Hangerő-szabályozás	68
15.4.2	Berakásra/műveletre való felkérések.....	69
15.4.3	Programlépés vége.....	69
15.4.4	Ételkészítési idő vége.....	69
15.4.5	Folyamatmegszakítás/Hibafelismerés történt	70
15.5	Főzőrendszer	70
15.5.1	A készüléktípusra vonatkozó információk	70
15.5.2	Energiafogyasztás	70
15.5.3	iProductionManager energiatakarékos üzemmód	71
15.5.4	Képernyőzár	71
15.5.5	Bemutató üzemmód.....	71
15.5.6	Power Steam	71
15.5.7	Vezérlőfűvóka.....	71
15.5.8	Felügyelet	72
15.5.9	Veszély.....	72
15.5.10	A gőzfejlesztő kiürítése	72
15.5.11	VarioSmoker	72
15.6	Ételkészítés.....	72

15.6.1	Elsődleges nemzeti konyha	72
15.6.2	Másodlagos nemzeti konyha	72
15.6.3	À la carte tányérsúly	73
15.6.4	Bankett tányérsúly	73
15.6.5	A tálcahelyek száma	73
15.6.6	A tálcahelyek sorrendje	73
15.6.7	Extra idő kézi programoknál az iProductionManagerben	73
15.6.8	A klíma várakozási ideje	74
15.6.9	iProductionManager 3D	74
15.7	Adatkezelés	74
15.7.1	Minden HACCP-adat exportálása	75
15.7.2	Főzőprogramok	75
15.7.3	Felhasználói profil	75
15.7.4	Felhasználói képek	75
15.7.5	Készülék alapbeállítások	76
15.7.6	HACCP-adatok	76
15.7.7	Szerviz	77
15.8	Hálózati beállítások	77
15.9	Felhasználói profil	79
15.9.1	Profil aktiválása	79
15.9.2	Profil módosítása	80
15.9.3	Profil hozzáadása	82
15.9.4	Képernyő szerkesztése	82
15.9.5	Új képernyő létrehozása	82
15.10	Szerviz	83
15.10.1	Szoftverfrissítési információ	83
15.10.2	Telepített szoftververzió	83
15.11	ConnectedCooking	83
16	Konyhamenedzsment	85
16.1	Higiéniamenedzsment	85
16.1.1	Rögzített HACCP-adatok	85
16.1.2	HACCP adatok exportálása	85
16.1.3	A HACCP-adatok automatikus átvitele a ConnectedCooking felhőmegoldásba	85
16.2	Készülékek hálózatra integrálása	85
16.2.1	WLAN-csatlakozás létrehozása	86
16.2.2	A hálózati kábel csatlakoztatása	87
16.2.3	Hálózati csatlakozás létrehozása	87
16.3	ConnectedCooking	88
16.3.1	A készülék csatlakoztatása a ConnectedCooking platformhoz	88
16.4	Szoftverfrissítés végzése	89
17	Automatikus tisztítás - iCareSystem	90
17.1	Általános biztonsági utasítások	90
17.2	Tisztító üzemmódok	90
17.3	Tisztítóprogram	91

17.4	Tisztítási és Care-állapot	91
17.5	Automatikus tisztítás indítása	92
17.6	Automatikus tisztítás megszakítása	92
17.7	Kényszerített tisztítás üzemórák szerint	93
17.8	Tisztítási ütemterv	93
18	Ápolás	94
18.1	Általános biztonsági utasítások	94
18.2	Tisztítási gyakoriság	94
18.3	Ápolótermékek	94
18.4	A sütőajtó tisztítása	95
18.5	Gőzfúvóka vízkőmentesítése	96
18.6	A légszűrő tisztítása	97
18.7	A kézi zuhany tisztítása	97
18.8	A kezelőpanel tisztítása	97
18.9	Tartozék tisztítása	98
19	Inspiráció és segítség	99
19.1	Keresőasszisztens	99
19.2	Súgó a készülékben	99
19.3	Telefonos segítség	99
19.4	Segítség szervizigény esetén	100
19.4.1	A szervizadatok automatikus továbbítása a ConnectedCooking platformra	100
19.4.2	Szervizadatok lekérdezése	100
19.5	Hibaelhárítás	100
19.5.1	Hibaüzenetek gőzgenerátor fűtés	101
19.5.2	Gázüzemű készülékek hibaüzenetei	101
19.5.3	Hibaüzenetek fűtés forró levegő	101
19.5.4	Nedvesség hibaüzenetek	102
19.5.5	iCareSystem hibaüzenetek - Tisztítás	102
19.5.6	iCareSystem hibaüzenetek - Care	102
19.5.7	Értesítőközpont	103
20	Karbantartás	104
20.1	A légszűrő cseréje	104
20.2	A sütőajtó tömítésének cseréje	105
21	Szállítás	106
21.1	A készülék szállítása	106
22	Üzemből való kivonás és ártalmatlanítás	108
22.1	Üzemből való kivonás	108
22.2	Ártalmatlanítás	108
23	Műszaki adatok	109
23.1	Elektromos üzemű készülékek	109
23.2	Típusok és modellnevek	109
23.3	Hálózati csatlakozások	109
23.4	Megfelelőség	109

23.4.1 Elektromos üzemű készülékek	109
Szójegyzék.....	110

1 Bevezetés

Tisztelt Vásárlónk!

Gratulálunk Önnek új iCombi Pro készülékéhez. Kérjük, az első üzembe helyezés előtt figyelmesen olvassa végig a használati útmutatót. A használati útmutató lehetővé teszi a készülék biztonságos üzemeltetését. Tartsa ezt az útmutatót olyan helyen, ahol a készülék minden felhasználója bármikor hozzáférhet.

Az iCombi Pro a legintelligensebb kombinált sütő-pároló. Számtalan különféle ételt elkészít 20 vagy több ezer vendég számára. Ez lehet hal, hús, szárnyas, köret vagy pékáru sütve párolva vagy grillezve. Főzési intelligenciájának és az intelligens klímamenedzsmentnek köszönhetően minden automatikusan, a megfelelő állagban készül el még maximális feltöltés esetén is.

Sok örömet kívánunk Önnek iCombi Pro készülékéhez.

A

RATIONAL AG

1.1 Súly a készülékben

Ez a használati útmutató és a világ minden tájáról származó számtalan alkalmazási példa kezelési segédeszközként elérhető a készülékben. A funkcióval kapcsolatos összes információt itt találja: Súly a készülékben [► 99]

1.2 Termékfelelősség

A RATIONAL nem vállal felelősséget az illetéktelenek által végzett műszaki változtatásokból vagy a nem rendeltetésszerű használatból eredő károkért.

1.3 Célcsoport

Ez a dokumentum üzemi és kereskedelmi konyhában dolgozók számára készült.

A készüléket nem használhatják, tisztíthatják vagy tarthatják karban:

- csökkent fizikai, érzékszervi vagy mentális képességekkel élő emberek,
- az adott művelethez megfelelő tapasztalattal és ismeretekkel nem rendelkezők,
- gyerekek.

Gondoskodjon a készülék közelében tartózkodó gyermekek felügyeletéről. Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel.

1.4 Rendeltetésszerű használat

Az iCombi Pro ételek sütésére és főzésére szolgál.

Ezt a készüléket csak kereskedelemben szabad használni, például éttermi konyhákban, kórházak, pékségek vagy húsboltok üzemi- és kereskedelmi konyháiban. Ezt a készüléket tilos szabad téren használni. Ezt a készüléket nem szabad élelmiszerek folyamatos, ipari mennyiségű, tömeges előállításához használni.

Minden egyéb használat nem rendeltetésszerűnek és veszélyesnek minősül. A RATIONAL AG nem vállal felelősséget a nem rendeltetésszerű használat következményeiért.

1.5 A jelen útmutató használata

1.5.1 Jelmagyarázat

Ebben a dokumentumban az alábbi szimbólumokkal nyújtunk Önnek a készülék használatát elősegítő információkat:

- ✓ Ez a szimbólum jelöli azokat az előfeltételeket, amelyeket teljesíteni kell egy művelet végrehajtása előtt.
 1. Ez a szimbólum egy végrehajtandó műveleti lépést jelöl.
 - > Ez a szimbólum egy köztes eredményt jelöl, amellyel Ön ellenőrizheti egy műveleti lépés eredményét.
 - >> Ez a szimbólum egy eredményt jelöl, amelynek segítségével ellenőrizheti a műveleti utasítás végleges eredményét.
 - Ez a szimbólum egy felsorolást jelöl.

- a. Ez a szimbólum egy listát jelöl.

1.5.2 A piktogramok magyarázata

Ebben a dokumentumban a következő piktogramokat használjuk:

 Figyelem! A készülék használata előtt olvassa el a használati útmutatót.

 Általános figyelmeztetőjel

 Hasznos információk a készülék egyszerű használatához.

1.5.3 A figyelmeztetések magyarázata

Ha a következő figyelmeztetések egyikét látja, az egy veszélyes helyzetre utaló figyelmeztetés és az adott helyzet elkerülésére vonatkozó tanács.

VESZÉLY

Ha a VESZÉLY figyelmeztetést látja, az olyan helyzetekre hívja fel a figyelmet, amelyek súlyos sérülésekhez vagy halálhoz vezetnek.

FIGYELMEZTETÉS

Ha a FIGYELMEZTETÉS jelenik meg, az olyan helyzetekre hívja fel a figyelmet, amelyek súlyos sérülésekhez vagy halálhoz vezethetnek.

VIGYÁZAT

Ha a VIGYÁZAT figyelmeztetést látja, az olyan helyzetekre hívja fel a figyelmet, amelyek sérülésekhez vezethetnek.

MEGJEGYZÉS

Ha a MEGJEGYZÉS figyelmeztetést látja, az olyan helyzetekre hívja fel a figyelmet, amelyek a készülék megrongálódását okozhatják.

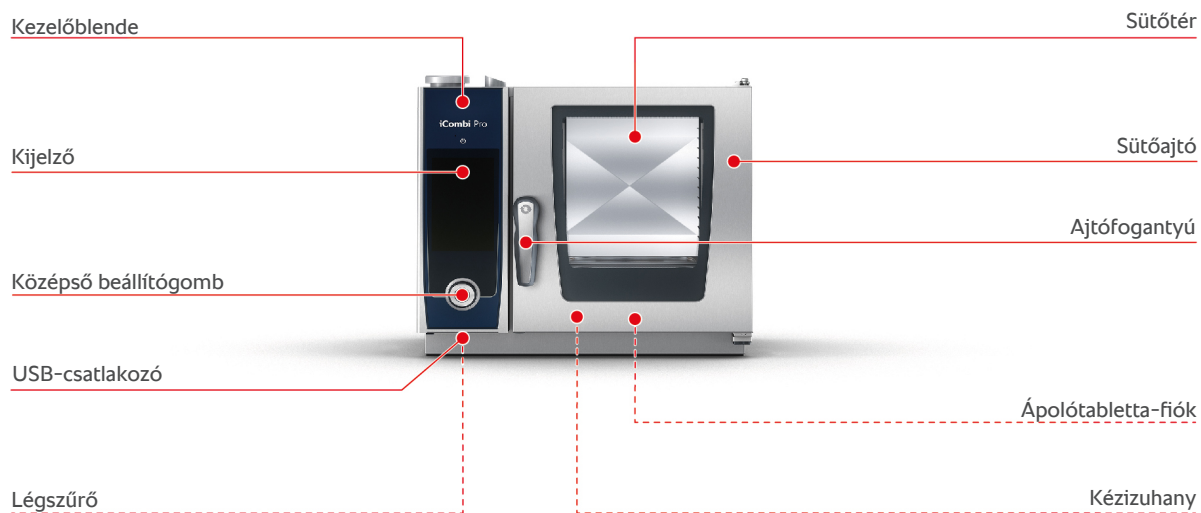
1.5.4 Ábrák

Az ebben a használati útmutatóban szereplő ábrák eltérhetnek a tényleges eszköztől.

1.5.5 Műszaki változások

A fejlődést szolgáló műszaki változtatások jogát fenntartjuk.

2 Az iCombi Pro



3 Általános biztonsági utasítások

A készüléket biztonságosra tervezték, és az normál, előírászerű használat során nem jelent veszélyt. A készülék helyes használatára vonatkozó tudnivalókat ez az útmutató írja le.

- A készüléket kizárólag az Ön RATIONAL szervizpartnere telepítheti.
- A készülék karbantartását kizárólag az Ön RATIONAL szervizpartnere végezheti.
- A műszakilag kifogástalan állapot biztosítása érdekében a főzőrendszert évente legalább egyszer szervizeltetni kell egy hivatalos RATIONAL szervizpartnerrel.
- A készüléket vagy a RATIONAL szervizpartner által elfogadott beállításokat ne módosítsa.
- Ne vegye ki a lefolyó szűrőjét.
- Ne használja a készüléket, ha maga a készülék, vagy a csatlakozókábel megsérült. Egy sérült készülék nem biztonságos, sérüléseket és tüzet okozhat.
- Ne használja a készüléket, ha a sütőajtó üvege megsérült. Vegye fel a kapcsolatot a RATIONAL szervizpartnerrel, és cseréltesse ki a sütő ajtaját.
- Ne tegyen semmilyen tárgyat a készülékre.
Ne helyezzen forró tartályokat vagy forró folyadékokat tartalmazó edényt a készülékre.
- Ne tároljon gyúlékony vagy éghető anyagokat a készülék közelében
- A készüléket csak +5 °C és +40 °C közötti környezeti hőmérsékleten szabad használni.
- Ne legyenek hőforrások a készülék közelében, pl. olajsütők vagy sütőlapok.
- Üzemeltetés közben győződjön meg arról, hogy a készülék környezetében található padló száraz és csúszásmentes.
- A balesetveszély vagy a készülék károsodásának elkerülése érdekében a kezelőszemélyzet számára rendszeres képzéseket kell biztosítani és be kell tartani a biztonsági utasításokat.
- A készüléket gyerekek és fizikai, érzékelési vagy szellemi fogyatékkal élők, illetve a szükséges tapasztalattal és tudással nem rendelkező személyek nem használhatják, kivéve, ha őket a biztonságukért felelős személy felügyeli, és felhívja a figyelmüket a készülék használatából származó veszélyekre. A felületek és a tartozékok felforrósodhatnak, kérjük, erre minden esetben figyeljen! A tisztítást és a felhasználói karbantartást gyermekek még felügyelet mellett sem végezhetik.

Használat előtt betartandó biztonsági előírások

- Győződjön meg arról, hogy a főzőrendszer hőmérséklete legalább 5 °C.
- Győződjön meg arról, hogy a légterelő lemez rögzítve van a légkeverő előtt, fent és lent.
- Ellenőrizze, hogy a befűggeszthető állvány vagy az állványos koci rögzítve van.
- Győződjön meg arról, hogy a sütőtérben nincsenek tisztítótabletta-maradványok.
- Ha készüléket hosszabb állásidő után újra használatba veszi, öblítse át legalább 10 liter vízzel.
- Csomagolt ételek melegítésekor csak a csomagolás forgalmazója által megadott beállításokat szabad használni.

Biztonsági utasítások a használat alatt

- Így kerül el a forrázásokat és égési sérüléseket:
 - Használat közben óvatosan nyissa ki a sütőajtót. A készülékből forró gőz csaphat ki.
 - Viseljen személyi védőfelszerelést, amikor tartozékokat vagy tárgyakat vesz ki a forró sütőtérből.
 - Amikor a készülék üzemel, csak a kezelőpanelen és a sütőajtó fogantyúján át érjen a készülékhez. A külső felületek 60 °C fölé is felmelegedhetnek.
 - Az élelmiszereket tartalmazó tálcákat és tartályokat csak olyan magasságban tolja be, amire még rálát. Máskülönben a forró ételek a kihúzáskor kiborulhatnak a készülékből.
- Így kerül el a tűz- és robbanásveszélyt:
 - Ne főzzön könnyen gyulladó folyadékokkal a készülékben, pl. olyan alkoholos italokkal, mint a bor. A könnyen gyulladó folyadékok párolgás közben maguktól meggyulladhatnak.
 - Grillezésnél és sütésnél tegyen egy zsírfelfogó tartályt az élelmiszer alá.
- Az alábbi módon kerülheti el a nem megfelelő tartozékok használatából eredő vagyoni kárt:

- Csak eredeti RATIONAL kiegészítőket használjon.
- Csak a VarioSmokert használja az étel füstöléséhez.
- Amikor a sütőtérben olyan ételek találhatók, amelyek már elérték a fogyasztási hőmérsékletet, a sütőtérbe nem tehetők be hideg ételek.
- A csomagolt ételeket csak akkor szabad fogyasztási hőmérsékletre melegíteni, ha ez a gyártó által meghatározott főzési feltételek mellett történik.

Az alábbi módon kerülheti el a sérüléseket, amikor szállítókoszikkal, állványos koszikkal vagy tányértartó állványos koszival dolgozik:

- Küszöbökön és egyenetlen padlón óvatosan tolja át a szállítókoszikat, állványos koszikat vagy a tányértartó állványos koszikat, hogy ne billenjenek meg.
- Aktiválja a szállítókoszik, állványos koszik vagy a tányértartó állványos koszik rögzítőfékjét, hogy egyenetlen padlón ne guruljanak el.
- Rögzítse a szállítókoszit a készülékéhez, mielőtt egy állványos koszit vagy egy tányértartó állványos koszit a készülékbe betol, vagy abból kihúz.
- Zárja le az állványos koszik tartályreteszét, és fedje le a forró ételeket tartalmazó tárolókat, amikor ezeket a koszikat mozgatja. Ellenkező esetben a forró ételek kiborulhatnak.

Használat után betartandó biztonsági előírások

- Minden használat után tisztítsa meg a készüléket.
- A sütőtér korróziójának elkerülése érdekében hagyja nyitva a sütőajtót hosszabb szünetek alatt és éjszaka.
- Hosszabb állásidő esetén zárja el a készülék hálózati víz-, áram- és gázellátását.
- Hosszabb állásidő esetén, valamint a készülék szállítása előtt ürítse ki a gőzfejlesztőt.

3.1

Gázüzemű készülékekre vonatkozó biztonsági utasítások

- Így kerül el a tűzveszélyt:
 - Ha készüléke egy kéményhez csatlakozik, rendszeresen hívja ki a gázszerelőt a készülék gázvezetékeinek kitisztítása érdekében. Ügyeljen az országspecifikus előírások betartására.
 - Ne tegyen semmilyen tárgyat a gázcsövekre.
- Így kerül el a halálos baleseteket:
 - Ha készülékét egy elszívó ernyővel üzemelteti, mindig kapcsolja be az elszívót a készülékkel együtt. Ellenkező esetben a füstgázok felhalmozódhatnak.
- A megfelelő viselkedés gázzag esetén:
 - Ne nyomjon meg semmilyen lámpa- és készülékapcsolót, ne húzzon ki tápkábeleket a konnektorokból, és ne használjon mobiltelefont vagy telefont. Ez szikraképződést okozhat és megnöveli a robbanásveszélyt.
 - Nyissa ki az ablakokat és az ajtókat, és friss levegővel szellőztesse ki a helyiséget. A helyiség szellőztetéséhez ne kapcsoljon be elszívót vagy ventilátort. Ez szikraképződést okozhat és megnöveli a robbanásveszélyt.
 - Zárja el a gázvezeték gázcsapját.
 - Hagyja el az épületet, és hívja fel a gázszolgáltatót vagy a tűzoltóságot.

3.2

Személyi védőfelszerelés

- A készülékkel végzett munka során csak olyan ruházatot viseljen, amely főleg hő, forró folyadék fröccsenése vagy maró hatású anyagokkal való érintkezés esetén megvédi a munkahelyi balesetektől.
- Viseljen védőkesztyűt, hogy megbízható módon megvédje magát a forró tárgyak és éles szélű fémlamezek használata közben.
- Takarítás és tisztítás során viseljen szorosan illeszkedő védőszemüveget és vegyszerálló védőkesztyűt, hogy megbízhatóan megvédje magát az ápolószerek használata során.

3.3 Kiberbiztonság

MEGJEGYZÉS

Kiberbiztonsági kockázat

A készülék egy hálózatba kapcsolható főzőrendszer digitális vezérléssel, kezelőfelülettel és szoftverintegrációval. A kiberbiztonság, az adatvédelem és a biztonságos üzemeltetés biztosítása érdekében vegye figyelembe a következő megjegyzéseket:

1. A hálózatba kötött eszközökhöz csak arra jogosult személyek férhetnek hozzá. Ezt a készüléket csak műszaki óvintézkedésekkel, például tűzfallal szabad az internethez csatlakoztatni.
2. A főzőrendszer konfigurálását és karbantartását kizárólag arra jogosult, jól képzett személy végezheti.
3. Hajtsa végre rendszeresen a RATIONAL által rendelkezésre bocsátott szoftverfrissítéseket. Csak eredeti és aláírt szoftvert szabad használni. Nem jóváhagyott szoftver telepítése tilos, és veszélyeztetheti a biztonságot.
4. A főzőrendszert kizárólag biztonságos hálózatokhoz (pl. VLAN esetén WPA2/WPA3, LAN esetén VLAN) csatlakoztassa. A RATIONAL ConnectedCooking platformmal vagy más szolgáltatásokkal folytatott kommunikációnak titkosított kapcsolaton (pl. HTTPS) keresztül kell történnie.
5. A főzőrendszer szoftverén, hardverén vagy hálózati konfigurációján végzett bármilyen beavatkozás vagy jogosulatlan módosítás tilos, és az üzembiztonság, valamint az esetleges garanciális és felelősségi igények elvesztéséhez vezet.
6. Az üzemeltető felelős az informatikai infrastruktúrába történő biztonságos integrálásért. A gyártó nem vállal felelősséget olyan károkért, amelyek helytelen használat, nem megfelelő biztosítékok vagy jogosulatlan személyek általi hozzáférés miatt merülnek fel.

4 A készülék használata

4.1 Első üzembe vétel

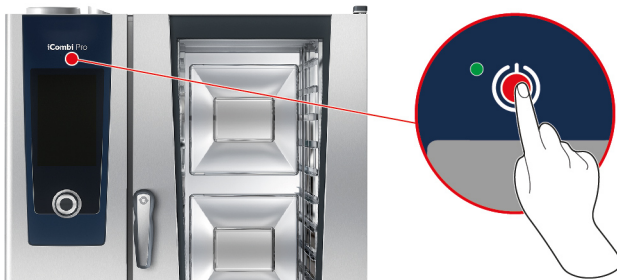
Az első üzembe helyezésekor a RATIONAL szervizpartner már megfelelően telepítette a készüléket. Az öntesztet már elvégezték, és a készülék üzemkész. A telepítéssel kapcsolatos összes információt megtalálja a mellékelt telepítési útmutatóban.

Mielőtt először dolgozna a készülékkel

1. Az első üzembe helyezés előtt tisztítsa meg a készüléket és a tartozékokat.

További információkat itt talál: Ápolás [► 94]

4.2 A készülék be- és kikapcsolása



Készülék bekapcsolása

1. A készülék bekapcsolásához tartsa lenyomva a következő gombot, amíg a LED zöldre nem vált: (⏻)
 > A készülék elindul. Megjelenik a Kezdőképernyő [► 16].

Üzem vízellátás nélkül

MEGJEGYZÉS

A túlmelegedés és a készülék károsodásának elkerülése érdekében csak vízcsatlakozással működtesse.

Vízcsatlakozás nélkül a főzőrendszer nem használható gőz vagy kombinált üzemmódban. Csak a száraz hővel működő forró levegős üzemmód áll rendelkezésre. A leírt intézkedések feltétlenül szükségesek a főzőrendszer túlmelegedésének és az esetleges károk elkerülése érdekében.

Tartós, víz nélküli üzemeltetés nem lehetséges.

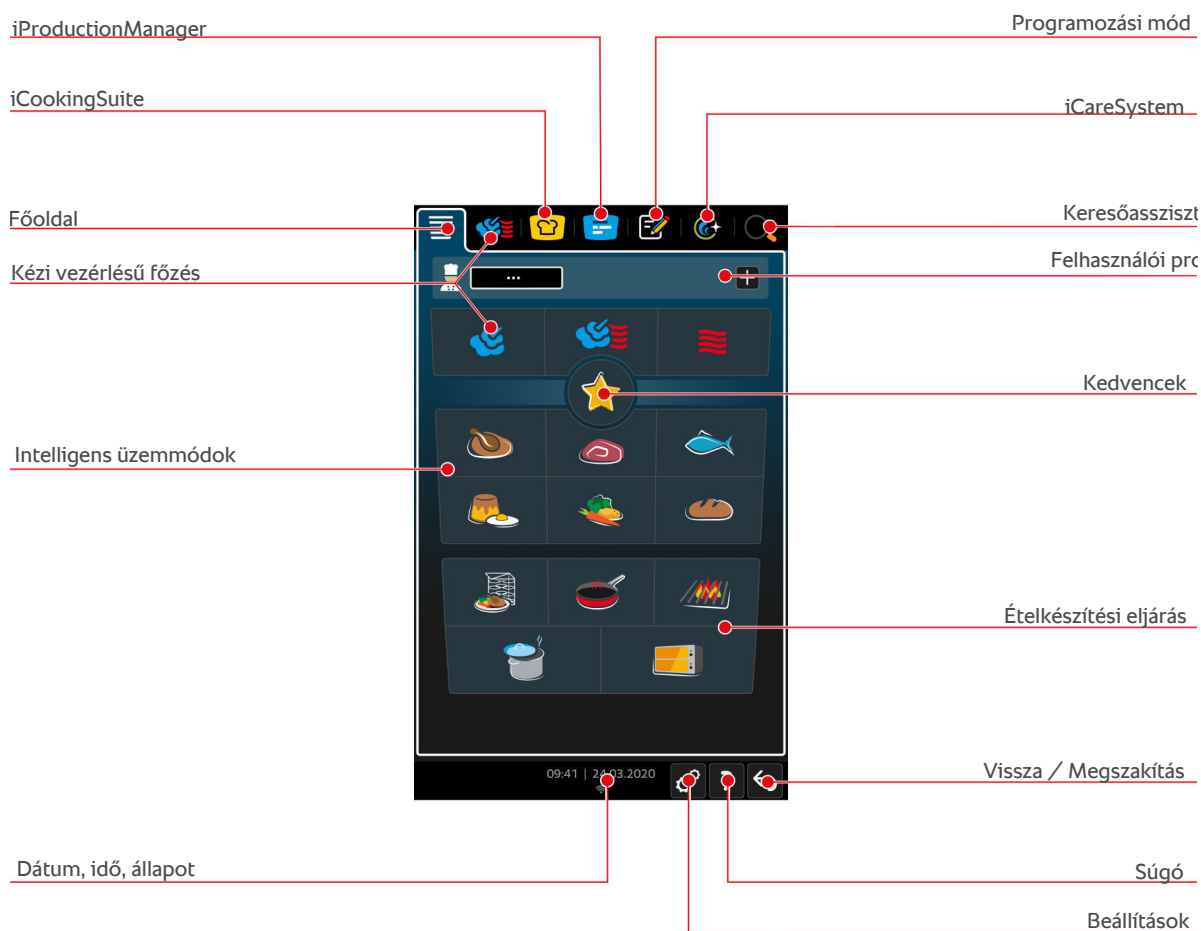
Ha a készüléket vízellátás nélkül üzemelteti, a készülék megkéri, hogy öntsön 3 liter vizet a sütőtérbe. A láblécben megjelenik a következő szimbólum: 💧 A vízellátás nélküli ideiglenes üzemeltetés a következő feltételek mellett lehetséges:

1. Öntsön 3 liter vizet a sütőtér aljára, hogy elkerülje a főzőrendszer túlmelegedését.
2. A művelet megerősítéséhez nyomja meg a következő gombot: ✓
3. Legfeljebb 5 órányi üzem után futtassa le a CoolDown funkciót < 100 °C-ra.
4. Ezután öntsön ismét 3 liter vizet a sütőtérbe.
5. Ha a víz újra elérhető, indítsa el a tisztítást.

Készülék kikapcsolása

1. A készülék bekapcsolásához tartsa lenyomva a következő gombot, amíg a LED narancsszínűre nem vált: (⏻)
 > Megjelenik a kérdés, hogy valóban ki akarja-e kapcsolni a készüléket.
2. A készülék kikapcsolásához csúsztassa jobbra a csúszkát.
 >> A készülék kikapcsol.

4.3 Kezdőképernyő



- iProductionManager [► 45]
- Intelligens sütés - iCookingSuite [► 24]
- Kezdőlap
 - Ha megnyomja ezt a gombot, a kezdőképernyőre kerül.
- Kézi üzemmódok [► 33]
- Kedvencek
- Intelligens üzemmódok [► 24]
 - Ha ezen gombok egyikét megnyomja, megjelenik az intelligens üzemmódhoz rendelt összes főzési út.
- Ételkészítési eljárás
 - Ha megnyomja ezt a gombot, megjelenik az intelligens főzési úthoz rendelt összes ételkészítési eljárás.
- Programozási mód [► 55]
- Automatikus tisztítás - iCareSystem [► 90]
- Dátum, idő, állapot [► 17]
- Beállítások [► 66]
- Súgó a készülékben [► 99]
- Vissza / Megszakítás

Ha megnyomja ezt a gombot, visszasikerül az előző képernyőre. Ha megnyomja és nyomva tartja ezt a gombot, megszakítja az ételkészítési folyamatot.

Ehhez lásd a következőt is:

- Keresőasszisztens [► 99]

4.3.1 Dátum, idő, állapot

A láblécben mindig látni fogja az aktuális dátumot és időt, valamint a következő csatlakozások és kapcsolatok állapotát:



Pendrive csatlakoztatva

Ez az ikon azt jelzi, hogy Ön egy pendrive-ot vagy egy USB-eszközt csatlakoztatott a készülékhez.



Hálózati kapcsolat

Ez a szimbólum azt jelzi, hogy Ön csatlakozik a routerhez, de az internethez nem:

Ez az ikon azt jelzi, hogy a készülék csatlakozik egy LAN-hálózathoz. Hálózati hiba esetén a következő ikon jelenik meg:



WLAN-kapcsolat

Ez a szimbólum azt jelzi, hogy a készülék csatlakozik egy WLAN-hálózathoz. A kapcsolat minősége nagyon jó.

Ha a kapcsolat minősége romlik, a következő ikonok jelennek meg:

Ez a szimbólum azt jelzi, hogy Ön csatlakozik a routerhez, de az internethez nem:

Kapcsolódási hiba esetén a következő ikon jelenik meg:



Hibaüzenet

Ez az ikon azt jelzi, hogy egy hibaüzenet jelenik meg a kijelzőn.



ConnectedCooking-kapcsolat

Ez az ikon azt jelzi, hogy a készülék csatlakozik a ConnectedCookinghoz. Ha a készülék nem csatlakozik a ConnectedCookinghoz, a következő ikon jelenik meg:



Vízcsatlakozás

Ez az ikon azt jelzi, hogy a készülék nem csatlakozik a vízellátáshoz. A bekapcsolást követően a készülék megkéri, hogy öntsön 3 liter vizet a sütőtérbe.

Aktív energiaoptimalizálás (opció: csatlakozás energiaoptimalizáló rendszerhez)



Az Ön RATIONAL főzőrendszere opcionálisan felszerelhető egy energiaoptimalizáló rendszerrel. Ha a főzőrendszer rendelkezésre álló teljesítményét az energiaoptimalizáló rendszer korlátozza, a kijelző láblécében megjelenik a szimbólum. Ha a szimbólum nem látható, akkor a hálózati csatlakozó teljes teljesítménye rendelkezésre áll.

4.3.2 Súly a készülékben



Súly kiválasztása a főzőrendszerben

A kérdőjel ikon kiválasztásával a készülék integrált súlyjába jut. Itt a készülék kezelését digitális formában ismertetjük. A súly környezet függő, így először mindig az aktuális képernyőtartalom súlyja jelenik meg. Ezenkívül a súly részletes információkat, valamint hasznos tippeket kínál az egyes főzési utakról.

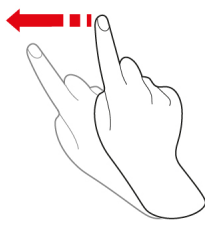
4.4 Interakció a készülékkel

4.4.1 Kézmozdulatok

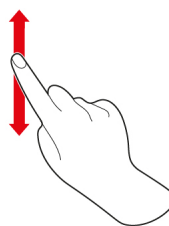
A készüléket néhány egyszerű gesztussal működtetheti.



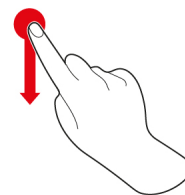
Nyomás



Csúsztatás



Görgetés



Húzás

4.4.2 Középső beállítógomb



Kézmozdulatok [► 17] helyett a központi beállítógomb elforgatásával is módosíthatja a beállításokat. A műveleteket a beállítógomb megnyomásával erősíti meg.

4.5 Maximális betöltési mennyiségek

MEGJEGYZÉS

A készülék károsodása túlzott terhelés miatt

Ha túllépi a maximális betöltési mennyiséget, a készülék megsérülhet.

1. A készülékbe csak az itt megadott maximális mennyiségeket szabad betölteni

Típus	max. betöltési mennyiség [kg]	max terhelés tálcánként
XS 6-2/3	20 kg	10 kg

4.6 A sütőajtó nyitása és zárása



A sütőajtó kinyitása

1. Fordítsa el jobbra a sütőajtó fogantyúját.
 2. Ha az Ön készüléke biztonsági ajtózárral van felszerelve, fordítsa el a sütőajtó fogantyúját először balra, majd jobbra.
 3. Lassan nyissa ki a sütőtér ajtaját. **⚠ VIGYÁZAT! Forrázásveszély! A készülék működése közben forró gőz csaphat ki a sütőtérből.**
- >> A ventilátorlapát lefékeződik.

A sütőajtó bezárása

1. Nyomja be erősen a sütőajtót.

4.7

Készülék betöltése

FIGYELMEZTETÉS

Sérülésveszély törött üveg miatt

Mindig ügyeljen arra, hogy a tartozékok teljesen be legyenek helyezve a készülékbe. Ellenkező esetben a sütőajtó bezárásakor a belső üveglap eltörhet, és vágás útján sérüléseket okozhat.

MEGJEGYZÉS

Kiálló tartozékok

Mindig ügyeljen arra, hogy a tartozékok teljesen be legyenek helyezve a készülékbe. Ellenkező esetben a sütőtér ajtajának bezárásakor a belső üveglap eltörhet.

1. Nyissa ki a sütőtér ajtaját.
 - > A légkeverő fékje aktiválódik és lefékezi a légkeverőt.
2. Tolja az ételt a készülékbe.
3. Ha az ételleket süti vagy grillezi, tegyen alájuk egy zsírfelfogó tálcát a kifolyó zsír összegyűjtéséhez.
4. Zárja be a sütőtér ajtaját. Ellenőrizze, hogy a sütőajtó teljesen bezáródott, és a fogantyúja függőleges helyzetben van. **MEGJEGYZÉS! Ha a készülék 15 percnél rövidebb ideig nem állt feszültség alatt vagy ki volt kapcsolva, akkor az előző folyamat ott folytatódik, ahol korábban megszakadt.**

1,6 méter feletti betöltési szint



Ha a készüléket úgy telepítették, hogy a legfelső polc szintje a padlótól számítva 1,60 méternél magasabban van, akkor ide fel kell szerelnie a mellékelt figyelmeztető jelzést.

4.8

Maghőmérő beszerzése

A következő bekezdések a maghőmérő, valamint az opcióként választható külső USB-maghőmérő használatát ismertetik. Egy sous-vide USB-maghőmérővel a szuvidált ételek hőmérséklete a szuvidálózacskóban lévő vákuum tönkretétele nélkül felügyelhető. Ezenkívül használhat külső USB-maghőmérőt, például a belső maghőmérő nélküli készülékeknél.

⚠ VIGYÁZAT**Forró maghőmérő**

Ha védőkesztyű nélkül ér a forró maghőmérőhöz fennáll az égési sérülés veszélye.

1. Mindig viseljen védőkesztyűt, amikor a forró maghőmérővel dolgozik.

⚠ VIGYÁZAT**Hegyes maghőmérő**

Ha nem óvatosan használja a maghőmérőt, annak hegye sérüléseket okozhat. Ez különösen a sous-vide USB-maghőmérőre vonatkozik.

1. Mindig viseljen védőkesztyűt, amikor a forró maghőmérővel dolgozik.
2. Helyezze a sous-vide USB-maghőmérőt az oldalsó tartóba.

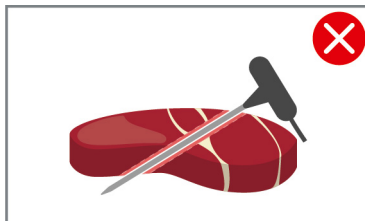
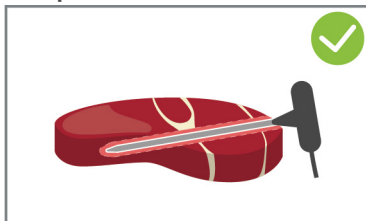
MEGJEGYZÉS**A maghőmérő kilóg a sütőtérből**

Ha a maghőmérőt a használat után nem teszi a tartójába, a maghőmérő megsérülhet.

1. Használat után helyezze a maghőmérőt a befüggesztő állványon az arra kialakított tartóba.

**TIPP**

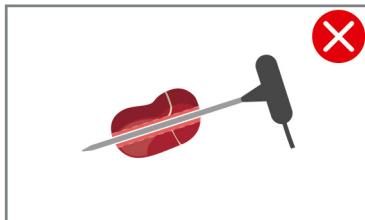
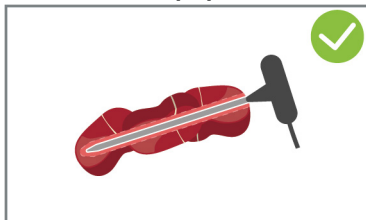
- Ha rendszeresen készít nagyon vékony vagy folyékony ételeket, tanácsos az opcióként választható pozicionálót használni. Először helyezze a maghőmérőt a pozicionálóba, és csak utána az elkészítendő ételbe.
- Ha a maghőmérő melegebb a beállított maghőmérsékletnél, hűtse le a kézi zuhannyal.

Hús, pl. steak

1. Szúrja a maghőmérőt ferdén az ételbe a fogantyúig oly módon, hogy a maghőmérő a lehető legnagyobb mértékben az ételben legyen.

Nagy darab hús, pl. sült

1. Szúrja a maghőmérőt a fogantyújáig az étel legvastagabb részébe.

Kis méretű étel, pl. pörkölt

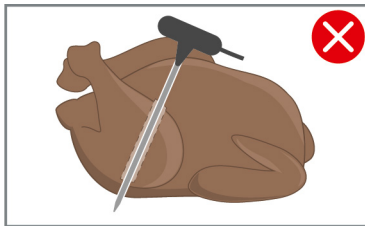
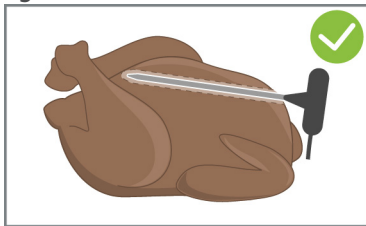
1. Szúrjon a maghőmérőre annyi ételdarabot, ameddig azok a maghőmérőt a csúcsától a fogó részig befedik.

Különböző méretű ételek

1. Szúrja a maghőmérőt először egy kis ételdarabba.
2. A kívánt maghőmérséklet elérésekor húzza le a kis ételdarabokat a maghőmérőről és vegye ki őket a sütőtérből.

3. Ezután szúrja a maghőmérőt egy nagyobb ételdarabba, és folytassa a főzési utat az **Átszúrás**  opcióval.

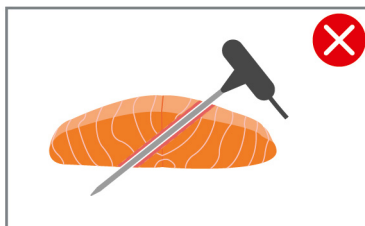
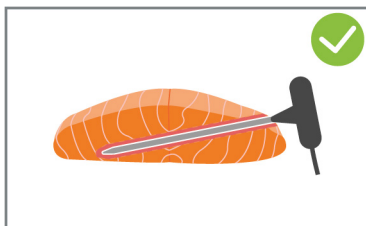
Egész csirke



1. Szúrja a maghőmérőt a fogantyújáig a mellfilé legvastagabb részébe, ne túl közel a bordákhoz.

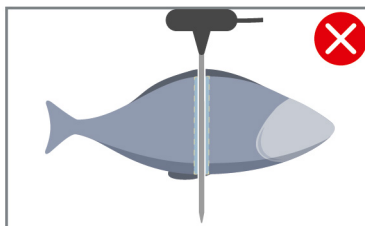
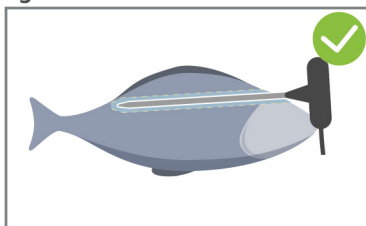
Ügyeljen arra, hogy a maghőmérő csúcsa ne nyúljon ki a csirke hasüregébe. Ne szúrja a maghőmérőt a szárnyas combjába.

Halfilé



1. Szúrja a maghőmérőt ferdén az ételbe a fogantyúig oly módon, hogy a maghőmérő a lehető legnagyobb mértékben az ételben legyen.

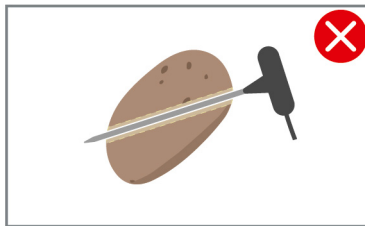
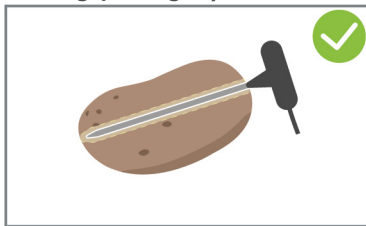
Egész hal



1. Szúrja a maghőmérőt a fogantyújáig az étel legvastagabb részébe.

Ügyeljen arra, hogy a maghőmérő csúcsa ne nyúljon ki a hal hasüregébe.

Zöldség, pl. burgonya



1. Szúrja a maghőmérőt a fogantyújáig az étel legvastagabb részébe.

Levesek, mártások, desszertek

1. Fektesse a maghőmérőt a Gastro-Norm tartályba oly módon, hogy a folyadék teljesen belepje a maghőmérőt.
2. A folyadék keverésekor ügyeljen arra, hogy a maghőmérő a GN-edényben maradjon.

Pékárúk

1. A sütés során erősen megemelkedő pékárúk esetében a maghőmérőt függőlegesen az élelmiszer közepébe kell szúrni.

Ehhez használja az opcionálisan beszerezhető pozicionálót.

Nem felismert maghőmérő

✓ A következő szimbólum jelenik meg: 

1. Helyezze el a maghőmérőt a jelen útmutatóban leírtak szerint.
2. Erősítse meg a javítást.

>> A főzési út megfelelően lefut. Ha a javítást nem erősíti meg, a főzési út megszakad és Önnek azt újra kell indítania. Néhány főzési út, mint pl. a **Lassú főzés**, a hiba ellenére tovább fut.

Távolítsa el a maghőmérőt

1. Amikor az étel elérte a kívánt eredményt, először húzza ki a maghőmérőt az ételből.
2. Tisztítás után helyezze a maghőmérőt az erre a célra szolgáló tartóba, és csak ezután vegye ki az ételt a sütőtérből.

4.9 Használja a kézi zuhanyt

Kérjük, vegye figyelembe, hogy a kézi zuhany opcionális tartozék a készülékhez.

** VIGYÁZAT**

A kézi zuhany és az abból folyó víz hőmérséklete meghaladhatja a 60 °C-ot

A felmelegedett részek megérintésével megégetheti, a forró vízzel pedig leforrázhatja magát.

1. Mindig viseljen védőkesztyűt, amikor a kézi zuhannyal dolgozik.

** VIGYÁZAT**

Csíraképződés a vízvezetékben

Ha a kézi zuhanyt nem használja minden nap, az a vízvezetékben csíraképződéshez vezethet.

1. Öblítse át a kézi zuhanyt reggel és este 10 másodpercig.

MEGJEGYZÉS

A kézi zuhany nem megfelelő kezelése

Amikor a kézi zuhanyt a maximális hosszúságban kihúzza, vagy a tömlőt megrántja, a kézi zuhany visszahúzó mechanizmusa megsérülhet. Ekkor a kézi zuhany nem húzódik vissza automatikusan a házába.

1. Ne húzza túl a kézi zuhanyt a maximálisan rendelkezésre álló tömlőhosszúságon.

MEGJEGYZÉS

A kézi zuhany nem alkalmas a sütőtér lehűtésére

Ha Ön a sütőteret a kézi zuhannyal hűti le, akkor a sütőtér, a légterelő lemez vagy a sütőajtó üveglapjai megrongálódhatnak.

1. A sütőteret csak a Cool Down-funkcióval hűtse le.

1. Húzza ki a kézi zuhanyt legalább 20 cm-re a parkolópozícióból.
2. Tartsa stabilan a kézi zuhany tömlőjét.
1. Nyomja le a kézi zuhany karját. Minél erősebben nyomja le a kart, annál erősebb lesz a vízszugár.
2. Használat után hagyja, hogy a kézi zuhany lassan visszacsússzon a házába.  **VIGYÁZAT!** Mielőtt ez megtörténik, győződjön meg arról, hogy a kézi zuhany tömlője tiszta.

4.10 A befüggeszthető állvány eltávolítása

1. Fogja meg a jobb befüggeszthető állványt középen, és nyomja felfelé.
2. Akassza le a befüggeszthető állványt és vegye ki a sütőből.

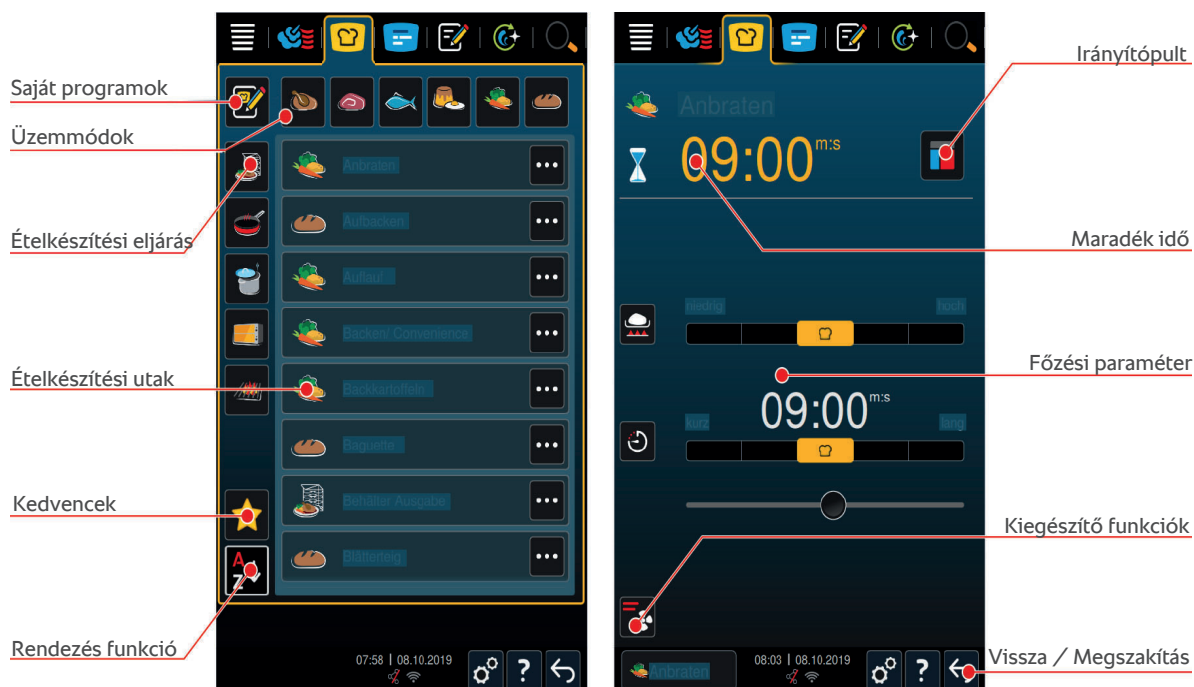
3. Emelje meg a bal befüggeszthető állványt és tolja a sütőtérbe.
4. Nyomja felfelé a befüggeszthető állványt és vegye ki a sütőből.

5 Intelligens sütés - iCookingSuite



Az iCookingSuite a főzési intelligencia a iCombi Pro készülékben. Ön választja ki, hogy melyik ételt milyen ételkészítési eljárással készíti el. E választás alapján a készülék különféle ételkészítési utakat kínál fel Önnek, amelyekkel elérheti az ideális ételkészítési eredményeket. Igény szerint az ételkészítési eredményt az ételkészítési paraméterek segítségével a kívánságainak megfelelően állíthatja be, pl. választhat intenzívebb pirítást, vagy a sütési fokozatot rózsaszínről átsültre módosíthatja. A készülék súgó-jában számos nemzetközi felhasználási példát talál. Ezeket közvetlenül a Súgóból is kiválaszthatja.

Miközben a főzési út fut, a készülék minden fontos beállítást, - sütőtér-hőmérséklet, klíma, légkeverés-sebesség és sütésidő - rendszeresen módosít az Ön által kívánt főzési eredmény elérése érdekében. Ha szükséges, a folyamat során Ön is bármikor beavatkozhat az ételkészítési útba, és megváltoztathatja a kívánt eredményt. Ez az Ön számára a legegyszerűbb kezelést jelenti, ahol semmit sem kell ellenőriznie vagy megfigyelnie. Ezzel időt nyer, nyersanyagokat és energiát takarít meg, és mindig kiváló, szabványosított ételminőséget ér el.



5.1 Üzemmodok és ételkészítési eljárások

A következő üzemmodok állnak rendelkezésre:

- Szárnyasok 🍗
- Hús 🍖
- Hal 🐟
- Tojásételek és desszertek 🍰
- Zöldségek és köretek 🥗
- Pékáruk 🍞
- Tálalás 🍽️

A következő ételkészítési eljárások állnak rendelkezésre:

- Főzés 
- Sütés és hússütés
- Sütés és süteménysütés 
- Grillezés 

Mindegyik üzemmódhoz adott intelligens főzési utak vannak rendelve. Ezek tükrözik az adott ország főzési szokásait, amelyeket Ön az elsődleges nemzeti konyhában [► 72] és a másodlagos nemzeti konyhában [► 72] állíthat be.

5.2 Intelligens ételkészítés

5.2.1 Intelligens főzési út lehívása

Az intelligens főzési utat 2 féle módon hívhatja le:

- A iCookingSuite révén
- A programozási módon [► 55] keresztül

iCookingSuite

1. Nyomja meg a menü fejlécében a következő gombot: 
 - > Az iCookingSuite révén 3 féle módon hívhat le egy intelligens főzési utat:
 - Válassza ki a kívánt üzemmódot, pl **Zöldségek és köretek**.
 - Válassza ki a kívánt elkészítési módot, pl. **grillezés**.
 - Válassza ki a kívánt üzemmódot és elkészítési módot.

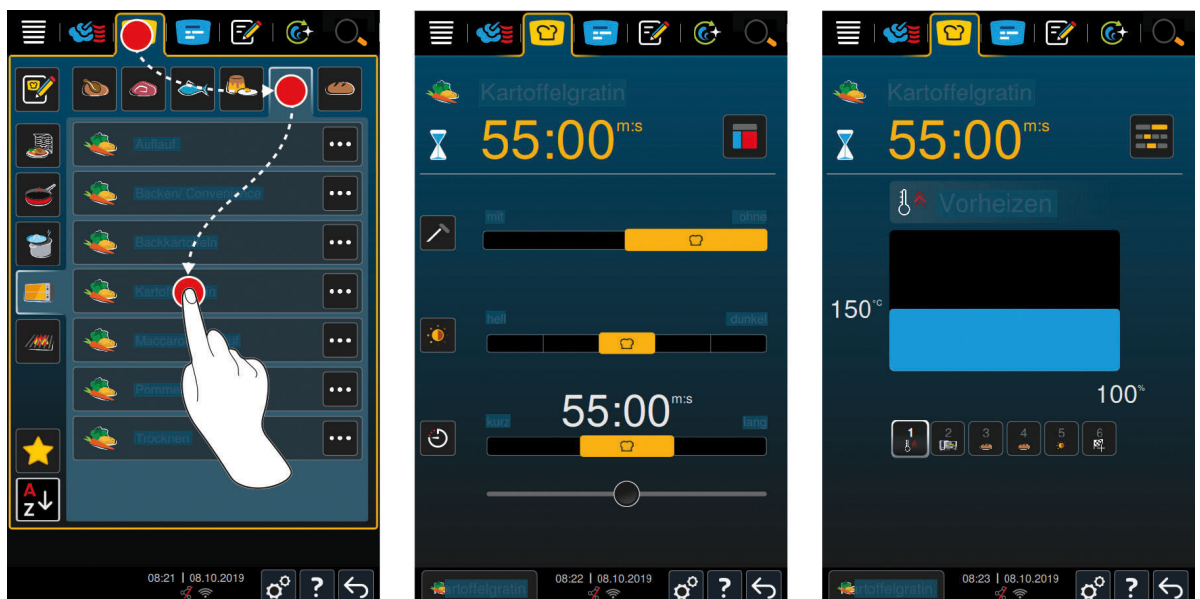
A kiválasztás után megjelennek a megfelelő intelligens főzési utak.

Programozási mód

1. Nyomja meg a menü fejlécében a következő gombot: 
2. Nyomja meg a következő gombot: 
 - > Megjelenik az összes elmentett intelligens főzési út.

5.2.2 Intelligens főzési út indítása

Ebben a fejezetben a **Burgonyagratin** főzési úton keresztül mutatjuk be, hogy hogyan működik az intelligens főzési út. Felhívjuk a figyelmét, hogy minden intelligens főzési út különböző ételkészítési paraméterekkel és az ételkészítési lépések ideális sorrendjével vezet a kívánt eredményhez.



1. Nyomja meg a menü fejlécében a következő gombot: 

2. Nyomja meg a következő gombot: 
3. Nyomja meg a következő gombot: **Burgonyagratin**
 - > Az intelligens főzési út elindul, és a sütőtér felmelegszi a szükséges hőmérsékletre.
4. Állítsa be a kívánt főzési eredményt a főzési paraméterekkel. [► 27] Főzési paraméter például a maghőmérséklet, a sütési fokozat vagy a sütési idő.
 - > Rövid idő elteltével megjelenik a kijelzőn az irányítópult [► 31].
 - > A beállított klíma elérésekor Ön felkérést kap a készülék betöltésére.
5. Töltse be a készüléket.
6. Zárja be a sütőtér ajtaját.
 - > A főzési út folytatódik.
7. Kövesse a készüléktől kapott utasításokat.
 - > Amikor az elkészítési idő lejárt, vagy az étel elérte a maghőmérsékletet, hangjelzést fog hallani, amely arra kéri Önt, hogy ellenőrizze, hogy az étel elérte-e a kívánt eredményt.
8. Ha elégedett a főzési eredménnyel, vegye ki az ételt a sütőtérből.
9. Ha a főzési eredmény nem felel meg az Ön igényeinek, folytassa a főzési utat a javasolt opciók egyikével.
10. Ha be szeretné fejezni a főzési útvonalat, nyomja meg és tartsa lenyomva a Vissza gombot.

5.2.3 Startidő kiválasztása

A startidő előzetes kiválasztásával a főzési út kezdési ideje percre pontosan beállítható. Ezáltal pl. használhatja az olcsóbb éjszaka áramot vagy a különböző díjzónákat és a készüléket a nap 24 órájában optimálisan kihasználhatja.

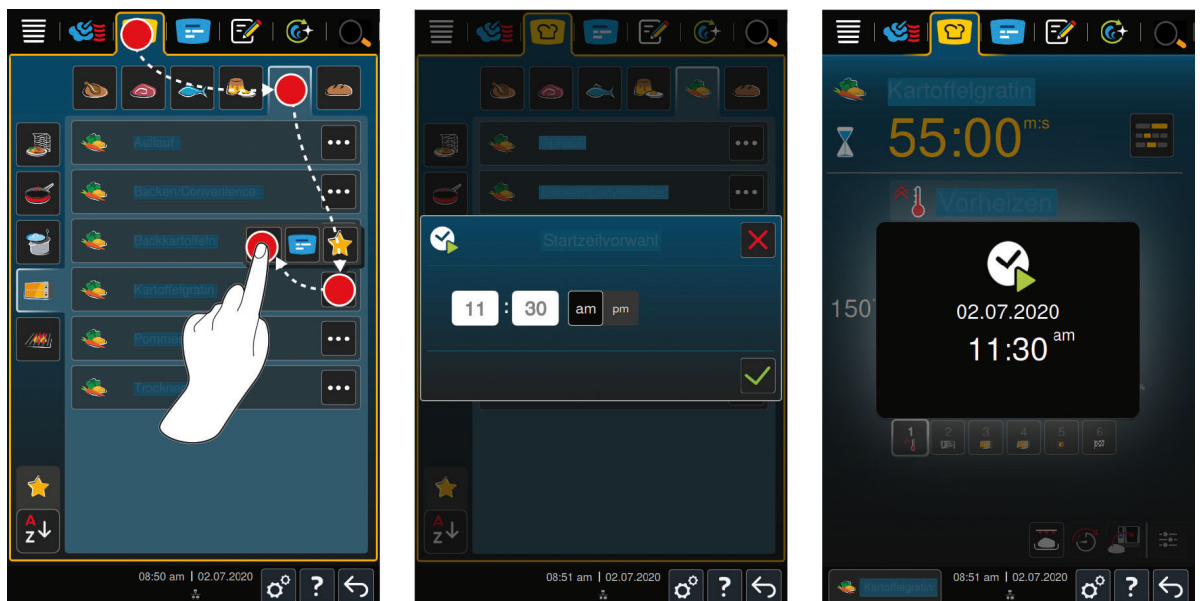
FIGYELMEZTETÉS

Ha huzamosabb ideig a fűtetlen sütőtérben hagyja az ételt, abban baktériumok képződhetnek

A baktériumok fertőzést és ételmérgezést okozhatnak.

1. Ne hagyja az ételt a sütőtérben túl sokáig.

Ebben a fejezetben a **Burgonyagratin** főzési úton keresztül mutatjuk be, hogy hogyan állíthatja be a startidőt.



1. Nyomja meg a menü fejlécében a következő gombot: 
2. Nyomja meg a következő gombot: 
3. Nyomja meg a **Burgonyagratin** főzési út melletti gombot: ...
4. Nyomja meg a következő gombot: 

5. Adja meg a Startidőt.
 6. A művelet megerősítéséhez nyomja meg a következő gombot: ✓
 - > Megjelennek a főzési út paraméterei. A kívánt eredményt a saját igényeinek megfelelően testreszabhatja. Rövid idő elteltével a kijelzőn látható, hogy aktiválták a Startidőt.
 7. Töltse be a készüléket.
 8. Zárja be a sütőtér ajtaját.
- >> A főzési út a beállított időpontban elindul. A beállított Startidő megszakításához nyomja meg és tartsa lenyomva a következő gombot: ↶

5.3 Főzési eredmény beállítása saját igények szerint

Attól függően, hogy Ön milyen intelligens főzési utat választott, különböző főzési paraméterek és funkciók jelennek meg. A főzési utak az Ön országa alapértelmezett beállításait követik az ideális főzési eredmények elérése érdekében. Ezeket a főzési paramétereket Ön egyszerű Kézmozdulatokkal [► 17] vagy a beállítógombbal [► 18] módosíthatja az igényeinek megfelelően, és további funkciókat választhat ki. A főzési út menete ezektől a beállításoktól függően változik. A folyamatot Ön bármikor figyelemmel kísérheti az Irányítópulton [► 31].

5.3.1 Főzési paraméter

MEGJEGYZÉS

Vannak olyan főzési utak, amelyeknél a legalacsonyabb fokozat is pirítási fokozat, pl. „Egyben sülték”. Itt nincs „sütés nélkül” opció.



Pirítási fokozat

Ezzel a főzési paraméterrel beállíthatja, hogy szeretné-e körbepirítani az ételt vagy sem. Válassza ki a kívánt fokozatot, hogy a pirítás erősségét a kívánságainak megfelelően beállítsa. Például magas pirítási fokozat és rövid főzési idő esetén a főzési veszteség kisebb. Válassza a **nélkül** opciót, ha a **Pirítás** lépést át kívánja ugrani. Válassza a **nélkül** opciót, ha kisebb, már megpirított húsdarabokat kímélő módon szeretne elkészíteni.

Ha az ételt a főzési út végén kéreggel szeretné bevonni, válasszon egy alacsonyabb pirításfokozatot.

A pirítás közben alkalmazott nagyon magas hőmérséklet miatt az étel külső részén lévő baktériumok biztosan elpusztulnak. Az étel így higiéniai szempontból tökéletesen megfő még alacsony maghőmérsékleten is.



Barnítás

Ezzel a főzési paraméterrel beállíthatja, hogy milyen barna legyen az étel felülete. Válassza ki a kívánt fokozatot, hogy a barnítás intenzitását a kívánságainak megfelelően beállítsa. A barnulást elősegítő fűszerekkel, fűszernövényekkel vagy pasztákkal pácolt ételek gyorsabban és intenzívebben barnulnak. Ilyen esetekben válasszon egy alacsony barnítási fokozatot.



Ételvastagság

Ezzel a főzési paraméterrel beállíthatja, hogy az étel vastag vagy vékony. Válassza a **maghőmérő nélkül** opciót, ha az elkészítendő étel 2 cm-nél vékonyabb. Válassza a **maghőmérővel** opciót, ha az elkészítendő étel 2 cm-nél vastagabb.



Ételméret

Ezzel a főzési paraméterrel beállíthatja, hogy mekkora az étel.

- Válassza a **kicsi** opciót 53 g-nál könnyebb tojásokhoz. Válassza a **nagy** opciót 64 g-nál nehezebb tojásokhoz.



Sütőtér-páratartalom

Ezzel a főzési paraméterrel beállíthatja a sütőtér páratartalmát.

Finishing vagy szuvidálás esetén válassza a következő beállításokat:

Fokozat	Alkalmas
1. fokozat – száraz	Válassza ezt a fokozatot, ha olyan ételt kíván készíteni, amely nem igényel kiegészítő nedvességet, pl. rántott étel vagy hasábburgonya.

Fokozat	Alkalmas
2. okozat	Válassza ezt a fokozatot, ha olyan ételt kíván készíteni, amely kevés kiegészítő nedvességet igényel, pl. párolt zöldség.
3. okozat	Válassza ezt a fokozatot, ha különféle ételeket akar egyszerre elkészíteni.
4. fokozat – nedves	Válassza ezt a fokozatot, ha olyan ételt kíván készíteni, amely sok kiegészítő nedvességet igényel, pl. rizs vagy posírozott hal.



Sütőtér-hőmérséklet

Ezzel a főzési paraméterrel beállíthatja a sütőtér hőmérsékletét.

- Amikor a fűtőelem aktív, a beállított sütőtér-hőmérséklet eléréséhez a következő szimbólum jelenik meg:
- A beállított sütőtér-hőmérséklet elérésekor a következő szimbólum jelenik meg:

Így hívhatja le a sütőtér jelenlegi páratartalmát és hőmérsékletét:

- Nyomja le és tartsa lenyomva a következő gombot:
 - > 10 másodperc után megjelenik a sütőtér hőmérséklete.
- A beállított paraméterértékekhez való visszatéréshez engedje el a gombot.



az elkészítési időt

Ezzel a főzési paraméterrel beállíthatja azt az időtartamot, amely alatt a elkészítendő ételnek el kell érnie a kívánt főzési eredményt vagy a kívánt főzési fokot. Egyes intelligens főzési utakon a készülék megszakítás nélkül fut az Ön által választott beállítások szerint. Ehhez kapcsolja be a folyamatos üzem opciót.

- Válassza ki a **Folyamatos** opcióval jelölt szintet.

Ha beállította az elkészítési időt, a **Maghőmérséklet** főzési paraméter nem érhető el.



Maghőmérő

Ezzel a főzési paraméterrel beállíthatja, hogy az étel maghőmérő segítségével vagy anélkül készüljön el. Ezután beállíthatja az étel kívánt maghőmérsékletét. 20 mm-nél vastagabb termékek esetén javasoljuk, hogy használja a maghőmérőt.



Maghőmérséklet

Ezzel a főzési paraméterrel beállíthatja, hogy milyen legyen a maghőmérséklet vagy az étel sütési hőfoka.

A maghőmérséklet beállításánál, kérjük, tartsa be az országa élelmiszerekre vonatkozó higiéniai előírásait.

Sütési hőfok

Ezzel a főzési paraméterrel beállíthatja, hogy milyen az étel sütési hőfoka. Minden sütési hőfokhoz egy maghőmérséklet van hozzárendelve, amelyet Ön a kívánságainak megfelelően módosíthat. Ha alacsony hőmérsékleten szeretne főzni, akkor a várakozás idővel összefüggésben a maghőmérséklet 10 °C-kal alacsonyabb a többi ételkészítési eljárashoz képest. Amikor szárnyast készít, állítson be higiéniailag megfelelő, legalább 72 °C-os maghőmérsékletet. Vegye figyelembe országának HACCP-előírásait.



Delta-T

Ezzel a főzési paraméterrel az étel a sütőtér-hőmérséklet és a maghőmérséklet különbsége közötti érték állandó szinten tartása mellett készül el. Mivel a sütőtér hőmérséklete lassan emelkedik és a maghőmérséklet ehhez viszonyított értéke állandó, az étel lassan és kíméletes módon készül el. Ez minimalizálja a főzési veszteséget. A hőmérséklet-különbséget 5 °C és 60 °C között állíthatja be. Ezután be kell állítania a kívánt maghőmérsékletet.

Minél kisebb a különbség a sütőtér hőmérséklete és a maghőmérséklet között, az étel annál lassabban és kíméletesebben készül el. Minél nagyobb a különbség a sütőtér hőmérséklete és a maghőmérséklet között, az étel annál gyorsabban készül el.



Sütési sebesség

Ezzel a főzési paraméterrel beállíthatja a sütőtér hőmérsékletét. Ha a **kímélő** opciót választja, az étel kíméletes hőmérsékleten fő hosszabb ideig. Ha a **normál** opciót választja, az étel magasabb hőmérsékleten fő rövidebb ideig. **MEGJEGYZÉS! A főzési folyamat gyorsabbá tehető, ha kímélő helyett normálra módra vált.**

5.3.2 Kiegészítő funkciók



Sütőtér páratartalom

Ezzel a kiegészítő funkcióval beállíthatja a sütőtér páratartalmát. 2 fokozat áll rendelkezésre. Minél magasabb a kiválasztott fokozat, annál több pára van a sütőtérben, és annál magasabb a nedvességszint a teljes főzési út során.

Ha olyan ételt kíván készíteni, amely nem igényel további nedvességet, nyomja meg a következő gombot: Ekkor a sütőtérbe nem kerül további nedvesség.



Kelesztés

Ezzel a kiegészítő funkcióval optimális hőmérsékleten kelesztheti az ételeket a sütőtérben. 5 fokozat áll rendelkezésre. Minél magasabb a kiválasztott fokozat, annál hosszabb ideig kel az étel a sütőtérben. Ha az ételt kelesztés nélkül kívánja elkészíteni, nyomja meg a következő gombot: .



Gőzáramlás

Ezzel a kiegészítő funkcióval a sütés kezdetén nedvesség kerül a sütőtérbe. Az étel felülete nedves lesz, a gőz kondenzál, aminek hatására ropogós kéreg és optimális sütőműködés érhető el. Minél magasabb a kiválasztott fokozat, annál több nedvesség kerül a sütőtérbe. Ha az ételt gőzáramlás nélkül kívánja elkészíteni, nyomja meg a következő gombot: .



Légsebesség

Ezzel a kiegészítő funkcióval beállíthatja a légkeverők sebességét. 2 fokozat áll rendelkezésre. Minél magasabb a kiválasztott fokozat, annál nagyobb a légkeverés sebessége. Kis méretű, érzékeny ételekhez válasszon alacsony fokozatot.

5.3.3 Felkérések



Megszakítás

Minden folyamatban lévő főzési út megszakad



Berakás

A kijelzőn megjelenik a betöltésre vonatkozó felkérés.



Megerősítés

A kijelzőn megjelenik a megerősítésre vonatkozó felkérés.



Bekenés

A készülék felkéri Önt, hogy kenje be az ételt, pl. a pékárut tojással.



Bevágás

A készülék felkéri Önt, hogy vágdossa be az ételt, pl. a húsbőrt vagy a pékárut.



Maghőmérő ismételt beszúrása

A kijelzőn megjelenik a maghőmérő ismételt ételbe szúrására vonatkozó felkérés.



Maghőmérő az ételbe

A kijelzőn megjelenik a maghőmérő ételbe szúrására vonatkozó felkérés.



Beszúrás

A kijelzőn megjelenik maghőmérő beszúrására vonatkozó felkérés, pl. Crispy Pork.



Feltöltés

A készülék felkéri Önt, hogy töltsse fel a tartályt folyadékkal, pl. dinsztelésnél.



Átkeverés

A kijelzőn megjelenik az étel átkeverésére vonatkozó felkérés, pl. B. Totopos.

5.3.4

Információk

A főzési út alatt a készülék kijelzi, hogy éppen mely lépéseket hajtja végre.



Előmelegítés

A készülék felmelegszi a manuális üzemmódban beállított vagy az intelligens főzési útvonalakban alapbeállításként elmentett hőmérsékletre.



Maradék idő

Az intelligens főzési útnak még a kijelzett időre van szüksége a befejezéshez.



Főzési út vége

Elérte a főzési út végét.

5.3.5

Opciók

Amikor elindít egy ételkészítési utat, minden rendelkezésre álló opció látható a kijelzőn. A **Kérgesítés** és a **Melegen tartás** opciókat már akkor elindíthatja, amikor az ételkészítési út folyamatban van. A **Maghőmérő áthelyezése**, **Új adag**, **Idő meghosszabbítása** és **Felmelegítés felszolgálati hőmérsékletre** opciókat csak akkor indíthatja el, amikor az ételkészítési út a végére ért.



Tartás

Ezzel az opcióval a készülék egy adott ideig fenntartja a sütőtér klímáját vagy az étel maghőmérsékletét. Ha Ön ezt az opciót választja, a készülék 24 óráig fenntartja az előre beállított sütőtér-hőmérsékletet vagy a maghőmérsékletet. Így megakadályozható a túlfőzés. A főzési veszteségek minimalizálása érdekében az ételt csak rövid ideig tanácsos a **Fenntartás** opció használatával a sütőtérben hagyni.

Egyes főzési utaknál, például Sütés alacsony hőmérsékleten, a **Melegen tartás** opció az utolsó főzési lépés, amely automatikusan elindul a kívánt főzési eredmény elérésekor. Ha Ön különböző méretű ételeket készít, tervezzen hosszabb időtartammal, hogy az étel minden darabja elérje a kívánt maghőmérsékletet.

A megfelelően érlelt húst, a kisebb húsdarabokat és a vadhúst nem szabad túl hosszú ideig a **Melegen tartás** funkcióval a sütőtérben hagyni. A nagyon fiatal, nem megfelelően érlelt marhahús azonban különösen puha lesz.

1. A **Melegen tartás** funkció beállításához nyomja meg a következő gombot:
2. Állítsa be a kívánt paramétert.

>> Az ételkészítési út végének elérésekor automatikusan elindul a **Melegen tartás** lépés.



Átszűrés

Akkor válassza ezt az opciót, amikor különböző méretű, vagy különféle, eltérő készítési hőfokot igénylő ételeket készít a maghőmérővel:

1. A beállított maghőmérséklet elérésekor nyissa ki a sütőajtót.
2. Szűrje a maghőmérőt egy nagyobb ételdarabba, vagy a magasabb maghőmérsékletű ételbe.
3. Vegye ki a sütőtérből az összes kisebb ételdarabot.
4. Zárja be a sütőtér ajtaját.
5. Nyomja meg a következő gombot:
- > Megjelenik egy ablak, amelyben beállíthatja a maghőmérsékletet.
6. Válassza ki a kívánt maghőmérsékletet.

>> Az Ön beállítása automatikusan, néhány másodperc elteltével átvételre kerül.

Ismételje meg ezt a lépést addig, amíg az összes étel el nem éri a kívánt maghőmérsékletet.



Új adag

Ezzel az opcióval új adag ételt tölt a készülékbe, és az ételkészítési utat a meghatározott ételkészítési paraméterekkel folytatja.

A kijelzőn először megjelenik a kirakodásra, majd ezután a készülék újbóli betöltésére vonatkozó felkérés. Amikor a készülékbe új adagot tölt be és a sütőajtót lezárja, a főzési út folytatódik.



Tovább idővel

Ezzel az opcióval az ételkészítési út egy meghatározott ideig folytatódik. Ha az opciót az ételkészítési út végén választja ki, megjelenik egy ablak, amelyben Ön beállíthatja azt az időtartamot, amellyel az ételkészítési útnak folytatódnia kell.

1. Válassza ki a kívánt időtartamot.

>> Az Ön beállítása automatikusan, néhány másodperc elteltével átvételre kerül.

Amikor az irányítópultról visszavált az ételkészítési paraméterekre, az áttekintés kiszürkítetté változik. Az ételkészítési paramétert Ön nem tudja módosítani. Amikor az Ön által beállított idő lejárt, Ön vagy kirakodhatja a készüléket, vagy pedig az ételkészítési utat egy opcióval tovább folytathatja.



Kéreggel borítás

Ezzel az opcióval átsüti az ételt, amelynek eredményeként azon ropogós kéreg és sült íz képződik.

Vegyes üzemnél vegye ki a készülékből azokat az ételeket, amelyeket nem szeretne kéreggel bevonni. Ezután indítsa el a **Kéreggel borítás** opciót.

Ha az ételt tartályokban sütötte meg és a folyamat alatt folyékony zsír halmozódott fel, cserélje ki a tartályt, mielőtt a **Kéreggel borítást** elindítja. Ezzel elkerülheti, hogy a kéregesítés során füst képződjön.

Ha a kéreggel borítást követően az ételen még nem alakult ki a kívánt kéreg vagy szín, válassza az **Idő meghosszabbítása** opciót. Ezután beállíthatja a kéregesítés kiegészítő időtartamát.

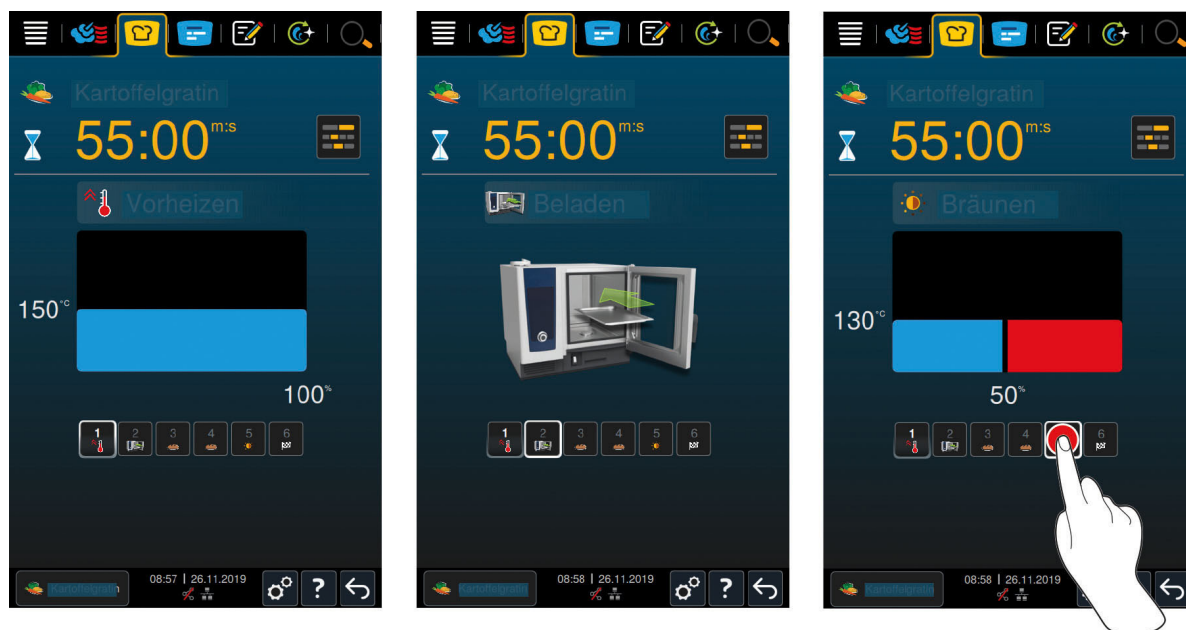
A rózsaszínűre sült ételeket nem lehet kéreggel bevonni. A magas hőmérséklet szürke szegélyt eredményezne az ételen.

1. A **Kéreggel borítás** opció paramétereinek megváltoztatásához nyomja meg a következő gombot:
2. Állítsa be a kívánt paramétert.

>> A főzési út végének elérésekor automatikusan elindul a **Kéreggel borítás** lépés.

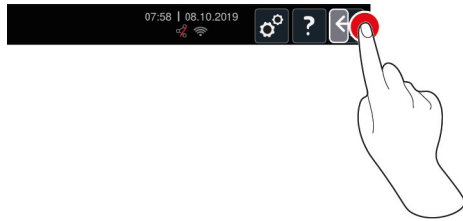
5.4

Az intelligens ételkészítési út felügyelete



Ha intelligens ételkészítési utat indított el, az irányítópultban a kijelző rövid idő után átvált. Minden ételkészítési lépés megjelenítésre kerül itt, amelyet az intelligens ételkészítési út egymás után teljesít. Az éppen aktív ételkészítési lépés meg van jelölve. Azok az ételkészítési lépések, amelyek a jövőben történnek, ki vannak szűrítve. Amikor az ételkészítési lépés lezárul, automatikusan megjelenítésre kerül a következő ételkészítési lépés.

5.5 Az intelligens ételkészítési út megszakítása



1. Nyomja le és tartsa lenyomva a következő gombot: 
 - > Az ételkészítési út megszakítódik. Megjelenik a Kezdőképernyő.

5.6 Az intelligens ételkészítési utak elrendezése

Az iCookingSuite asszisztensben Ön az intelligens ételkészítési utakat ábécésorrendben vagy használati gyakoriság szerint rendezheti el.

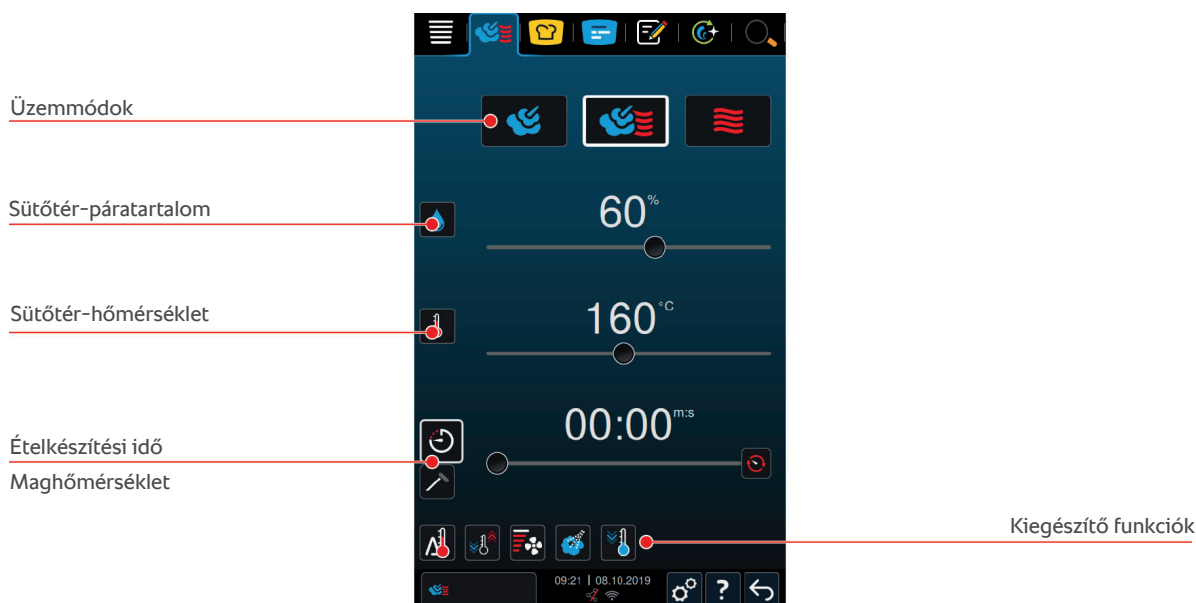
1. Az intelligens ételkészítési utak betűrendben történő elrendezéséhez nyomja meg a következő gombot: .
2. Az intelligens ételkészítési utak használati gyakoriság szerinti elrendezéséhez nyomja meg a következő gombot: . Ezzel a gombbal sorba rendezheti az előzőleg kedvencként kiválasztott főzési utakat.

6 Kézi vezérlés



A kézi üzemmódokkal az iCombi Pro támogatja Önt egyéni elképzelései megvalósításában.

Az üzemmód kiválasztásával beállíthatja a sütőtérklímát, és kiválaszthatja, hogy az étel gőzben, forró levegővel, vagy gőz és forró levegő kombinációjával készüljön el. Ehhez állítsa be a sütőtér hőmérsékletét, a légkeverés sebességét és az elkészítési időt, és hozzon meg minden szükséges döntést önállóan. Így az Ön irányítása mellett az étel pontosan olyan lesz, mint amilyennek szeretné.



6.1 Főzési eredmény beállítása saját igények szerint

6.1.1 Főzési paraméter



Sütőtér-hőmérséklet

Ezzel a főzési paraméterrel beállíthatja a sütőtér hőmérsékletét. Ha a **Gőz** üzemmódban a hőmérsékletet forráshőmérsékletre állítja, a következő szimbólum jelenik meg:

Így hívhatja le a sütőtér jelenlegi páratartalmát és hőmérsékletét:

1. Nyomja le és tartsa lenyomva a következő gombot:
 - > Két másodperc után az aktuális sütőtér-hőmérséklet folyamatosan látható.
2. A beállított paraméterekhez történő visszatéréshez nyomja meg újra, és tartsa lenyomva a gombot.



Sütőtér páratartalom

Ezzel a főzési paraméterrel beállíthatja a sütőtér páratartalmát.

- A **Gőz** üzemmódban a sütőtér páratartalma 100 % és ez nem változtatható meg.
- A **Gőz és forró levegő kombinációja** üzemmódban a gőzfejlesztő további nedvességgel egészíti ki az elkészítendő ételek nedvességét. Ha a sütőkamra páratartalma meghaladja a beállított értéket, a sütőtér páramentesíthető.
- **Forró levegő** üzemmódban a nedvességet nem a gőzfejlesztő szolgáltatja, hanem az az ételből származik. Ha a sütőkamra páratartalma meghaladja a beállított értéket, a sütőtér páramentesíthető.



az elkészítési időt

Ezzel a főzési paraméterrel beállíthatja, hogy mennyi idő alatt készüljön el az étel. Ha beállította az elkészítési időt, a **Maghőmérséklet** főzési paraméter nem érhető el.

Alternatív lehetőségként a készülék megszakítás nélkül működhet az Ön által választott beállítások szerint. Ehhez kapcsolja be a folyamatos üzem opciót.

- Ha azt akarja, hogy a készülék folyamatos üzemmódban működjön, nyomja meg a  gombot, vagy tolja az Elkészítési idő vezérlőt teljesen jobbra, amíg a következő üzenet meg nem jelenik: **Folyamatos üzem**



Maghőmérséklet

Ezzel a főzési paraméterrel beállíthatja, hogy milyen magas legyen az étel maghőmérséklete. Ha beállította a maghőmérsékletet, az **Elkészítési idő** paraméter nem érhető el.

6.1.2

Kiegészítő funkciók



Delta-T sütés

MEGJEGYZÉS

Kérjük, vegye figyelembe, hogy időbeállításhoz Delta-T főzésnél a maghőmérőt is a termékbe kell szúrni.

Ezzel a kiegészítő funkcióval az étel a sütőtér-hőmérséklet és a maghőmérséklet különbsége közötti érték állandó szinten tartása mellett készül el. Mivel a sütőtér hőmérséklete lassan emelkedik és a maghőmérséklet ehhez viszonyított értéke állandó, az étel lassan és kíméletes módon készül el. Ez minimalizálja a főzési veszteséget. A hőmérséklet-különbséget 20 °C és 60 °C között választhatja ki. Minél kisebb a különbség a sütőtér hőmérséklete és a maghőmérséklet között, az étel annál lassabban és kíméletesebben készül el. Minél nagyobb a különbség a sütőtér hőmérséklete és a maghőmérséklet között, az étel annál gyorsabban készül el.

Beállítható a kívánt célhőmérséklet vagy a kívánt főzési idő. Ha a termékhez célmaghőmérsékletet állít be, akkor a készülék a sütőtér hőmérsékletét automatikusan a beállított delta-hőmérséklet és a beállított maghőmérséklet közötti különbség alapján vezérli. Ha a termékhez elkészítési időt állít be, a sütőtér hőmérsékletét automatikusan a beállított delta-hőmérséklet különbsége szabályozza a beállított főzési idő lejártáig.



Klíma létrehozása

Ezzel a funkcióval a sütőkamra hőmérséklete a főzési út célértékéhez igazodik. Amikor egy főzési folyamatról, pl. grillezésről egy másik elkészítési eljárásra vált, amellyel egy ételt süt, a készülék lehűti a sütőteret. Amikor sütésről a grillezésre vált, a sütőtérkamra felmelegszik.



Légsebesség

Ezzel a kiegészítő funkcióval beállíthatja a légkeverők sebességét. Minél magasabb a kiválasztott fokozat, annál nagyobb a légkeverés sebessége. Kis méretű, érzékeny ételekhez válasszon alacsony fokozatot.



Gőzölés

Ezzel a kiegészítő funkcióval a főzés során a gőzfúvókából vízpermet kerül a fűtőelemre. Az étel felülete nedves lesz, a gőz kondenzál, aminek hatására ropogós kéreg és optimális sütőműködés érhető el. A sütőtér hőmérsékletének 30–260 °C között kell lennie.

1. Nyomja le és tartsa lenyomva a következő gombot: 

>> Ameddig lenyomva tartja a gombot, a gőzfúvókából vízpermet száll a légkeverőre.



Cool-Down funkció

Amikor az ételeket magas hőmérsékleten készíti el, és a végén egy alacsonyabb sütőtér-hőmérsékletre van szüksége, a Cool-Down-funkcióval lehűtheti a sütőteret.

- ✓ A légterelő megfelelően van rögzítve.

1. Nyomja meg a következő gombot: 

> Válassza ki azt a hőmérsékletet, amelyre le kívánja hűteni a sütőteret.

2. **FIGYELMEZTETÉS! Forrázásveszély! A sütőajtó kinyitásakor forró gőz csaphat ki a sütőtérből.** Nyissa ki a sütőtér ajtaját.

>> **FIGYELMEZTETÉS! Sérülésveszély! Amikor kinyitja a sütőajtót, a légkeverő nem lassul le. Ne nyúljon a forró légkeverőbe.** A légkeverők sebessége nő. A sütőtér lehűl.

6.1.3 Felkérések és információk

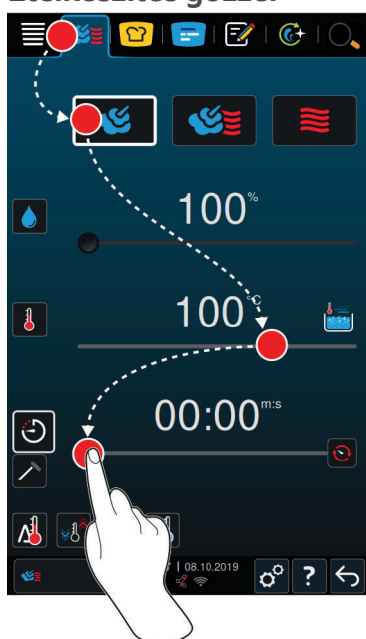
A főzési folyamat során ugyanazok a Felkérések és Információk [► 30] jelennek meg, mint az intelligens főzési utaknál.

6.2 Gőz

6.2.1 Sütőtérklíma és hőmérséklet-tartomány

Sütőtérklíma	Ételkészítési eljárás	Sütőtér páratartalom	Sütőtér-hőmérséklet
nedves	- Gőzölés - Párolás - Blansírozás - Hirtelen kisütés - Duzzasztás - Szuvidálás [► 39] - Felolvasztás - Konzerválás	100 %	30 – 130 °C

6.2.2 Ételkészítés gőzzel



1. Nyomja meg a menü fejlécében a következő gombot:
 2. Nyomja meg a következő gombot:
 - > A készülék melegszik. Ehhez először be kell állítani az időt vagy a maghőmérőt.
 3. Állítsa be a kívánt sütőtér-hőmérsékletet.
 4. Állítsa be a főzési időt:
 5. Maghőmérséklet alapján történő ételkészítéshez nyomja meg a következő gombot:
 6. Állítsa be a maghőmérsékletet.
 - > A beállított sütőtér-hőmérséklet elérésekor Ön felkérést kap a készülék betöltésére.
 7. Töltse be a készüléket.
- >> A főzési út folytatódik. Amikor az elkészítési idő lejárt vagy az étel elérte a maghőmérsékletet, sípoló hangot hall, amely felkéri Önt, hogy ellenőrizze, hogy az étel elérte-e a kívánt eredményt.

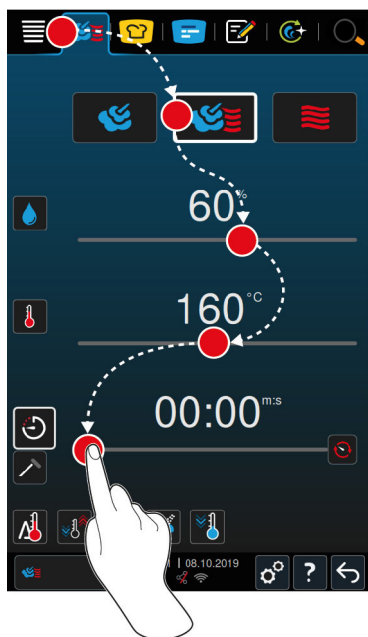
6.3 Gőz és forró levegő kombinációja

6.3.1 Sütőtérklíma és hőmérséklet-tartomány

Sütőtérklíma	Ételkészítési eljárás	Sütőtér páratartalom	Sütőtér-hőmérséklet
nedves és meleg	- Sütés - Sütés	0-100 %	30-300 °C

Amikor a sütőtér hőmérséklete 30 percig meghaladja a 260 °C-ot, a hőmérséklet automatikusan 260 °C-ra csökken, ha Ön ezalatt az idő alatt nem használja a készüléket. Ha Ön ezalatt a 30 perc alatt valamit tesz, például kinyitja a sütőajtót, a készülék további 30 percig fenntartja a 260 °C-os sütőtér-hőmérsékletet.

6.3.2 Ételkészítés Gőz és forró levegő kombinációja üzemmódban



1. Nyomja meg a menü fejlécében a következő gombot: 
 - > A készülék felmelegszik a beállított hőmérsékletre.
2. Állítsa be a sütőtér kívánt páratartalmát százalékos pontossággal.
3. Állítsa be a kívánt sütőtér-hőmérsékletet.
4. Állítsa be a főzési időt: 
 - > A főzési idő vagy 5 másodperc elteltével, további bevétel nélkül, vagy közvetlenül a forgatható gomb megnyomása után elkezdődik.
5. Maghőmérséklet alapján történő ételkészítéshez nyomja meg a következő gombot: 
6. Állítsa be a maghőmérsékletet.
 - > A beállított sütőtér-hőmérséklet elérésekor Ön felkérést kap a készülék betöltésére.
7. Töltse be a készüléket.
 - >> A főzési út folytatódik. Amikor az elkészítési idő lejárt vagy az étel elérte a maghőmérsékletet, sípoló hangot hall, amely felkéri Önt, hogy ellenőrizze, hogy az étel elérte-e a kívánt eredményt.

6.4 Forró levegő

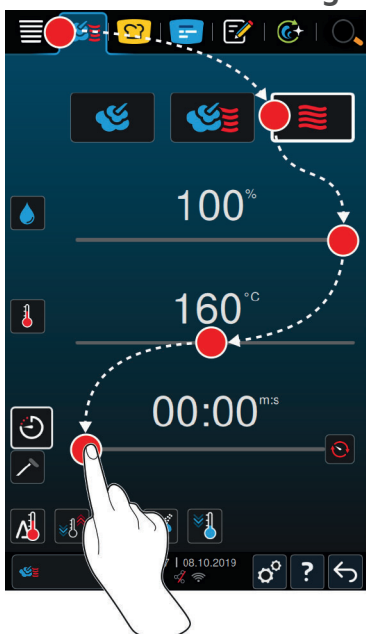
6.4.1 Sütőtérklíma és hőmérséklet-tartomány

Sütőtérklíma	Ételkészítési eljárás	Sütőtér páratartalom	Sütőtér-hőmérséklet
forró	- Sütés - Sütés	0 – 100 %	30 – 300 °C

Sütőtérklíma	Ételkészítési eljárás	Sütőtér páratartalom	Sütőtér-hőmérséklet
	▪ Grillezés ▪ Olajban sütés ▪ Csőben sütés ▪ Fényezés		

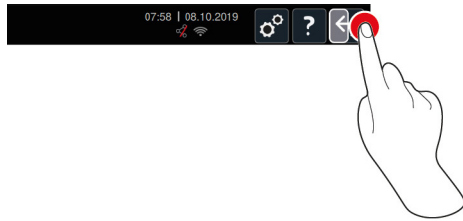
Amikor a sütőtér hőmérséklete 30 percig meghaladja a 260 °C-ot, a hőmérséklet automatikusan 260 °C-ra csökken, ha Ön ezalatt az idő alatt nem használja a készüléket. Ha Ön ezalatt a 30 perc alatt valamit tesz, például kinyitja a sütőajtót, a készülék további 30 percig fenntartja a 260 °C-os sütőtér-hőmérsékletet.

6.4.2 Ételkészítés forró levegővel



1. Nyomja meg a menü fejlécében a következő gombot:
2. Nyomja meg a következő gombot:
 - > A készülék felmelegszik a beállított hőmérsékletre.
3. Nyomja meg a következő gombot: a sütőtér maximálisan megengedett páratartalmának beállításához.
4. Állítsa be a kívánt sütőtér-hőmérsékletet.
5. Főzési idő alapján történő ételkészítéshez nyomja meg a következő gombot:
6. Állítsa be a főzési időt.
 - > A főzési idő vagy 5 másodperc elteltével, további bevétel nélkül, vagy közvetlenül a forgatható gomb megnyomása után elkezdődik.
7. Maghőmérséklet alapján történő ételkészítéshez nyomja meg a következő gombot:
8. Állítsa be a maghőmérsékletet.
 - > A beállított sütőtér-hőmérséklet elérésekor Ön felkérést kap a készülék betöltésére.
9. Töltse be a készüléket.
 - >> A főzési út folytatódik. Amikor az elkészítési idő lejárt vagy az étel elérte a maghőmérsékletet, sípoló hangot hall, amely felkéri Önt, hogy ellenőrizze, hogy az étel elérte-e a kívánt eredményt.

6.5 A kézi vezérlésű ételkészítés megszakítása



1. Nyomja le és tartsa lenyomva a következő gombot: ↩
 - > Az ételkészítési eljárás megszakítódik. Megjelenik a Kezdőképernyő.

7 Szuvidálás

A szuvidálásnál az étel előkészítés, fűszerezés, pácolás vagy pirítás után egy vákuumtasakban készül el. Ily módon Ön intenzív ízvilágú ételeket készíthet, természetes színeket kap, értékes vitaminokat és tápanyagokat őrizhet meg, és ez a kíméletes ételkészítési mód a főzési veszteségeket is csökkenti. A főzés után az ételt le kell hűteni. A felszolgálás előtt az ételt egy műanyag zacskóban újra fel kell melegíteni, majd onnan kivéve az ételtípusnak megfelelően befejezni.

A szuvidálás különösen megfelelő a következő felhasználási területeken:

- Cook and Chill

Készítse el ételeit központilag egy üzemi konyhában, majd szállíttassa őket a szatelikonyhákba. Ezzel elkerüli a költséges túltermelést, mert Ön csak azokat a fogásokat készíti el, amelyeket valóban fel is talál.

- Szobaszervíz

Készítse el előre az ételeket vagy annak alkotóelemeit, majd hűtse le, és rendeléskor tálalja fel őket. Ezáltal betanított konyhai személyzet is éjjel-nappal megfelelően kiszolgálhatja a vendégeit.

- Diétás és kímélő ételek

Készítsen kímélő, egészséges ételeket és őrizze meg azok természetes ízeit és aromáit. Aromanyagok hozzáadásával a sózatlan ételek is természetesen ízgazdagok.

A szuvidálást tartalmazó főzési utakkal kapcsolatos részletes információkért lásd: Szuvidálás főzési út ► 39].



TIPP

A tartozékként kapható szuvidhőmérővel a szuvidálás során is biztosíthatja a kívánt maghőmérséklet elérését. A maghőmérséklet kibővített és automatikus HACCP-dokumentációjával biztosítani tudja az élelmiszer-higiénia általános eljárásainak megfelelő dokumentálását.

A szuvidhőmérő felszerelésével és használatával kapcsolatos részleteket az USB-maghőmérő használati útmutatójában találja, amelyet weboldalunkról letölthet.

7.1 Szuvidálás főzési út

Ezek az ételkészítési utak csak a sous-vide USB-maghőmérő tartozék használata esetén érhetők el.

Szárnycsúszás szuvidálása

Ezt a főzési útvonalat akkor válassza, ha vákuumtasakos marha-, sertés-, bárány- és vadhúst szeretne szuvidálni.

Hús szuvidálása

Vákuumtasakos marha-, sertés-, bárány- és vad szuvidálásához válassza ezt a főzési útvonalat.

Hal szuvidálása

Vákuumtasakos hal, halfilé vagy tenger gyümölcsei szuvidálásához válassza ezt a főzési útvonalat.

Köreték szuvidálása

Vákuumtasakos zöldségek vagy köreték szuvidálásához válassza ezt a főzési útvonalat.

8 Pasztörizálás

A pasztörizálás során az ételt felmelegítik a kórokozók és mikroorganizmusok számának csökkentése és az eltarthatóság meghosszabbítása érdekében. Az étel előkészítésre kerül, megfelelő tartályokba kerül, és szabályozott hőmérsékleten kíméletesen felmelegszik. Így az íz megmarad, miközben az ételek biztonsága és minősége garantált.

8.1 Paszürizálás főzési út

Ezek az ételkészítési utak csak a sous-vide USB-maghőmérő tartozék használata esetén érhetők el.

Pasztörizálás

Pasztörizáláshoz válassza ki ezt a főzési útvonalat.

Szárnyas pasztörizálása

Vákuumcsomagolt szárnyasdarabok pasztörizálásához – a jobb eltarthatóság érdekében – válassza ezt a főzési útvonalat. Optimális folyamathigiénia és tárolási hőmérséklet (< 3 °C) esetén a eltarthatósági idő akár 2 hónapra nőhet.

Hal pasztörizálása

Ezt a főzési utat akkor válassza ki, ha húst szeretne pasztörizálni.

Tojás pasztörizálása

Tyúktojás pasztörizálásához – a jobb eltarthatóság érdekében – válassza ezt a főzési útvonalat. Optimális folyamathigiénia és tárolási hőmérséklet (< 3 °C) esetén a eltarthatósági idő akár 2 hónapra nőhet.

Készétel pasztörizálása

Vákuumcsomagolt előfőzött termékek pasztörizálásához – a jobb eltarthatóság érdekében – válassza ezt a főzési útvonalat. Ez a főzési út különösen alkalmas saját kényelem megteremtéséhez.

Edények pasztörizálása

GN-tartályokban lévő elkészített ételek kiadáshoz történő felmelegítéséhez és egyidejű pasztörizálásához válassza ezt a főzési útvonalat.

9

Füstölés

MEGJEGYZÉS

Füstölés a VarioSmokerrel kézi forrólevegős üzemmódban

A füstölési folyamat biztonságának és minőségének biztosítása érdekében különös gondossággal kell végezni a füstölést a VarioSmokerrel. Kérjük, vegye figyelembe a következő fontos pontokat:

Páratartalom beállítása: A páramentesítő csappantyú zárva tartásához állítsa a saját páratartalmat 100%-ra, ha forró levegős üzemmódban szeretne füstölni. Csak így marad a füst a sütőtérben, és elősegíti az egyenletes aromaképződést.

Veszély 0%-os páratartalomnál: Kerülni kell a füstölést a VarioSmoker bekapcsolt állapotában és 0% páratartalom mellett, forró levegős üzemmódban. A páramentesítés teljesen kiöblíti a füstöt a sütőtérből, közben növeli az oxigéntartalmat. Nagy ventilátorfokozattal kombinálva ez ritka esetekben:

- befolyásolja a füstölési folyamat minőségét
- a füstölőszemcsék vagy -forgácsok véletlen meggyulladásához vezethet

A termékek szárítása: Ha az ételeket szeretné megszáritani, kapcsolja ki a VarioSmokert, mielőtt a páratartalmat 0%-ra állítja.

Mindig ügyeljen a páratartalom, a ventilátorsebesség és a hőmérséklet megfelelő beállítására a biztonságos munkavégzés és a kiváló füstölési eredmény érdekében, valamint az anyagi károk elkerülése érdekében.

A füstölés során az ételt aromás füsttel kezelik, hogy ezzel intenzív ízt és különleges jegyeket kölcsönözzenek neki. A főzőrendszer előkészíti, fűszerezi vagy pácolja az ételt, majd füstölő módban füstöli azt.

9.1

Füstölés ételkészítési utak

Ezek a főzési utak kizárólag az új, USB-kapcsolattal rendelkező VarioSmoker felhasználói számára állnak rendelkezésre.

Meleg füstölés szárnyasok

Szárnnyasok füstöléséhez válassza ezt a főzési utat. Itt meghatározható a kívánt maghőmérséklet és a főzési idő.

Melegen füstölt pulyka

Pulyka füstöléséhez válassza ezt a főzési utat. Itt meghatározható a kívánt maghőmérséklet és a főzési idő.

Meleg füstölés hal

Halak füstöléséhez válassza ezt a főzési utat. Ezek párhuzamosan főzhetők. Itt meghatározható a kívánt maghőmérséklet és a főzési idő.

Köreték meleg füstölése

Köreték füstöléséhez vagy fantáziadús vegetáriánus / vegán ételek és kiegészítők elkészítéséhez válassza ezt a főzési utat. Ezek párhuzamosan főzhetők. A kívánt hőmérsékletet és főzési időt saját maga állíthatja be.

Alacsony hőmérsékleten történő füstölés

Húsdarabok kíméletes füstöléséhez és egyidejű elkészítéséhez válassza ezt a főzési utat. Itt meghatározható a kívánt maghőmérséklet és a főzési idő.

Párolás és füstölés

Húsdarabok kíméletes füstöléséhez és egyidejű párolásához válassza ezt a főzési utat. Itt meghatározható a kívánt maghőmérséklet és a főzési idő.

10 Lassú főzés

A húsok és szárnyasok elkészítése nagy odafigyelést és sok éves tapasztalatot igényel. A készülékeket ráadásul órákra lefoglalják. A főzőrendszer segítségével azonban könnyen megbirkózhat ezekkel a kihívásokkal: ételeit lassan és alacsony hőmérsékleten főzheti, sütheti vagy párolhatja csúcsidőn kívül, pl. délután vagy tálalási időszakokon kívül. Így a készüléket a nap 24 órájában optimálisan tudja kihasználni. És ha az ételt éjszaka készíti el, az éjszakai tarifák révén energiaköltséget is megspórolhat.



TIPP

Ha a lassú főzés során áramkimaradás történik, a főzési út megszakad. Ha az áramszünet 15 percnél rövidebb ideig tart, a főzési út folytatódik. Ha az áramszünet 15 percnél hosszabb ideig tart, a készülék Standby-üzemmódba kerül. Vagy újra kell indítani a főzési utat az áramkimaradás időpontjától, vagy kézzel kell befejeznie az étel főzését.

11 Tálalás

A Tálalás segítségével elkülöníti az ételek elkészítését a felszolgálástól, és így helyet teremt a főzéshez szükséges alapvető dolgok számára: tervezés, menü-összeállítás vagy kreatív műveletek. A melegen tartásnál a minőségvesztés minimális, és biztosítva van a tökéletes ételminőség.

- Csak a szükséges ételeket készítse el felszolgáláshoz készre, így nyugodtan reagálhat a megváltozott vendégszámról.
- Ezáltal elkerülheti a elkészítéshez és felszolgáláshoz rendelkezésre álló rövidebb idő okozta kapkodást és stresszt.
- Csökkentse a személyi költségeket hatékony ütemezéssel és a felszolgálásig tartó út lerövidítésével.
- Vezényeljen le egyszerre akár több rendezvényt, és növelje a lefoglaltságát pluszköltségek nélkül.

A Tálalás funkció segítségével tökéletes ételminőséget és sokszínű ételkínálatot nyújthat mind az éttermekben, mind a szállodákban, mind pedig a közétkeztetésben:

- Tálalás funkció étteremben
A Tálalás funkció segítségével az ételek pontosan akkor állnak rendelkezésre, amikor szüksége van rájuk.
- Tálalás funkció szállodában
A Tálalás funkció különösen akkor hasznos, amikor egyszerre több tányért kell felszolgálásra elkészíteni, pl. konferenciákon, esküvőkön vagy más catering során.
- Tálalás funkció a közétkeztetésben
A tálalótartály különösen akkor hasznos, amikor különféle ételeket szeretne nagy mennyiségben felszolgálni.

11.1 Az à la carte tányérsúly beállítása

Mielőtt elkezdje a tálalást, állítsa be, milyen nehéz egy üres tányér. Ennek az információnak a segítségével a készülék az ételkészítési lépéseket úgy állítja be, hogy Ön ideális tálalási eredményt érjen el, és a tányérokon ne legyen páralecsapódás.

1. Nyomja meg a következő gombot: 
2. Nyomja meg a következő gombot:  **Ételkészítés**
3. Nyomja meg a következő gombot:  **À la carte tányérsúly**
4. Válasszon egyet a következő értékek közül:
 - <750 g
 - 900–1099 g
 - 900–1099 g
 - >1100 g

11.2 A bankett tányérsúly beállítása

MEGJEGYZÉS

A rongálódás elkerülése érdekében tegye a maghőmérőt a tányértartó állványkocsi jobb oldalán található kerámiaacsőbe a betolás után.

Mielőtt elkezdje a tálalást, állítsa be, milyen nehéz egy üres tányér. Ennek az információnak a segítségével a készülék az ételkészítési lépéseket úgy állítja be, hogy Ön ideális tálalási eredményt érjen el, és a tányérokon ne legyen páralecsapódás.

1. Nyomja meg a következő gombot: 
2. Nyomja meg a következő gombot:  **Ételkészítés**
3. Nyomja meg a következő gombot:  **Bankett tányérsúly**
4. Válasszon egyet a következő értékek közül:
 - <750 g

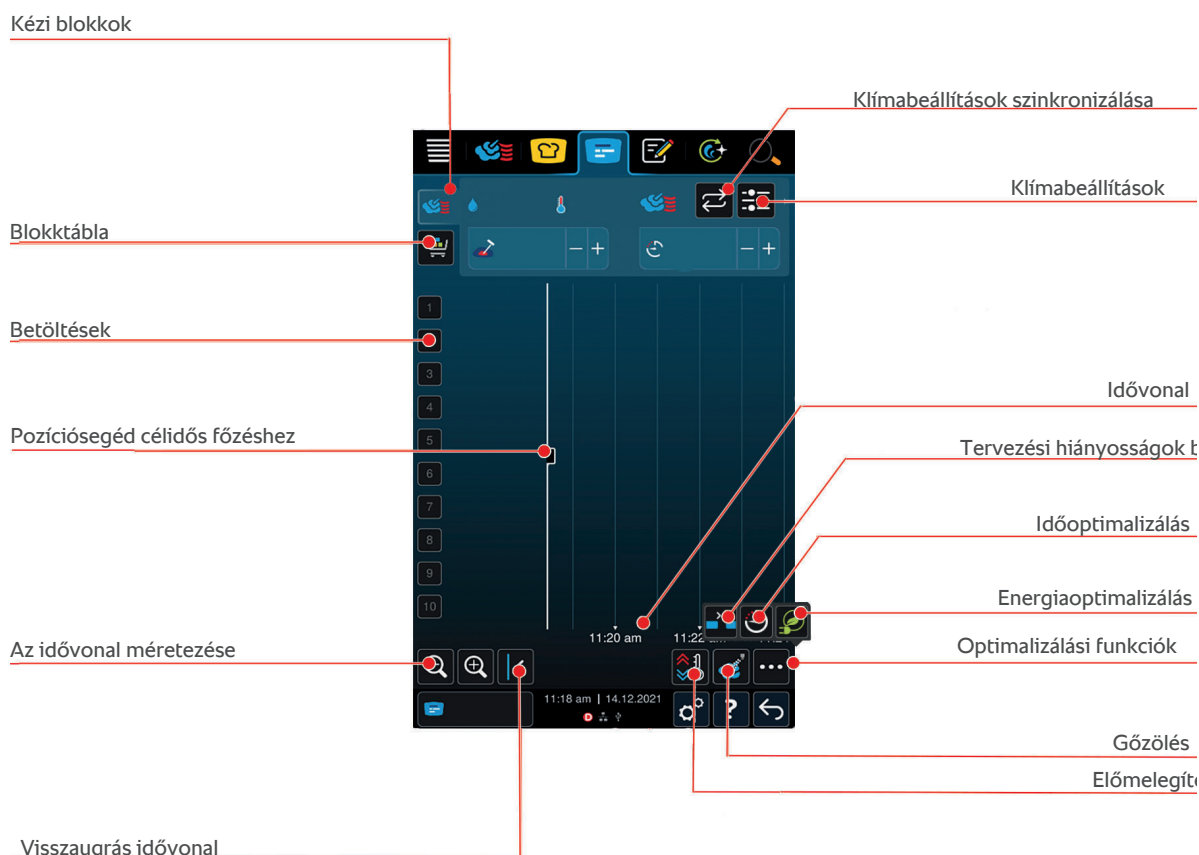
- 900–1099 g
- 900–1099 g
- >1100 g

12 iProductionManager



Az iProductionManager intelligensen és rugalmasan szervezi a teljes ételkészítési folyamatot. Ez magában foglalja, hogy mely ételeket lehet együtt elkészíteni, az ételek optimális elkészítési sorrendjét, valamint az elkészítési út nyomon követését.

Az iProductionManager emlékezteti Önt arra, hogy mikor kell egy ételt beraknia vagy kivennie. Ön döntheti el, hogy az ételeket időre vagy energiafelhasználásra optimalizált módon akarja elkészíteni, vagy adott időre szeretne velük elkészülni. Ennek megfelelően az iProductionManager intelligensen beállítja az ételek elkészítési sorrendjét. Az Ön számára ez azt jelenti, hogy mindig mindent ellenőrzés és felügyelet nélkül kézben tarthat, és rendkívül hatékonyan készítheti el az ételeit.



12.1 Kézi blokkok létrehozása

Ön az iProductionManagerhez kézi blokkokat adhat hozzá. Először állítsa be a klímát, és aztán válassza ki, hogy a blokk az ételkészítési idő vagy a maghőmérséklet segítségével legyen beállítva. Kérjük, vegye figyelembe a következőket: Amikor az ételt az integrált maghőmérővel főzi, egyidejűleg csak egy manuális maghőmérséklet-blokkot helyezhet el az idővonalon.



1. Nyomja meg a menü fejlécében a következő gombot:
 2. Nyomja meg a következő gombot:
 3. Nyomja meg a következő gombot:
 4. Válassza ki a Gőz [▶ 35] , Gőz és forró levegő kombinációja [▶ 36] vagy a Forró levegő [▶ 36] üzemmódot.
 5. Állítsa be a kívánt ételkészítési paramétert. A ventilátorlapát sebességét is be tudja állítani. Ehhez nyomja meg a következő gombot:
 6. A módosítások elmentéséhez nyomja meg a következő gombot:
 7. Ha szeretné a maghőmérsékletet megemelni vagy csökkenteni, vagy az ételkészítési időt meghosszabbítani vagy lerövidíteni, akkor vagy fordítsa el a központi beállítógombot, vagy nyomja le a következő gombokat: vagy
 8. Annyiszor nyomja le a gombot, amíg a kívánt beállítást el nem éri.
- >> Most el tudja helyezni a blokkokat [▶ 48].

12.2 Blokk tábla

A blokk táblához minden kívánt intelligens főzési utat, tetszőleges programot vagy bevásárló kosarat hozzáadhat. Ha a blokk táblát nem menti bevásárlókosárként [▶ 59], akkor felülíródik, amint egy új kosár kerül betöltésre.

12.2.1 Intelligens főzési utak hozzáadása

1. Ahhoz, hogy az iCookingSuite-ből egy intelligens főzési utat küldjön az iProductionManagerbe, nyomja meg a menüsávban a következő gombot:
2. Nyomja meg a kívánt főzési út melletti gombot: ...
3. Nyomja meg a következő gombot:

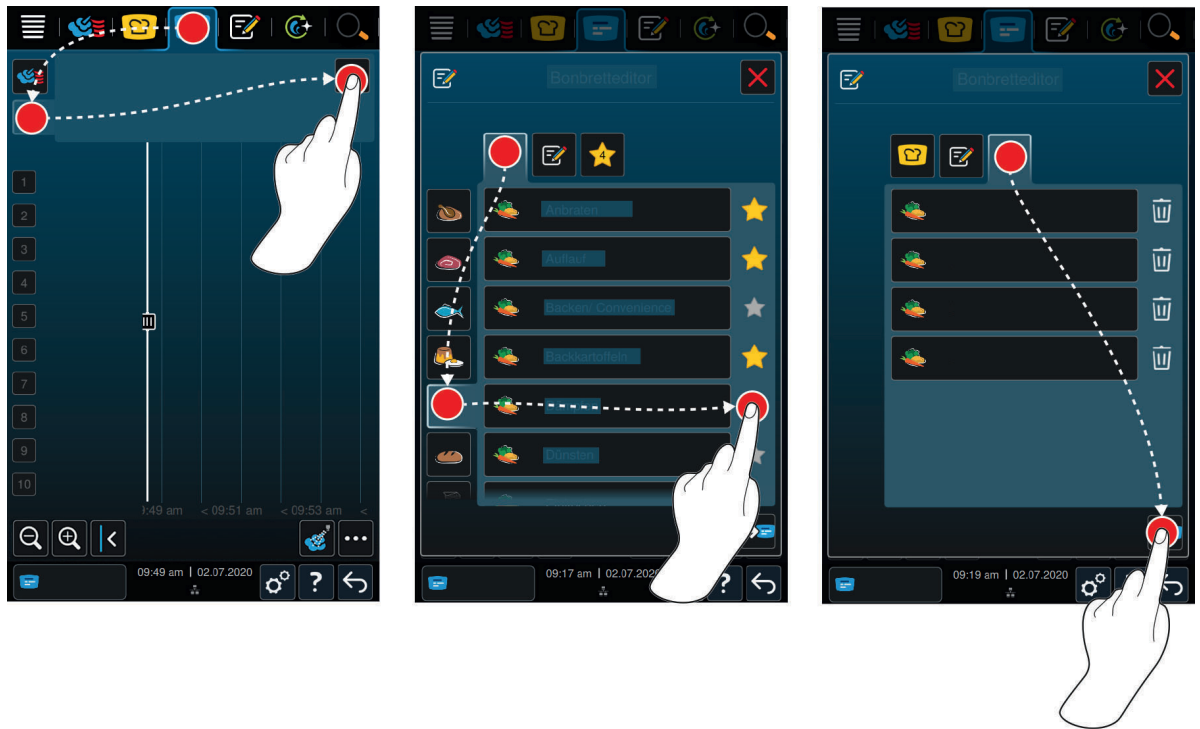
>> A készülék elküldi az intelligens főzési utat az iProductionManagernek és az megjelenik a blokk táblában.

12.2.2 Programok és árukосarak hozzáadása

1. Nyomja meg a menü fejlécében a következő gombot:
2. Egy kézi, intelligens vagy elmentett programnak az iProductionManagerbe történő elküldéséhez nyomja meg a kívánt program melletti gombot: ...

3. Nyomja meg a következő gombot: 
 - > A készülék elküldi a programot az iProductionManagernek és az megjelenik a blokk táblában.
4. Ahhoz, hogy árukosarat küldjön az iProductionManagerbe, nyomja meg a kívánt árukosarat.
 - > A készülék elküldi az árukosarat az iProduction Managernek. Minden program megjelenik a blokk táblában.

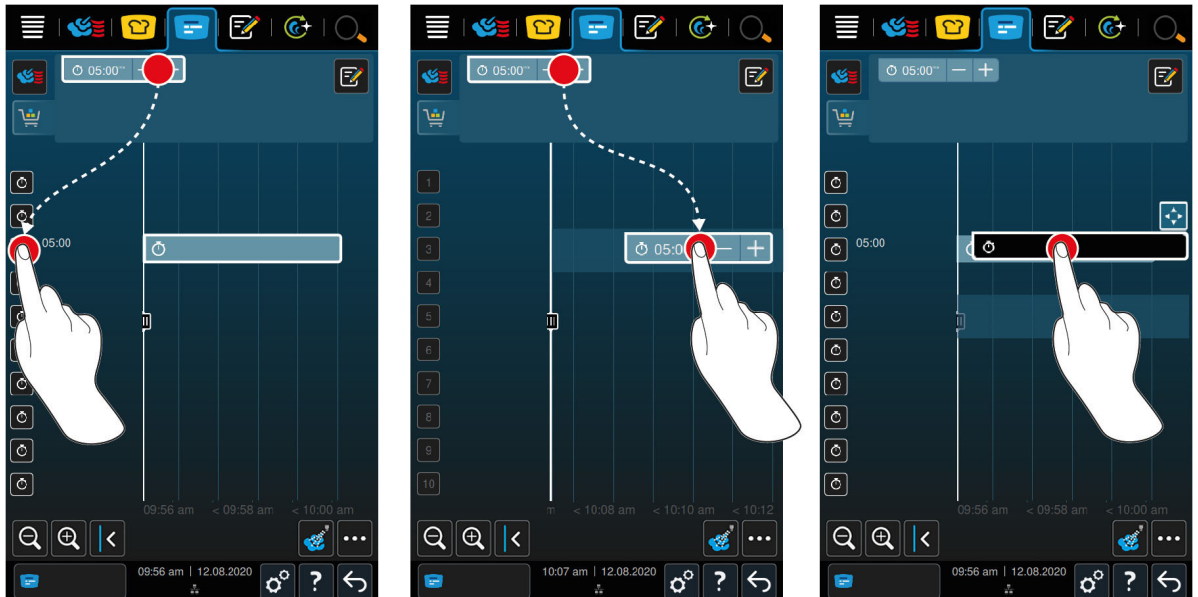
12.2.3 Blokk táblaszerkesztő



1. Nyomja meg a menü fejlécében a következő gombot: 
 2. Nyomja meg a következő gombot: 
 3. Nyomja meg a következő gombot: 
 4. Intelligens főzési utak kosárhoz adásához nyomja meg a következő gombot: 
 - > Megjelenik az összes intelligens főzési út.
 5. Görgessen a listában vagy válassza ki az üzemmódot, majd nyomja meg a kívánt főzési utat.
 - > A főzési út  jelölést kap és a blokk táblára kerül.
 6. Ha programot akar a kosárhoz adni a Programozási módból, nyomja meg a következő gombot: 
 - > Megjelenik az összes elmentett program. Ha még nem hozott létre programot, akkor ez a terület üres.
 7. Görgessen a listában vagy válasszon ki kézi vagy intelligens programokat, majd nyomja meg a kívánt programot.
 - > A program megjelölve  jelölést kap és a blokk táblára kerül.
 8. A blokk tábla összetételének ellenőrzéséhez nyomja meg a következő gombot: 
 9. Egy intelligens főzési út törléséhez nyomja meg a következő gombot: 
 10. A blokk tábla frissítéséhez nyomja meg a következő gombot: 
- >> Az intelligens főzési utak vagy programok megjelennek a blokk táblában. Most el tudja helyezni a blokkokat [▶ 48].

12.3 Időzítő

Még ha egy blokk elhelyezésének ellenőrzése [► 49] akadályba is ütközik, beállíthat egy időzítőt. Az időzítő egy időblokk, amelyhez alapértelmezés szerint 5 perc van hozzárendelve. Az időzítőhöz nincs saját klíma kiosztva. Azaz ha egy időzítőt elhelyez, azzal nem határoz meg sütőtér-klíma beállítást. Az időzítő időtartamát beállíthatja az igényeinek megfelelően valós vagy jövőbeni időként.



1. Az időzítő valós időben történő elhelyezéséhez először nyomja meg az időzítőt a blokk táblán, majd a kívánt tálcahelyen.
 - > Az időzítő hozzáadódik a valós időhöz.
 2. A jövőbeni elhelyezéshez húzza az időzítőt a kívánt tálcahelyre és a kívánt kezdési időre.
 3. Az időzítő másik tálcahelyre húzásához és a startidő módosításához nyomja meg és tartsa lenyomva az időzítőt.
 4. Húzza az időzítőt a kívánt helyre.
 5. Az időzítő időtartamának növeléséhez vagy csökkentéséhez röviden nyomja meg az időzítőt.
 6. Fordítsa el a központi tárcsát vagy nyomja meg a következő gombot: **+** vagy **-**
 - > A készülék rövid várakozási idő után elmenti a beállításokat.
- >> Amikor a beállított időzítés lejár, a készülék felkérést küld a kirakodásra. A tálcahely mellett megjelenik a következő szimbólum: . Az elkészítési idő a 00:00-n áll.

12.4 A blokkok elhelyezése

- ✓ Ön kézi blokkokat [► 45], árukosarakat [► 46] vagy egy blokk táblát [► 47] hozott létre.
1. Húzzon egy blokkot a kívánt tálcahelyre.
 - > A jobb tájékozódáshoz az a tálcahely, amelyikre a blokkot kívánja elhelyezni, kék színnel van kiemelve. További segítőállásként a blokkon megjelenítődik az idő.
 - > Ha a tálcahely sárgával vagy pirossal van megjelölve, Ön a blokkot nem tudja a már elhelyezett blokk elmozdítása nélkül elhelyezni. További információkat itt talál: Kombináció ellenőrzése [► 49] és elhelyezési logika [► 49]
 2. Ha több blokkot helyezett el, méretezze az idővonalat úgy, hogy átfogó képet kapjon. Ehhez nyomja meg a következő gombot:

A blokkok elhelyezésének optimalizálására az alábbi lehetőségek állnak az Ön rendelkezésére:

- A tervezési hiányosságok bezárása [► 50]
- Időoptimalizálás [► 50]
- Energiaoptimalizálás [► 51]

- Céldős főzés [► 52]

Ha a blokkokat a tényleges időhöz helyezi el, megjelenik egy függőleges, sárga vagy kék sáv:

- A sárga sáv azt jelzi, hogy a sütőtér felmelegszik.
- A kék sáv azt jelzi, hogy a sütőtér a Cool-Down funkcióval lehűtésre kerül.
- A sáv szélessége azt jelzi, hogy milyen hosszú ideig tart a felmelegítés vagy a lehűtés.

A kívánt hőmérséklet elérésekor a rendszer Önt a készülék betöltésére kéri. A tálcahely mellett megjelenik a 🍽️ szimbólum.

Miután Ön betöltötte a készüléket, a tálcahely mellett megjelenik, hogy milyen hosszú ideig marad még az étel a sütőtérben.

Amikor a blokk ételkészítési eljárása befejeződik, a rendszer Önt a készülék kirakodására kéri. A tálcahely mellett megjelenik a 🍽️ szimbólum. Az elkészítési idő a 00:00-n áll.

12.4.1 Kombinációs ellenőrzés

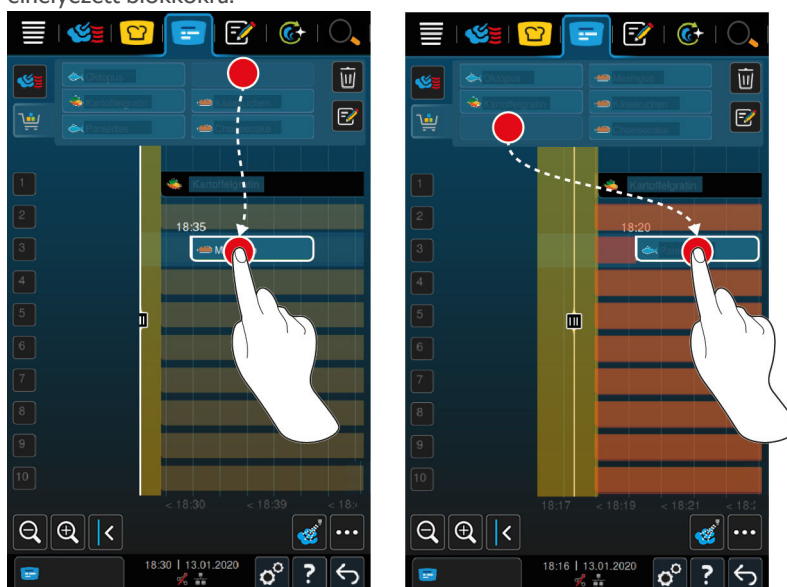
Minden olyan blokk esetében, amelyet Ön az iProductionManagerben kíván elhelyezni, ellenőrzésre kerül, hogy az új blokk illeszkedik-e a már elhelyezett blokkokhoz, és elhelyezhető-e a kiválasztott időponthoz. A blokkok a következő 3 érték alapján vannak szétválasztva, és egymástól függetlenül kerülnek ellenőrzésre:

- Mindegyik blokkhoz hozzá van rendelve egy üzemmód. Ellenőrzésre kerül, hogy az üzemmódok illeszkednek-e egymáshoz.
- Mindegyik blokkhoz hozzá van rendelve egy sütőtér-hőmérséklet. Ellenőrzésre kerül, hogy a sütőtér-hőmérsékletek illeszkednek-e egymáshoz.
- Mindegyik üzemmódhoz hozzá van rendelve egy sütőtér-páratartalom. Ellenőrzésre kerül, hogy a sütőtér-páratartalmak illeszkednek-e egymáshoz.

Megtörténik mind a manuális üzemmódok, mind az intelligens elkészítési utak kombinálhatóságára vonatkozó ellenőrzés. Ön csak olyan elkészítési utakat tud egymással kombinálni, amelyek állandó klímában történő ételkészítést jelentenek. Az olyan elkészítési utak, amelyek különböző klímákon át futnak, például az alacsony hőmérsékleten történő sütés, más blokkokkal nem kombinálhatók. Ezen kívül csak egyfokozatú manuális programok kombinálhatók.

12.4.2 Elhelyezési logika

A kombinációs ellenőrzés alapján az iCombi Pro eldönti, hogy a blokk melyik helyre lesz elhelyezve. Attól függően, hogy az ellenőrzés hogyan sikerül, a blokkok optimálisan vannak elhelyezve az iProductionManagerben. A tálcahelyek színes jelölése által az iProductionManagerben kerül jelzésre, hogy egy új blokk hatással van-e a már elhelyezett blokkokra:

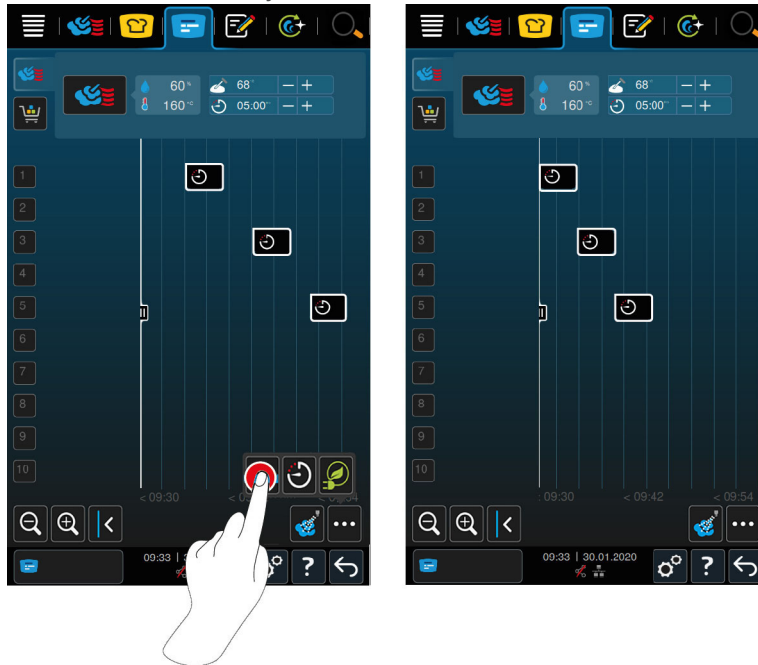


- Ha a tálcahelyek sárgával vannak jelölve, Ön elhelyezhet egy blokkot, a már elhelyezett többi blokk azonban el lesz mozdítva.
- Ha a háttér piros, Ön a blokkot nem tudja elhelyezni, mert egy blokk már feldolgozás alatt van.

Ha elmozdít egy blokkot, a teljes blokk, amelyben a blokk a kombinációs ellenőrzés után elhelyezésre került, elmozdításra kerül.

12.4.3 A tervezési hiányosságok bezárása

Ön azokat az időréseket, amelyek a blokkok elhelyezésekor minden tálcahelyen keletkeznek, a készülékével automatikusan lezárathatja.



✓ Ön blokkokat hozott létre és helyezett el.

1. Nyomja meg a következő gombot: ➡⏻

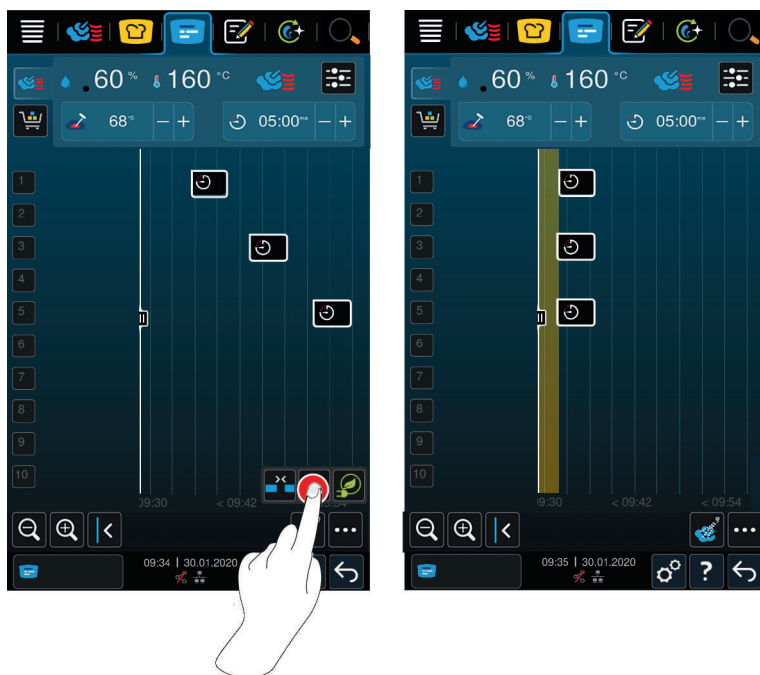
> Megjelenik az arra vonatkozó kérdés, hogy valóban be akarja-e zárni a tervezési hiányosságokat.
MEGJEGYZÉS! A művelet nem vonható vissza.

2. Erősítse meg a kérdést az **OK**

>> A blokkok közötti időrések lezáródnak. A blokkok egymáshoz való pozicionálása megmarad. A blokkok pozicionálása az idővonalon eltolódhat.

12.4.4 Időoptimalizálás

Ön azokat a blokkokat, amelyeket már elhelyezett az iProductionManagerben, az iCombi Pro készülékével automatikusan úgy optimalizáltathatja, hogy az ételek optimális időbeli sorrendben legyenek elkészítve, és az időrések le legyenek zárva. Közben az időbeli sorrend és az elhelyezés a tálcahelyeken fennmarad.



✓ Ön blokkokat hozott létre és helyezett el.

1. Nyomja meg a következő gombot: 

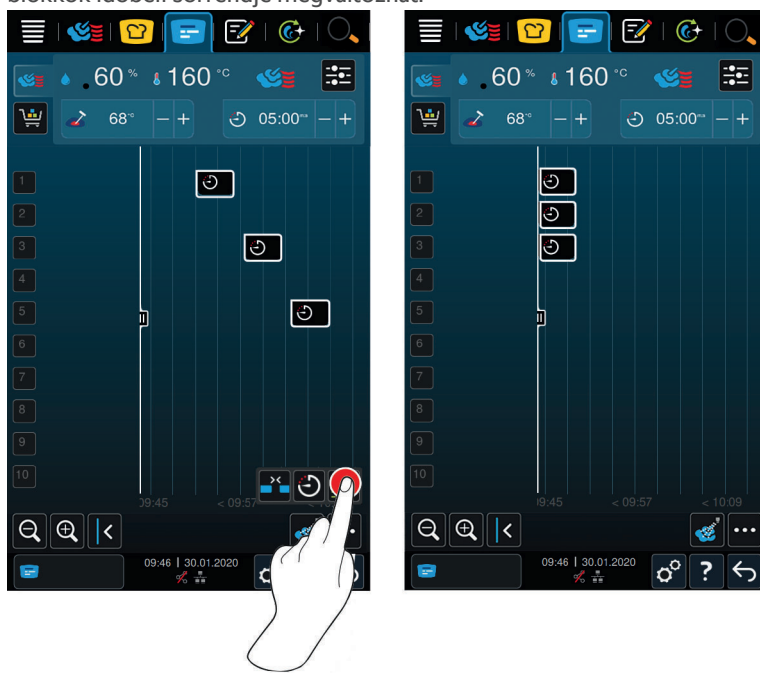
> A rendszer megkérdezi Önt, hogy az időréseket valóban le kell-e zárni. **MEGJEGYZÉS! A művelet nem vonható vissza.**

2. Erősítse meg a kérdést az **OK**

>> A kombinációs ellenőrzéstől [► 49] függően a blokkok újra elhelyezésre kerülnek.

12.4.5 Energiaoptimalizálás

Ön azokat a blokkokat, amelyeket már elhelyezett az iProductionManagerben, az iCombi Pro készülékével automatikusan úgy optimalizáltathatja, hogy az ételek energetikailag optimálisan legyenek elkészítve. A készülékkihasználás ezáltal optimalizálható, és energia takarítható meg. Kérjük, ügyeljen rá, hogy eközben a blokkok időbeli sorrendje megváltozhat.



✓ Ön blokkokat hozott létre és helyezett el.

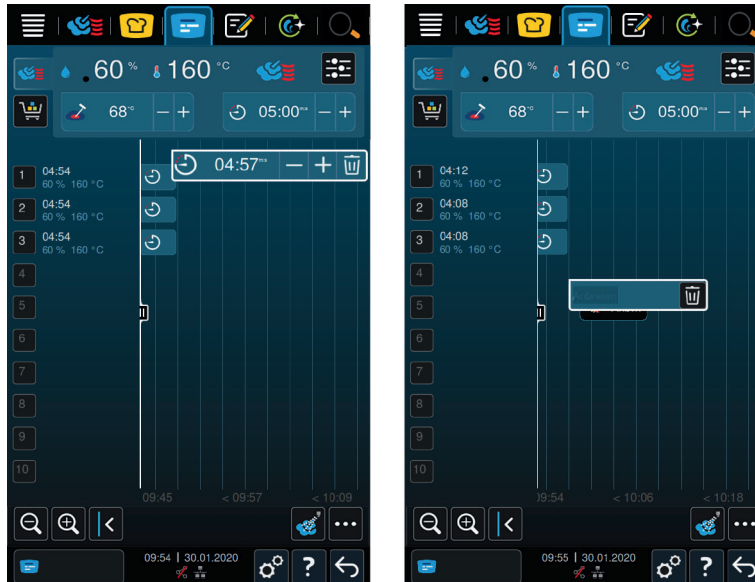
1. Nyomja meg a következő gombot: 

> A rendszer megkérdezi Önt, hogy a blokkokat valóban energiafelhasználásra optimalizált módon kell-e elrendezni. **MEGJEGYZÉS! A művelet nem vonható vissza.**

2. Erősítse meg a kérdést az OK

>> A kombinációs ellenőrzéstől [▶ 49] függően a blokkok újra elhelyezésre kerülnek.

12.5 Pincérblokkok szerkesztése és törlése



Kézi blokkok

Ha Ön kézi blokkot helyezett el, utólag vagy a maghőmérsékletet vagy az elkészítési időt meghosszabbíthatja. A beállított klímát nem szerkesztheti.

1. Nyomja meg a blokkot.

> Megjelennek a blokk beállításai.

2. Ha szeretné a maghőmérsékletet megemelni vagy lecsökkenteni, vagy az elkészítési időt meghosszabbítani vagy lerövidíteni, nyomja le a következő gombokat:  vagy 

3. A blokk törléséhez nyomja meg a következő gombot: 

Intelligens blokkok és programok

Számos intelligens blokk vagy program esetében a beállításokat azután is megváltoztathatja, miután elhelyezte őket. Néhány esetben csak törölni tudja a blokkot.

1. Ha szeretné a maghőmérsékletet megemelni vagy lecsökkenteni, vagy az elkészítési időt meghosszabbítani vagy lerövidíteni, nyomja le a következő gombokat:  vagy 

2. A blokk törléséhez nyomja meg a következő gombot: 

12.6 Célidős főzés

Az iProductionManagerben az ételeket Ön úgy tervezheti, hogy az ételkészítés ugyanabban az időpontban kezdődjön, és az ételek ugyanabban az időpontban legyenek készen. Ezt a tervezést Ön nemcsak az aktuális időpontban tudja elvégezni, hanem a jövőben is. Ehhez helyezze a blokkokat a Pozíciósegéd elé vagy mögé. Amikor Ön elindítja az iProductionManagert, a Pozíciósegéd megjelöli a tényleges időt. Ha a Pozíciósegédet eltolja jobbra, megváltoztatja a jövőbeni idővonalat.

1. Nyomja meg a menü fejlécében a következő gombot: 

2. Aktiválja a Pozíciósegédet a gomb lenyomásával, majd húzza a kívánt időpontra az idővonalon. Ha a Pozíciósegédet a kijelző jobb szélére tolja, az idővonal a jövőbe tolódik el.

3. Pozicionálja a kívánt blokkokat a Pozíciósegédtől jobbra vagy balra.

- > Ha egy blokkot a Pozíciósegédtől balra helyez el, a blokk vége (étel elkészülése) erre az időpontra esik. Az Ön ételei ugyanabban az időpontban lesznek készen.
- > Ha egy blokkot a Pozíciósegédtől jobbra helyez el, a blokk kezdete erre az időpontra esik. Az ételek készítése egyszerre kezdődik el, ha duplán koppint a Pozíciósegéden található Eltolás ikonra.

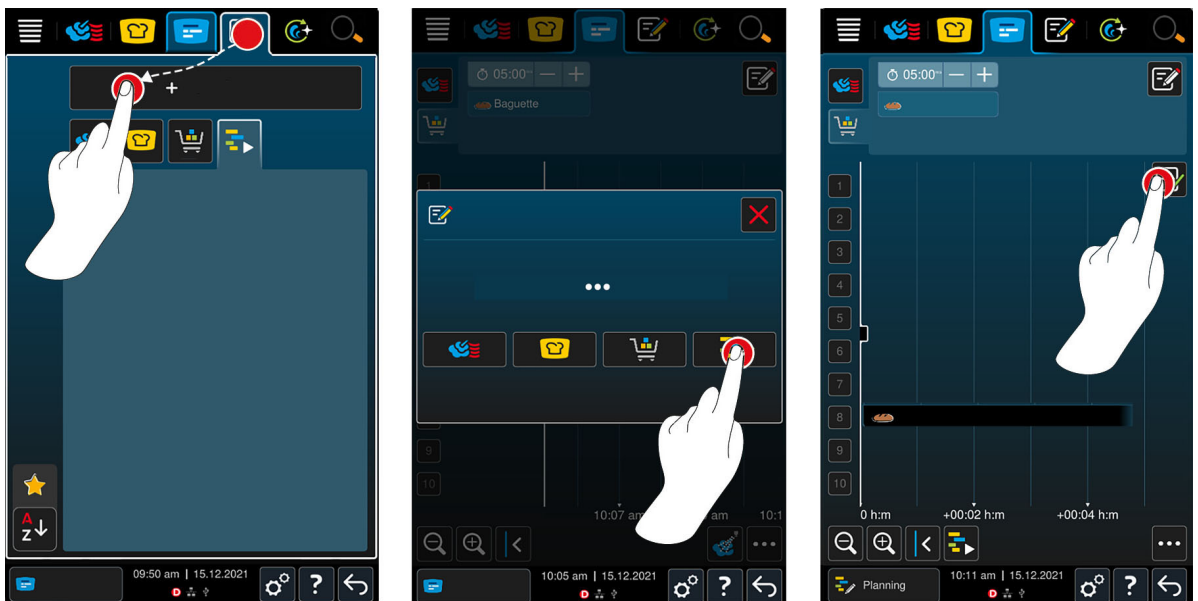
12.7 Tervezés

Az iProductionManager tervezési funkciójával Önnek a blokkokat csak egyszer kell elhelyeznie ahhoz, hogy aztán bármikor előhívhatók legyenek.



- A már megszerkesztett blokkokat nem lehet tervezésként menteni.
- A **Gőzölés** kiegészítő funkció a tervezés során nem áll az Ön rendelkezésére.

12.7.1 Tervezések létrehozása

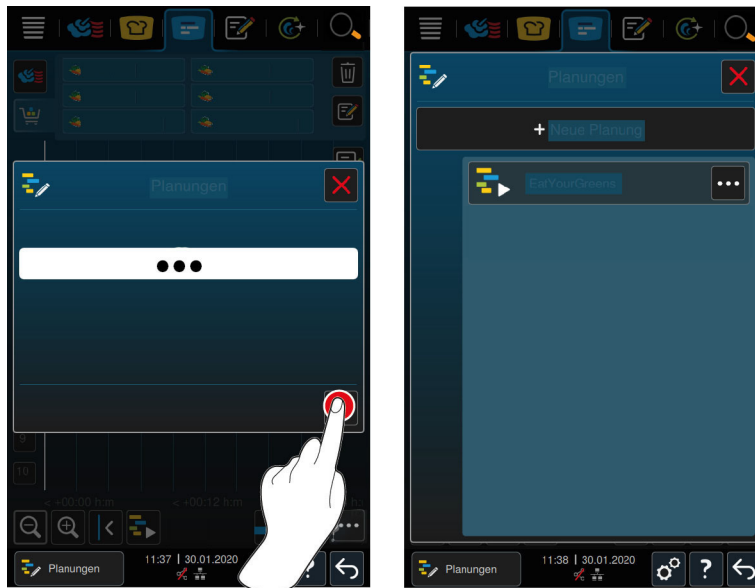


1. Nyomja meg a menü fejlécében a következő gombot:
2. Nyomja meg a menü fejlécében a következő gombot:
3. Nyomja meg a következő gombot: **+Új tervezés**
4. Nyomja meg a következő gombot:
- > Csúsztassa a Pozíciósegédet a kijelző bal szélére. Az idővonal méretezése az órában történő aktuális időjelzésről percben kifejezett adatokra vált át. Ekkor az órában megadott időtől függetlenül elhelyezhet blokkokat.
5. Pozicionálja a kívánt blokkokat. Akár 30 blokkot is elhelyezhet.

A tervezés optimalizálásához az alábbi funkciók állnak az Ön rendelkezésére:

- A tervezési hiányosságok bezárása [► 50]
- Időoptimalizálás [► 50]
- Energiaoptimalizálás [► 51]

1. A tervezés mentés nélküli elindításához nyomja meg a következő gombot:
2. A tervezés elmentéséhez nyomja meg a következő gombot:



3. Írjon be egy nevet.
 4. A művelet megerősítéséhez nyomja meg a következő gombot: ✓
- >> A tervezés megjelenik a tervezési listában.

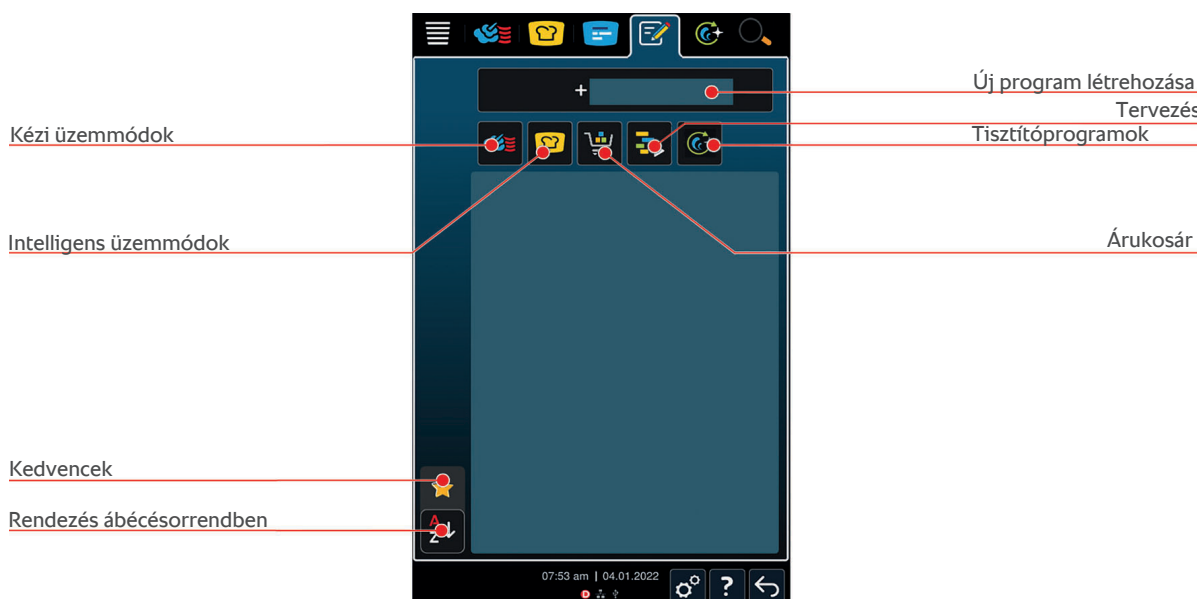
12.7.2 Tervezések indítása

- ✓ Ön terveket hozott létre [► 53].
 - ✓ Az iProductionManager éppen nem dolgoz le blokkokat. Ha blokkok ledolgozása történik, megjelenik egy üzenet, amely arról tájékoztatja Önt, hogy a tervezés megkezdése előtt minden blokkot le kell állítani.
1. Nyomja meg a következő gombot:  a menüben a *Programozás* alatt.
 2. Nyomja meg a kívánt tervezést.
- >> A tervezés azonnal elkezdődik. A blokkok a tervezésnek megfelelően a rekeszekre kerülnek elhelyezésre. A blokk táblában található blokkokat a rendszer a tervezésben szereplő blokkokra cseréli ki.

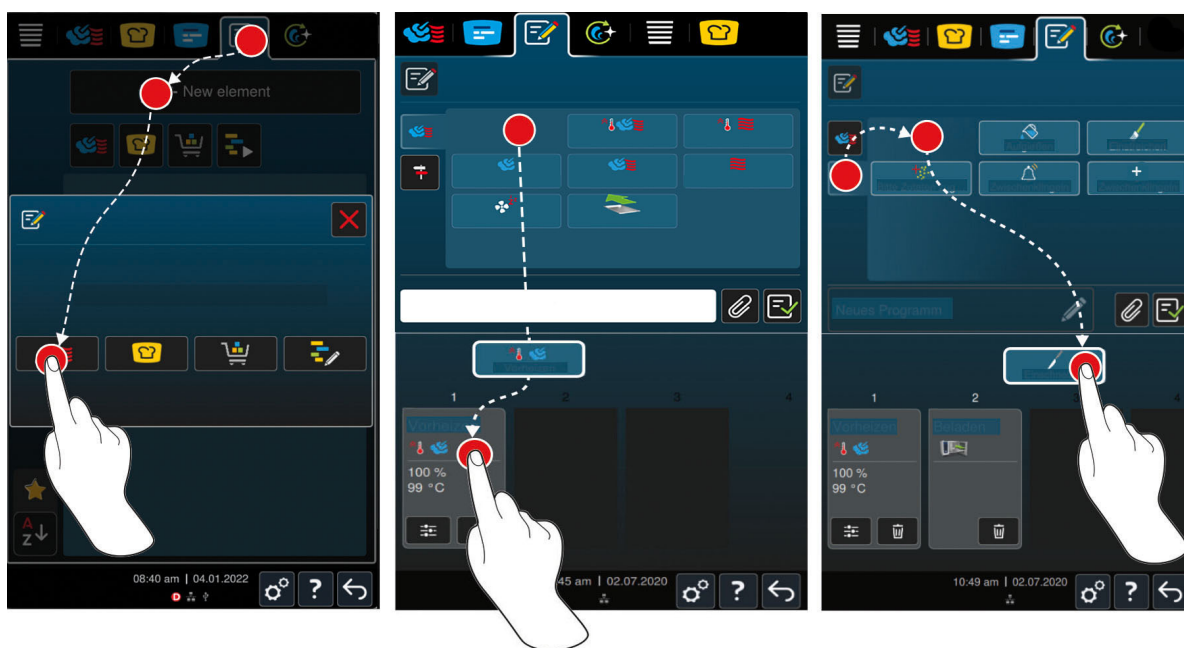
13 Programozási mód



A Programozási módban Ön saját manuális programokat [▶ 55], intelligens főzési utakat [▶ 57] és kosarakat [▶ 59] hozhat létre, menthet el és kezelhet. Ehhez minden kézi üzemmód [▶ 33], intelligens főzési út [▶ 24], tisztítóprogram [▶ 60] és előre beprogramozott kosár is a rendelkezésére áll.

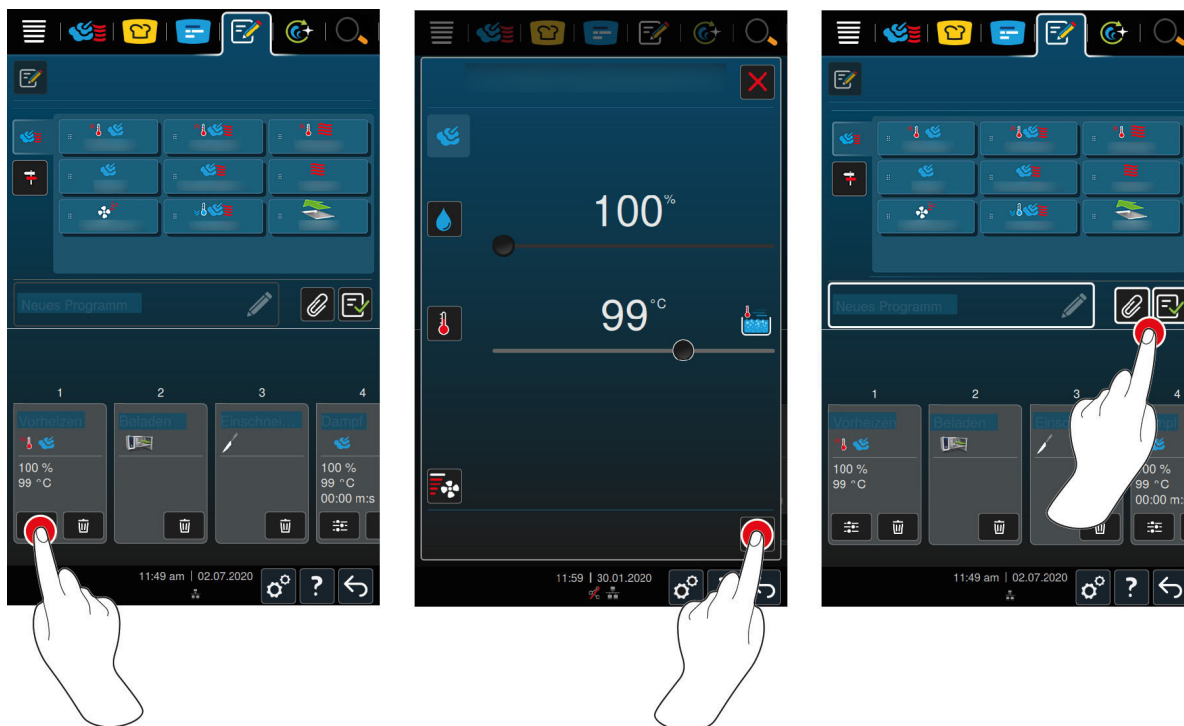


13.1 Kézi program létrehozása



1. Nyomja meg a menü fejlécében a következő gombot:
2. Nyomja meg a következő gombot: + új elem
3. Nyomja meg a következő gombot:
- > Megjelenik az elérhető főzési lépések áttekintése.
4. Válassza ki a kívánt főzési lépést, majd húzza az alsó területre. **MEGJEGYZÉS! A főzési lépések nem kombinálhatók egymással tetszőlegesen.**
5. A programfelkérések hozzáadásához nyomja meg a következő gombot:

- > Megjelenik az elérhető felkérések áttekintése. Ezek a konfigurálható akciókártyák segítenek megtervezni a közbelső lépéseket a sütési-főzési folyamat során. Használhatja az alapértelmezett akciókártyákat, vagy létrehozhatja a saját akciókártyáit.
- 6. Válassza ki a kívánt felkéréseket, és húzza az alsó területre.
- 7. Lehetősége van arra is, hogy saját akciókártyákat hozzon létre. Ehhez nyomja meg a következő gombot:  Most már elnevezheti az akciókártyát, hozzáadhat egy szöveget és egy képet, valamint egy hangot.



- 8. Egy főzési lépés szerkesztéséhez nyomja meg a következő gombot: 
 - > A kiválasztott üzemmódtól függően megjelennek a főzési paraméterek és a kiegészítő funkciók.

Ételkészítési lépés	Ételkészítési paraméter	Kiegészítő funkciók
Előmelegítés	Sütőtér-hőmérséklet	Légkeverési sebesség
Gőz	- Sütőtér-hőmérséklet - Ételkészítési idő - Maghőmérséklet	- Delta-T sütés - Légkeverési sebesség
Forró levegő és gőz kombinációja	- Sütőtér-páratartalom - Sütőtér-hőmérséklet - Ételkészítési idő - Maghőmérséklet	- Delta-T sütés - Légkeverési sebesség - Gőzölés
Forró levegő	- Sütőtér-páratartalom - Sütőtér-hőmérséklet - Ételkészítési idő - Maghőmérséklet	- Delta-T sütés - Légkeverési sebesség - Gőzölés
Lehűtés	Sütőtér-hőmérséklet	Légkeverési sebesség

- 1. Állítsa be a kívánt ételkészítési lépést.
- 2. A módosítások elmentéséhez nyomja meg a következő gombot: 

Startidő kiválasztása és programkép

✓ Képeket importált. [▶ 75]

- 1. Ahhoz, hogy a programhoz startidőt rendeljen, nyomja meg a következő gombot: 

2. Nyomja meg a következő gombot: **Startidő kiválasztása**
3. Nyomja meg a következő gombot: **BE**
4. Adja meg a Startidőt.
5. A művelet megerősítéséhez nyomja meg a következő gombot:
6. Ahhoz, hogy a programhoz képet rendeljen, nyomja meg a következő gombot:
7. Nyomja meg a következő gombot: **Programkép kiválasztása**
8. Válasszon ki egy képet.
9. A művelet megerősítéséhez nyomja meg a következő gombot:
10. A betöltés utáni alacsony légsebesség beállításához nyomja meg a következő gombot: .

Program mentése

1. A program elnevezéséhez nyomja meg a következő gombot:
 2. Írja be a nevet.
 3. A program elmentéséhez nyomja meg a következő gombot:
- >> Megtörténik a program tesztelése. Amikor az összes ételkészítési paraméter teljesen be van állítva és logikus sorrendben van, a készülék elmenti a programot, és az megjelenik a programlistában.
- >> Ha a program hibát tartalmaz, az a megfelelő helyen jelölve lesz. Javítsa ki a hibát a program ismételt elmentése előtt.

13.2 Intelligens program létrehozása

Amikor egy intelligens főzési útvonalat programoz, csak az ételkészítési paramétereket igazíthatja az igényeihez. Az egyes ételkészítési lépések sorrendjét nem lehet megváltoztatni.

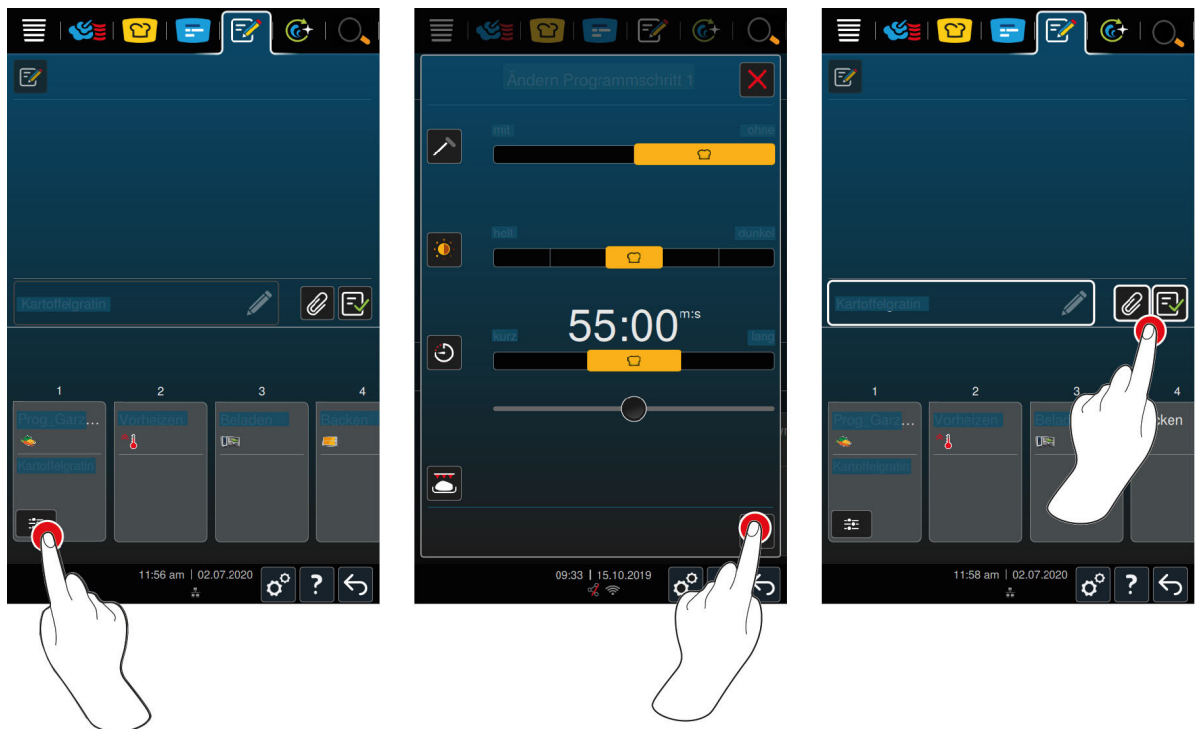


1. Nyomja meg a menü fejlécében a következő gombot:
 2. Nyomja meg a következő gombot: **+ új elem**
 3. Nyomja meg a következő gombot:
- > A készülék megkérdezi, hogy mit szeretne programozni.
4. Válasszon a következő lehetőségek közül:
 - Üzem mód
 - Üzem mód és ételkészítési eljárás
 - Étélkészítési eljárás

A kiválasztás után megjelennek a megfelelő intelligens főzési útvonalak.

1. Válassza ki a kívánt intelligens főzési útvonalat.

> Megjelennek az egyes ételkészítési lépések. Most a főzési paramétereket a saját igényei szerint testreszabhatja.



2. Nyomja meg a következő gombot:

> A kiválasztott főzési útvonaltól függően megjelennek a beállítható ételkészítési paraméterek és a kiegészítő funkciók. A főzési útvonal alapértelmezett beállításait a következő szimbólum jelöli:

3. Állítsa be a kívánt ételkészítési paramétert.

4. A módosítások elmentéséhez nyomja meg a következő gombot:

> Ekkor ismét megjelennek az egyes ételkészítési lépések.

Startidő kiválasztása és programkép

✓ Képeket importált. [▶ 75]

1. Ahhoz, hogy a programhoz startidőt rendeljen, nyomja meg a következő gombot:

2. Nyomja meg a következő gombot: **Startidő kiválasztása**

3. Nyomja meg a következő gombot: **BE**

4. Adja meg a Startidőt.

5. A művelet megerősítéséhez nyomja meg a következő gombot:

6. Ahhoz, hogy a programhoz képet rendeljen, nyomja meg a következő gombot:

7. Nyomja meg a következő gombot: **Programkép kiválasztása**

8. Válasszon ki egy képet.

9. A művelet megerősítéséhez nyomja meg a következő gombot:

10. A betöltés utáni alacsony légsebesség beállításához nyomja meg a következő gombot:

Program mentése

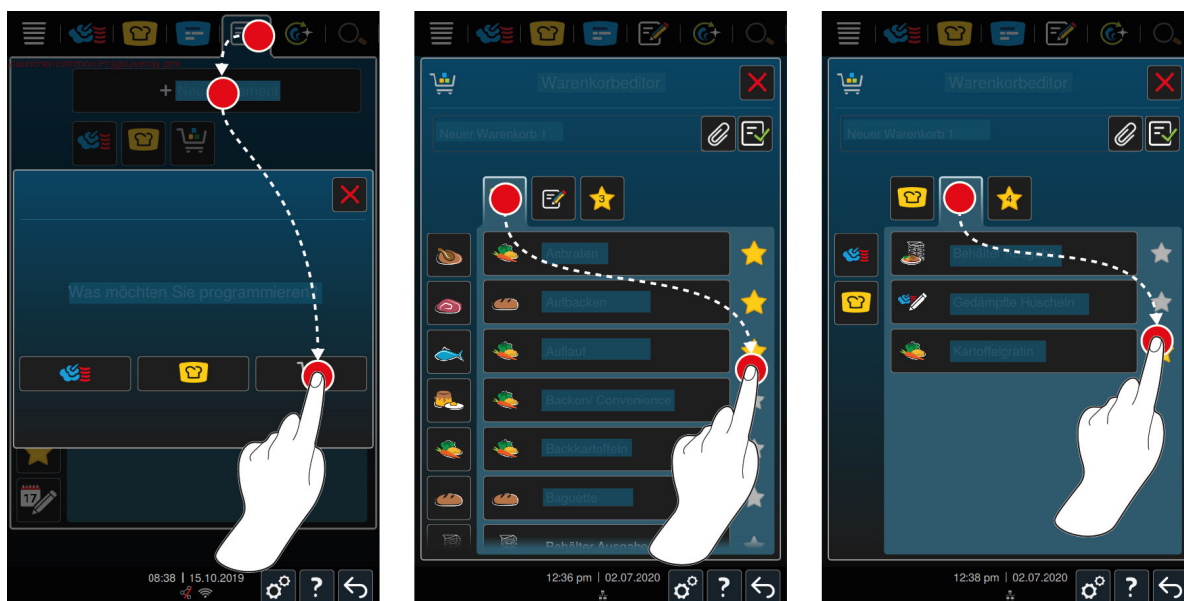
1. A program elnevezéséhez nyomja meg a következő gombot:

2. Írjon be egy nevet.

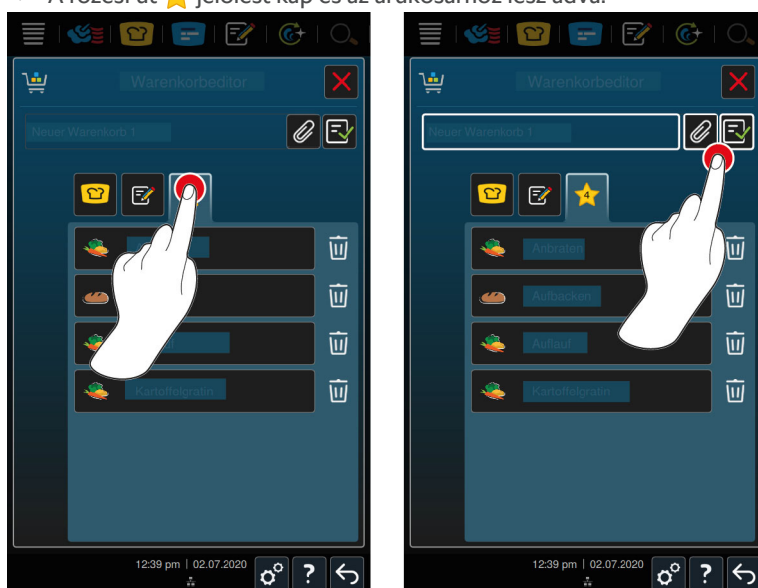
3. A program elmentéséhez nyomja meg a következő gombot:

>> A program megjelenik a programlistában.

13.3 Az árukosár programozása



1. Nyomja meg a menü fejlécében a következő gombot:
2. Nyomja meg a következő gombot: **+ új elem**
3. Nyomja meg a következő gombot:
4. Ahhoz, hogy az árukosárhoz intelligens főzési utakat adjon hozzá, nyomja meg a következő gombot:
- > Megjelenik az összes intelligens ételkészítési út.
5. Görgessen a listában vagy válassza ki az üzemmódot, majd nyomja meg a kívánt főzési utat.
 - > A főzési út jelölést kap és az árukosárhoz lesz adva. A főzési utak kombinálhatóságát is ellenőrizheti, ha a kiválasztott főzési út gombját hosszabb ideig lenyomva tartja. A zöld pipa a műveletek kombinálásának lehetőségét jelképezi.
6. Ahhoz, hogy az árukosárhoz már elmentett programokat adjon hozzá, nyomja meg a következő gombot:
- > Megjelenik az összes program.
7. Görgessen a listában vagy válasszon ki kézi vagy intelligens programokat, majd nyomja meg a kívánt programot.
 - > A főzési út jelölést kap és az árukosárhoz lesz adva.



Árukosár ellenőrzése

1. Az árukosár ellenőrzéséhez nyomja meg a következő gombot: ★
> Megjelenik az összes kiválasztott intelligens ételkészítési út és program.
2. Egy elem árukosárból történő kitörléséhez nyomja meg a következő gombot: 

Árukosár elmentése

1. Az árukosár nevének megadásához nyomja meg a következő gombot: 
 2. Írjon be egy nevet.
 3. Az árukosár elmentéséhez nyomja meg a következő gombot: 
- >> Az árukosár megjelenik a programlistában.

Kombinálhatóság ellenőrzése

A programozási üzemmódban lehetősége van az alkalmazások kombinálhatóságának ellenőrzésére.

1. Nyomja le és tartsa lenyomva a kiválasztott alkalmazást.
2. A zöld pipával jelölt alkalmazások kombinálhatók a kiválasztott alkalmazással.
3. A piros X-szel jelölt alkalmazások nem kombinálhatók a kiválasztott alkalmazással.

13.4 Programok szerkesztése és törlése

- ✓ Ön beprogramozta a manuális programokat [▶ 55], az intelligens ételkészítési utakat [▶ 57] vagy a kosarakat [▶ 59].

1. Egy program szerkesztéséhez nyomja meg a következő gombot: ...

A következő szerkesztési lehetőségek állnak a rendelkezésére:

- Elem szerkesztése 
- Elem duplikálása 
- Elem törlése 
- Startidő kiválasztása 
- Program elküldése az iProduction Managernek 
- Program hozzáadása a kedvencekhez ★

13.5 Programok szerkesztése és törlése (vegyszertároló)

- ✓ Ön beprogramozta a manuális programokat [▶ 55], az intelligens főzési útvonalakat [▶ 57], az árukosarakat [▶ 59] vagy a tisztítóprogramokat. [▶ 60]

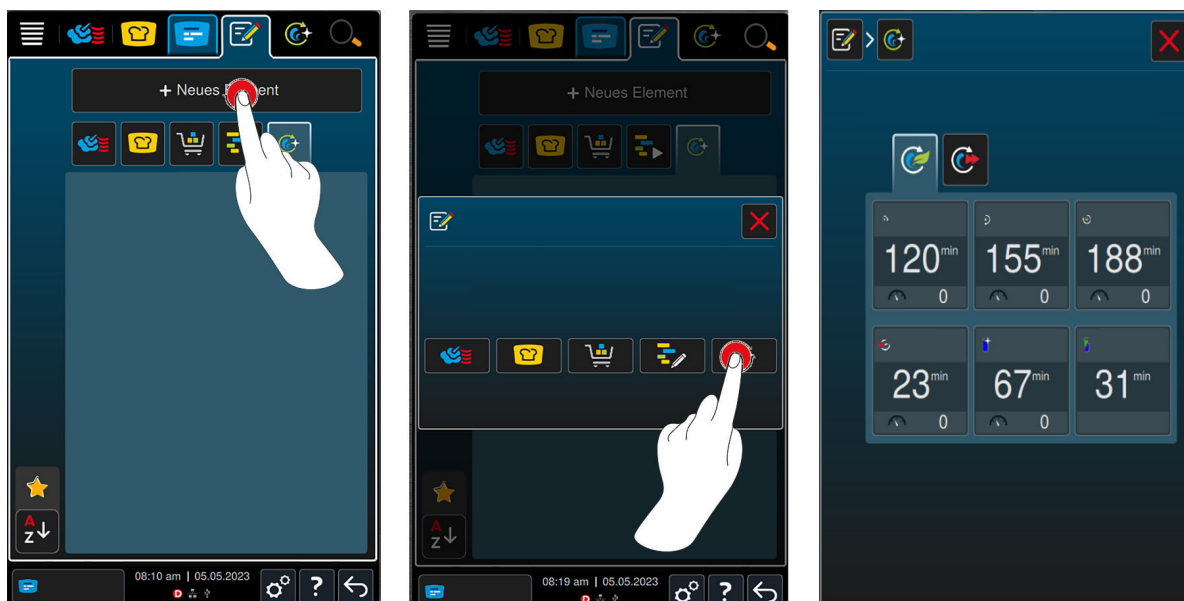
1. Egy program szerkesztéséhez nyomja meg a következő gombot: ...

A következő szerkesztési lehetőségek állnak a rendelkezésére:

- Elem szerkesztése 
- Elem duplikálása 
- Elem törlése 
- Startidő kiválasztása 
- Program elküldése az iProduction Managernek 
- Program hozzáadása a kedvencekhez ★

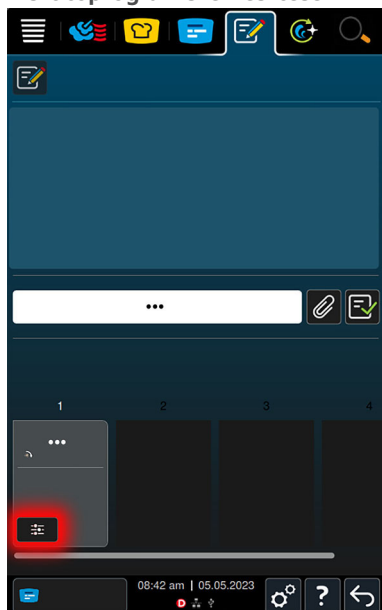
13.6 Tisztítási program létrehozása (vegyszertároló)

Itt hozhat létre saját tisztítóprogramot:

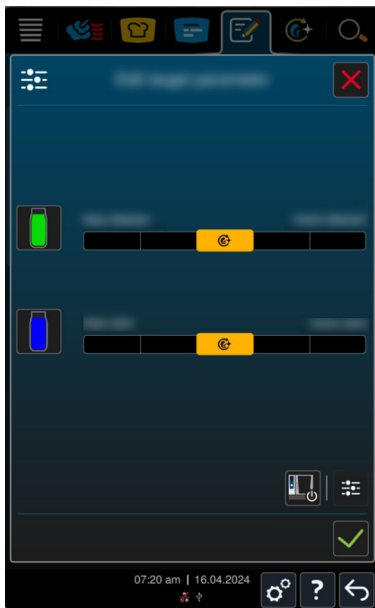


1. Nyomja meg a következő gombot: Programozási mód.
2. Nyomja meg a következő gombot: + új elem.
3. Nyomja meg a következő gombot: .
4. Nyomja meg a következő gombot: Eco üzemmód vagy Normál üzemmód a kívánt tisztítóprogram személyre szabott programozásához.

Tisztítóprogram szerkesztése



A célparaméterek módosításához a tisztítóprogram kiválasztása után nyomja meg a gombot.



A kiválasztással eldöntheti, hogy több vagy kevesebb mosogatószer vagy Care-t használ-e a tisztítás során.

- Nyomja meg a következő gombot: ✓ a kiválasztás megerősítéséhez.
- Nyomja meg a következő gombot: ✓ a beállított tisztítási program mentéséhez.
- Nyomja meg a következő gombot: [Icon] a készülék tisztítás utáni kikapcsolásához.

13.7 Programok és árukosarak indítása

Kézi program indítása

1. Egy manuális program elindításához nyomja meg a kívánt programot.
 - > A program azonnal elindul. Megjelenik az összes ételkészítési lépés.
 2. Egy manuális programnak az iProductionManagerhez küldéséhez nyomja meg a következő gombot: ...
 3. Nyomja meg a következő gombot: [Icon]
- >> A manuális program megjelenik a blokk táblában. Ön most a szokásos módon el tudja helyezni a blokkot [► 48].

Intelligens főzési út indítása

1. Egy intelligens ételkészítési út elindításához nyomja meg a kívánt programot.
 - > A program azonnal elindul. Megjelenik az összes ételkészítési lépés.
 2. Egy intelligens ételkészítési útnak az iProductionManagerhez küldéséhez nyomja meg a következő gombot: ...
 3. Nyomja meg a következő gombot: [Icon]
- >> Az intelligens program megjelenik a blokk táblában. Ön most a szokásos módon el tudja helyezni a blokkot [► 48].

Kosár elindítása

1. Egy árukosárnak az iProductionManagerhez való átadásához nyomja meg a kívánt árukosarat.
 - > Az árukosár összes eleme megjelenik a blokk táblában. Ön most a szokásos módon el tudja helyezni a blokkokat [► 48].

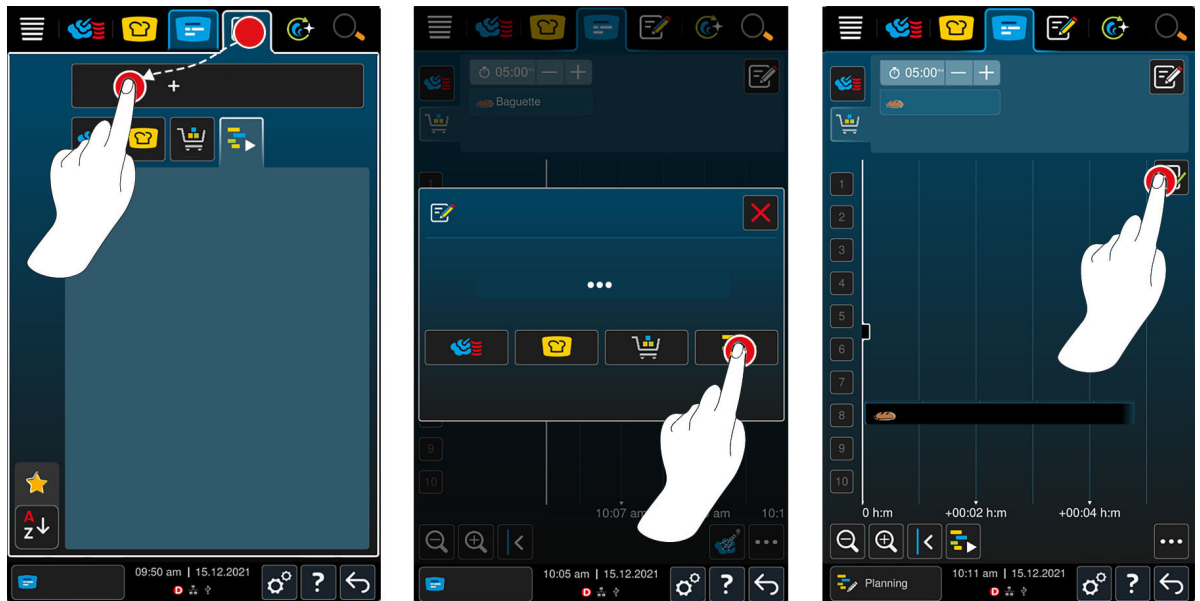
13.8 Tervezés

Az iProductionManager tervezési funkciójával Önnek a blokkokat csak egyszer kell elhelyeznie ahhoz, hogy aztán bármikor előhívhatók legyenek.

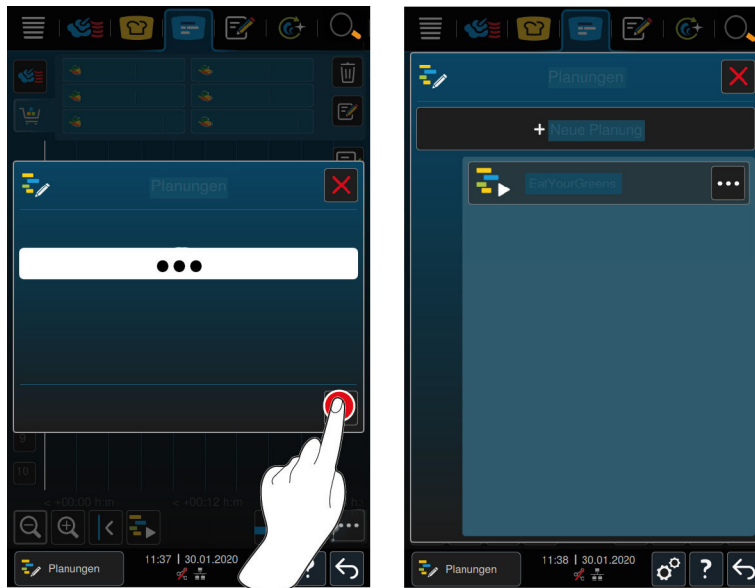


- A már megszerkesztett blokkokat nem lehet tervezésként menteni.
- A **Gőzölés** kiegészítő funkció a tervezés során nem áll az Ön rendelkezésére.

13.8.1 Tervezések létrehozása



1. Nyomja meg a menü fejlécében a következő gombot:
 2. Nyomja meg a menü fejlécében a következő gombot:
 3. Nyomja meg a következő gombot: **+Új tervezés**
 4. Nyomja meg a következő gombot:
 - > Csúsztassa a Pozíciósegédet a kijelző bal szélére. Az idővonal méretezése az órában történő aktuális időjelzésről percben kifejezett adatokra vált át. Ekkor az órában megadott időtől függetlenül elhelyezhet blokkokat.
 5. Pozicionálja a kívánt blokkokat. Akár 30 blokkot is elhelyezhet.
- A tervezés optimalizálásához az alábbi funkciók állnak az Ön rendelkezésére:
- A tervezési hiányosságok bezárása [► 50]
 - Időoptimalizálás [► 50]
 - Energiaoptimalizálás [► 51]
1. A tervezés mentés nélküli elindításához nyomja meg a következő gombot:
 2. A tervezés elmentéséhez nyomja meg a következő gombot:



3. Írjon be egy nevet.
 4. A művelet megerősítéséhez nyomja meg a következő gombot: ✓
- >> A tervezés megjelenik a tervezési listában.

13.8.2 Tervezések indítása

- ✓ Ön terveket hozott létre [▶ 63].
 - ✓ Az iProductionManager éppen nem dolgoz le blokkokat. Ha blokkok ledolgozása történik, megjelenik egy üzenet, amely arról tájékoztatja Önt, hogy a tervezés megkezdése előtt minden blokkot le kell állítani.
1. Nyomja meg a következő gombot:  a menüben a *Programozás* alatt.
 2. Nyomja meg a kívánt tervezést.
- >> A tervezés azonnal elkezdődik. A blokkok a tervezésnek megfelelően a rekeszekre kerülnek elhelyezésre. A blokk táblában található blokkokat a rendszer a tervezésben szereplő blokkokra cseréli ki.

14 Az üzemmódok közötti váltás

Az iCombi Pro készülékkel Ön egyszerűen bármikor válthat a következő üzemmódok között: kézi vezérlésű ételkészítés, iCookingSuite és iProductionManager. Így az automatikus, munkát megtakarító főzési intelligencia és az egyéni kívánságnak megfelelő vezérlési lehetőségek optimális kombinációja áll a rendelkezésére. A következő fő alkalmazásokat hajthatja végre:

- Átalakíthat egy blokkot az iProductionManagerben manuális főzési üzemmódba.
- Átalakíthat egy iCookingSuite üzemmódú intelligens főzési utat egy intelligens blokkba az iProductionManagerben.
- Átalakíthat egy iCookingSuite üzemmódú intelligens főzési utat egy manuális üzemmódba.

Blokk átalakítása kézi üzemmódba

✓ Ön elhelyezett egy blokkot [▶ 48]. Az főzési eljárás folyamatban van.

1. Nyomja meg a menü fejlécében a következő gombot: 
 - > Megjelenik egy párbeszédpanel, amelyben megerősítheti a manuális üzemmódba történő váltás folyamatát.
 2. **MEGJEGYZÉS! A művelet nem vonható vissza.** Nyomja meg a következő gombot: 
- >> A blokk paraméterei átvételre kerülnek, és megjelennek a kézi üzemmódban.

Intelligens főzési út átalakítása intelligens blokkba

✓ Ön elindított egy intelligens főzési utat. [▶ 25] Az főzési eljárás folyamatban van.

1. Nyomja meg a menü fejlécében a következő gombot: 
 - > Megjelenik egy párbeszédpanel, amelyben megerősítheti az iProduction Managerre történő váltást.
 2. **MEGJEGYZÉS! A művelet nem vonható vissza.** Nyomja meg a következő gombot: 
- >> Az intelligens főzési út az iProductionManagerbe kerül és megjelenik a középső tálcahelyen.

Intelligens főzési út átalakítása kézi üzemmódba

✓ Ön elindított egy intelligens főzési utat. [▶ 25] Az főzési eljárás folyamatban van.

1. Nyomja meg a menü fejlécében a következő gombot: 
 - > Megjelenik egy párbeszédpanel, amelyben megerősítheti a manuális üzemmódba történő váltás folyamatát.
 2. **MEGJEGYZÉS! A művelet nem vonható vissza.** Nyomja meg a következő gombot: 
- >> Az addig beállított intelligens főzési út főzési paraméterei átvételre kerülnek, megjelennek a kézi üzemmódban és közvetlenül elindulnak.

15 Beállítások



A készülék gyári beállításait Ön tartósan az igényeinek megfelelően módosíthatja.

1. Nyomja meg a következő gombot: 
- > Megjelenik az összes beállítási lehetőség áttekintése:

- Kedvencek [▶ 66]
- Kijelző [▶ 66]
- Fény [▶ 68]
- Hang [▶ 68]
- Főzőrendszer [▶ 70]
- Ételtészítés [▶ 72]
- Tisztítás
- Adatkezelés [▶ 74]
- Hálózati beállítások [▶ 77]
- Felhasználói profil [▶ 79]
- Szerviz [▶ 83]
- ConnectedCooking [▶ 83]

A beállítások megváltoztatásához görgessen a listában, és nyomja meg a kívánt kategóriát. Minden kategóriához beállítási lehetőségek vannak hozzárendelve, amelyeket egyszerű kézmozdulatokkal [▶ 17] vagy a központi beállítógombbal [▶ 18] változtathat meg.

15.1 Kedvencek

A Kedvencekben Ön láthat minden olyan beállítást, amelyet kedvencként jelölt meg.

A beállítás mentése kedvencként

1. Válasszon ki egy beállítást.
 2. Nyomja meg a következő gombot: 
- >> A beállítás kedvencként kerül elmentésre, és a  alatt jelenik meg - a rendezés időrendi sorrendben történik a hozzáadás időpontja szerint.

15.2 Kijelző

Kijelző megnyitása

1. Nyomja meg a következő gombot: 
2. Nyomja meg a következő gombot:  **Kijelző**

15.2.1 Nyelv

Itt Ön módosíthatja a felhasználói felület nyelvét.

A felhasználói felület nyelvének beállítása

1. Nyomja meg a következő gombot:  **Nyelv**
 2. Válassza ki a kívánt nyelvet.
- >> A felhasználói felület nyelve azonnal átállítódik.

15.2.2 Dátum és időpont

Itt Ön a következő beállításokat módosíthatja:

- **Dátum**  
- **Idő**  

■ Váltás 24ó/12ó

Dátum beállítása

1. Nyomja meg a következő gombot:  **Dátum**
 - > Megjelenik egy naptár.
 2. Válassza ki a kívánt dátumot.
- >> A dátum automatikusan átvételre kerül.

Idő beállítása

1. Nyomja meg a következő gombot:  **Idő**
 - > Ekkor megjelenik az időpont.
 2. Nyomja meg az időpontot.
 3. Állítsa be a kívánt időpontot.
- >> Az időpont automatikusan átvételre kerül.

24 h/12 h átkapcsolás beállítása

1. Válassza ki a **12**-t a 12 órás formátum beállításához, és a **24**-et a 24 órás formátum beállításához.

Idő szinkronizálása a ConnectedCooking platformon keresztül

Az időt a ConnectedCooking segítségével automatikusan is szinkronizálhatja.

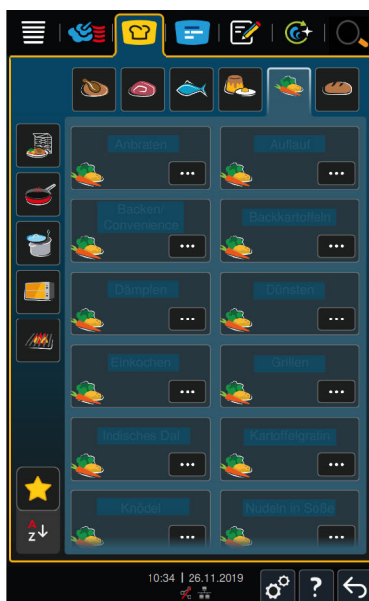
1. Nyomja meg a következő gombot: 
2. Nyomja meg a következő gombot:  **ConnectedCooking**
3. Nyomja meg az **Automatikus időszinkronizálás** mellett található gombot: **ON**

15.2.3 Hőmérséklet-formátum beállítása

Itt állíthatja be, hogy a hőmérséklet °C vagy °F mértékegységben jelenjen meg a készüléken.

15.2.4 Programnézet

Itt állíthatja be, hogy az intelligens ételkészítési utak az iCookingSuite üzemmódban és a Programozási módban egy oszlopban, két oszlopban vagy három oszlopban jelenjenek meg.



1. Nyomja meg a következő gombot:  **Programnézet**
2. Válasszon a következők közül:  **egyszlopos**,  **kétoszlopos** vagy  **háromszlopos**.

>> A kiválasztott érték azonnal átvételre kerül.

15.3 Fény

Világítás beállítása

1. Nyomja meg a következő gombot: 
2. Nyomja meg a következő gombot:  **Fény**

15.3.1 A kijelző fényereje

A kijelző fényerejének beállítása

Itt állíthatja be a kijelző fényerejét egy 0–100%-ig terjedő skálán.

1. Nyomja meg a következő gombot:  **Kijelző fényereje**
2. Válassza ki a kívánt értéket a skálán, vagy állítsa be a forgógommbal.

>> A kijelző fényereje azonnal beállításra kerül.

Automatikus tompítás

1. Nyomja meg a következő gombot:  **Automatikus tompítás**

>> Most már be- vagy kikapcsolhatja az automatikus halványítást.

x perc utáni halványítás beállítása

1. Nyomja meg a következő gombot:  **Halványítás x perc után**

>> Itt állíthatja be, hogy hány perc után aktiválódjon az automatikus halványítás.

Sütőtér maximális fényereje

1. Nyomja meg a következő gombot:  **Sütőtér maximális fényereje**

>> Itt állíthatja be a sütőtér fényerejét egy 0–100%-ig terjedő skálán.

Képernyővédő be- vagy kikapcsolása

1. Nyomja meg a következő gombot:  **Képernyővédő**

>> Most már be- vagy kikapcsolhatja a képernyővédőt.

Képernyővédő aktiválása x perc múlva

1. Nyomja meg a következő gombot:  **Aktiválja a képernyővédőt x perc után**

>> Itt állíthatja be, hogy hány perc után aktiválódjon a képernyővédő.

15.4 Hang

Hang beállítása

1. Nyomja meg a következő gombot: 
2. Nyomja meg a következő gombot:  **Hang**

15.4.1 Hangerő-szabályozás

Teljes hangerő beállítása

Itt állíthatja be a készülék hangerő-szabályozását egy 0–100%-ig terjedő skálán.

1. Nyomja meg a következő gombot:  **Hangerő**
2. Válassza ki a skálán a kívánt értéket.

>> A hangerő-szabályozás azonnal beállításra kerül.

15.4.2 Berakásra/műveletre való felkérések

Itt állíthatja be, hogy milyen hang vagy dallam jelezze, amikor a készüléket be kell tölteni vagy egy művelet végrehajtására kap felkérést. 25 lehetőség közül választhat.

1. Nyomja meg a következő gombot:  **Betöltési/műveleti követelmény**
 2. Nyomja meg a következő gombot:  **Hangjelzés**
 3. Nyomja meg a kívánt hangjelzést.
 - > A készülék ezt lejátssza.
 4. Ha a hangjelzést ki akarja kapcsolni, nyomja meg a következő gombot: **KI**
 5. Az ikonsávban kattintson a  elemre az áttekintés nézetbe történő visszatéréshez.
 6. Ha azt akarja, hogy a hangjelzés a betöltésig vagy a művelet megerősítéséig hallható legyen, nyomja meg a következő gombot:  **Folyamatos BE**
 7. Ha azt akarja, hogy a hangjelzés csak egy bizonyos ideig legyen hallható, nyomja meg a következő gombot:  **Folyamatos KI**
 - > A  **Hangjelzéshosszúság** terület aktívvá válik.
 8. Állítsa be az időtartamot a 0 – 180 másodperces skálán.
 9. A beállítás mentéséhez nyomja meg a következő gombot az ikonsávban: 
- >> Ekkor visszatér az áttekintéshez.

15.4.3 Programlépés vége

Itt állíthatja be, hogy milyen hangjelzés vagy dallam szóljon, amikor egy programlépés befejeződik. 37 lehetőség közül választhat.

1. Nyomja meg a következő gombot:  **Programlépés vége**
 2. Nyomja meg a következő gombot:  **Hangjelzés**
 3. Nyomja meg a kívánt hangjelzést.
 - > A készülék ezt lejátssza.
 4. Ha a hangjelzést ki akarja kapcsolni, nyomja meg a következő gombot: **KI**
 5. Az ikonsávban kattintson a  elemre az áttekintés nézetbe történő visszatéréshez.
 6. Ha azt akarja, hogy a hangjelzés a betöltésig vagy a művelet megerősítéséig hallható legyen, nyomja meg a következő gombot:  **Folyamatos BE**
 7. Ha azt akarja, hogy a hangjelzés csak egy bizonyos ideig legyen hallható, nyomja meg a következő gombot:  **Folyamatos KI**
 - > A  **Hangjelzéshosszúság** terület aktívvá válik.
 8. Állítsa be az időtartamot a 0 – 180 másodperces skálán.
 9. A beállítás mentéséhez nyomja meg a következő gombot az ikonsávban: 
- >> Ekkor visszatér az áttekintéshez.

15.4.4 Ételtészítési idő vége

Itt állíthatja be, hogy milyen hangjelzés vagy milyen dallam szóljon, amikor a főzési idő lejárt. 37 lehetőség közül választhat.

1. Nyomja meg a következő gombot:  **Főzési idő vége**
2. Nyomja meg a következő gombot:  **Hangjelzés**
3. Nyomja meg a kívánt hangjelzést.
 - > A készülék ezt lejátssza.
4. Ha a hangjelzést ki akarja kapcsolni, nyomja meg a következő gombot: **KI**

5. Az ikonsávban kattintson a  elemre az áttekintés nézetbe történő visszatéréshez.
6. Ha azt akarja, hogy a hangjelzés a betöltésig vagy a művelet megerősítéséig hallható legyen, nyomja meg a következő gombot:  **Folyamatos BE**
7. Ha azt akarja, hogy a hangjelzés csak egy bizonyos ideig legyen hallható, nyomja meg a következő gombot:  **Folyamatos KI**
 - > A  **Hangjelzéshosszúság** terület aktívvá válik.
8. Állítsa be az időtartamot a 0 – 180 másodperces skálán.
9. A beállítás mentéséhez nyomja meg a következő gombot az ikonsávban: 
- >> Ekkor visszatér az áttekintéshez.

15.4.5 Folyamatmegszakítás/Hibafelismerés történt

Itt állíthatja be, hogy milyen hang vagy milyen dallam szóljon egy hiba felismerésekor. 37 lehetőség közül választhat.

1. Nyomja meg a következő gombot:  **Folyamatmegszakítás/Hibafelismerés történt**
2. Nyomja meg a kívánt hangjelzést.
 - > A készülék ezt lejátssza.
3. Ha a hangjelzést ki akarja kapcsolni, nyomja meg a következő gombot: **KI**
4. Az ikonsávban kattintson a  elemre az áttekintés nézetbe történő visszatéréshez.
5. Ha azt akarja, hogy a hangjelzés a betöltésig vagy a művelet megerősítéséig hallható legyen, nyomja meg a következő gombot:  **Folyamatos BE**
6. Ha azt akarja, hogy a hangjelzés csak egy bizonyos ideig legyen hallható, nyomja meg a következő gombot:  **Folyamatos KI**
 - > A  **Hangjelzéshosszúság** terület aktívvá válik.
7. Állítsa be az időtartamot a 0 – 180 másodperces skálán.
8. A beállítás mentéséhez nyomja meg a következő gombot az ikonsávban: 
- >> Ekkor visszatér az áttekintéshez.

15.5 Főzőrendszer

1. Nyomja meg a következő gombot: 
2. Nyomja meg a következő gombot:  **Főzőrendszer**

15.5.1 A készüléktípusra vonatkozó információk

Itt láthatja, hogy az Ön készüléke melyik típusba tartozik, és melyik szoftververzió van telepítve.

15.5.2 Energiafogyasztás

MEGJEGYZÉS

Az energiafogyasztásra vonatkozó adatok csak a főzési folyamat befejezése után tekinthetők meg, és egy új főzési folyamat elindításával felülíródnak. A megjelenített energiaértékeket a készülék nem méri, hanem kiszámítja. A kijelzett értékek és a mérőműszerekkel mért értékek között kis mértékű eltérés lehetséges.

Ebben a menüpontban hívhatja elő az Energy Dashboard funkciót. Itt felügyelheti a főzőrendszer energiafogyasztását. Az energiafogyasztás kiszámítása a kiválasztott beállítások alapján történik, és a ConnectedCooking platformon is megjeleníthető és kiértékelhető.

Nyomja meg a következő gombot:  a főzőrendszer energiafogyasztásának ellenőrzéséhez.

Az energiafogyasztás-kijelzőnek köszönhetően megtekintheti az utoljára elvégzett főzési folyamat energiafogyasztását. A következő fogyasztási adatokat tekintheti meg egy kézi főzési folyamat, egy intelligens főzési folyamat, az iProductionManager használata vagy egy tisztítás végrehajtása után:

- A főzési folyamat időtartama
- A főzési folyamat típusa
- Energiafogyasztás kWh-ban

15.5.3 iProductionManager energiatakarékos üzemmód

Nyomja meg a következő gombot: , az IPM energiatakarékos üzemmód be- vagy kikapcsolásához.

15.5.4 Képernyőzár

Itt lehet bekapcsolni vagy kikapcsolni a képernyőzárát.

- A funkció aktiválásához nyomja meg a következő gombot:  **BE**
- A funkció kikapcsolásához nyomja meg a  **KI**

Ha a funkció be van kapcsolva, a képernyő  gomb hosszan tartó megnyomásával zárolható. Ez megakadályozza a véletlen kezelést, pl. a kijelző letörlése közben. A képernyőzár a  gomb hosszan tartó megnyomásával ismét kikapcsolható.

15.5.5 Bemutató üzemmód

Demo üzemmód be- / kikapcsolása

Itt a készülékét Bemutató üzemmódba tudja kapcsolni. Ez a funkció akkor jelent segítséget, ha a készüléke funkcionálisait szeretné bemutatni anélkül, hogy ételt készítené benne.

1. A funkció aktiválásához nyomja meg és tartsa lenyomva a következő gombot:  **ON (BE)**, amíg a folyamatjelző sáv mindkét kapcsolóállásban ON (BE) és OFF (KI) át nem halad.
- >> Amikor a Bemutató üzemmódot aktiválják, a készülék újraindul. A láblécben megjelenik a következő szimbólum: 

15.5.6 Power Steam

Itt beállíthatja, hogy a Gőz [▶ 35] üzemmódban a különösen kényes termékekhez egyenletes és folyamatos legyen a frissgőz-ellátás.

VIGYÁZAT

Amikor a Power Steam funkcióval dolgozik, a készülék sok forró gőzt fejleszt

A sütőtér ajtajának nyitásakor megégetheti magát a forró vízgőzzel.

1. Óvatosan nyissa ki a sütőajtót, amikor a Power Steam funkciót használja.

1. A funkció aktiválásához nyomja meg a a következő gombot:  **BE**

>> A **Gőz** üzemmódban a forráshőmérsékletet a következő szimbólum helyettesíti: 

15.5.7 Vezérlőfűvóka

Itt állíthatja be, hogy a készülék vezérlőfűvókája milyen mértékben kondenzálja a felesleges gőzt. Ez a funkció alapértelmezés szerint az Eco üzemmódban van. Ez a beállítás optimalizálja a gőzkibocsátást. Az Eco üzemmód beállítása mellett a vezérlőfűvókát is be- vagy kikapcsolhatja:

- A vezérlőfűvóka bekapcsolva tartása különösen akkor lehet hasznos, amikor el akarja kerülni a konyhában a páralecsapódást.
- A vezérlőfűvóka kikapcsolása különösen akkor lehet hasznos, amikor az elszívórendszer teljesítménye elegendő és így vizet takaríthat meg.

A funkció be- vagy kikapcsolása előtt forduljon a RATIONAL szervizpartnerhez.

1. Nyomja meg a következő gombot:  **Vezérlőfűvóka**
2. A funkció aktiválásához nyomja meg a következő gombot: **BE**

3. A funkció kikapcsolásához nyomja meg a **KI**

15.5.8 Felügyelet

Itt állíthatja be, hogy a készülék hangjelzéssel figyelmeztessen, ha a betöltéskor a sütőajtó túl hosszú ideig van nyitva. Állítsa be az időt a 0–180 másodperces skálán.

- Nyomja meg a következő gombot:  a Watchdog beállítások megnyitásához.
- Nyomja meg a következő gombot:  az 1. felügyelet funkció másodpercszámának beállításához.
- Nyomja meg a következő gombot:  a 2. Felügyelet funkció másodpercszámának beállításához.
- Nyomja meg a következő gombot:  a Felügyelet funkció másodpercszámának beállításához programozási üzemmódban.

15.5.9 Veszély

Itt állíthatja be, hogy a készülék hangjelzéssel figyelmeztessen, ha a főzéskor a sütőajtó túl hosszú ideig van nyitva. Állítsa be az időt a 0–180 másodperces skálán.

- Nyomja meg a következő gombot:  a Veszély beállítások megnyitásához.
- Nyomja meg a következő gombot:  a veszély funkció másodpercszámának beállításához az előmelegítésben vagy az iProductionManager előmelegítési funkciójában.
- Nyomja meg a következő gombot:  a veszélyességi fokozatok másodpercszámának beállításához az iProductionManagerben.

15.5.10 A gőzfejlesztő kiürítése

1. Nyomja meg a következő gombot: , a gőzfejlesztő kiürítéséhez.

15.5.11 VarioSmoker

A füstölőfunkciót be- vagy kikapcsolhatja, függetlenül attól, hogy a VarioSmokert már telepítette-e.

1. Nyomja meg a következő gombot:  **VarioSmoker ON** vagy **OFF**: a VarioSmoker aktiválására szolgáló választógomb a kézi programozásban is rendelkezésre álljon-e.

15.6 Ételkészítés

1. Nyomja meg a következő gombot: 
2. Nyomja meg a következő gombot:  **Ételkészítés**

15.6.1 Elsődleges nemzeti konyha

Az elsődleges nemzeti konyhában a kulturális alapú étkezési szokások intelligens ételkészítési utakra tevődnek át. Ezeknek az intelligens ételkészítési utaknak az ételkészítési paraméterei tükrözik ezeket az étkezési szokásokat. Az ételek úgy lesznek elkészítve, ahogy azt a vendégek az adott országban, ill. régióban elvárják. Így Ön nemcsak az Ön helyi konyhájához ért, hanem a Föld összes konyhájához. Ez a beállítás a beállított nyelvtől független.

Elsődleges nemzeti konyha kiválasztása

1. Nyomja meg a következő gombot:  **Elsődleges nemzeti konyha**
 2. Görgessen végig a listán, és válassza ki a kívánt elsődleges nemzeti konyhát.
- >> A nemzeti konyha azonnal átvételre kerül. Az iCookingSuite üzemmódban megjelennek a nemzeti konyhának megfelelő intelligens ételkészítési utak. Az intelligens főzési utak ételkészítési paraméterei, a főzési idők és a maghőmérsékletek az adott nemzet étkezési szokásainak megfelelő eredményt biztosítanak.

15.6.2 Másodlagos nemzeti konyha

Az elsődleges nemzeti konyhához egy további nemzeti konyhát adhat hozzá. Így Ön egyszerre két ország tipikus ételeit el tudja készíteni. Ez például akkor jelent előnyt, ha az éttermében egy másik nemzeti konyha speciális heti étlapjának kínálatát szeretné biztosítani.

Másodlagos nemzeti konyha kiválasztása

1. Nyomja meg a következő gombot:  **Másodlagos nemzeti konyha**
 2. Görgessen végig a listán, és válassza ki a kívánt másodlagos nemzeti konyhát.
- >> A nemzeti konyha azonnal átvételre kerül. Az iCookingSuite üzemmódban megjelennek a másodlagos nemzeti konyha kiegészítő intelligens főzési útjai, amelyek  jellel vannak megjelölve. Az ételkészítés paramétereinek beállításait a továbbiakban az elsődleges nemzeti konyha [► 72] befolyásolja.

15.6.3 À la carte tányérsúly

Mielőtt elkezd a tálalást, állítsa be, milyen nehéz egy üres tányér. Ennek az információnak a segítségével Ön iCombi Pro az ételkészítési lépéseket úgy állítja be, hogy ideális tálalási eredményt érjen el, és a tányérok ne legyen páralecsapódás. További információkat itt talál: Az à la carte tányérsúly beállítása [► 43]

15.6.4 Bankett tányérsúly

Mielőtt elkezd a tálalást, állítsa be, milyen nehéz egy üres tányér. Ennek az információnak a segítségével Ön iCombi Pro az ételkészítési lépéseket úgy állítja be, hogy ideális tálalási eredményt érjen el, és a tányérok ne legyen páralecsapódás. További információkat itt talál: A bankett tányérsúly beállítása [► 43]

15.6.5 A tálcahelyek száma

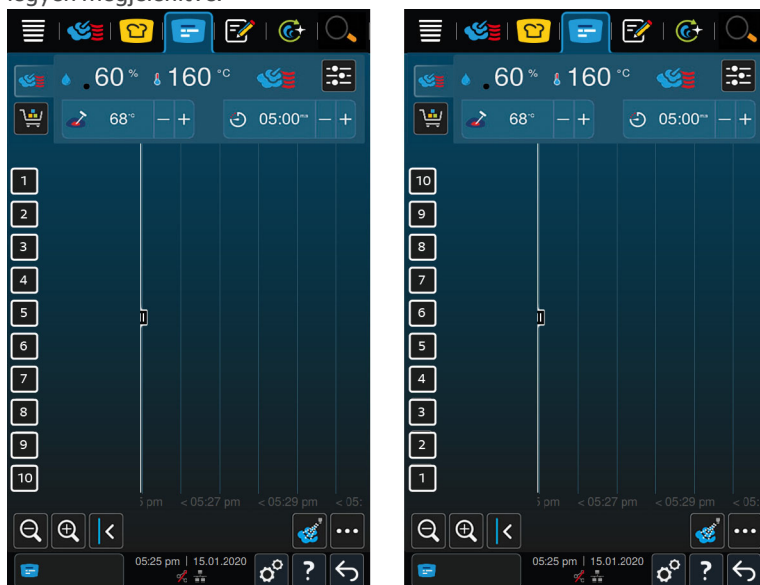
Itt Ön beállíthatja, hogy az iProductionManagerben hány tálcahelyet szeretne használni.

1. Nyomja meg a következő gombot:  **A tálcahelyek száma**
2. Válassza ki a skálán a kívánt értéket 0 – 12 között.

>> A beállítás azonnal átvételre kerül.

15.6.6 A tálcahelyek sorrendje

Itt Ön beállíthatja, hogy a tálcahelyek sorrendje az iProductionManagerben emelkedő vagy csökkenő sorrendben legyen megjelenítve.



1. A tálcahelyek emelkedő sorrendben történő megjelenítéséhez nyomja meg a  **123**
2. A tálcahelyek csökkenő sorrendben történő megjelenítéséhez nyomja meg a  **321**

>> A beállítás azonnal átvételre kerül.

15.6.7 Extra idő kézi programoknál az iProductionManagerben

Itt állíthatja be, hogy kézi programoknál az iProductionManagerben hosszabb legyen-e a főzési idő, amikor a sütőajtót a főzés közben kinyitják, és a mért hőmérséklet-csökkenés mértéke miatt a beállított főzési eredmény nem érhető el.

1. A funkció aktiválásához nyomja meg a következő gombot: **Extra idő kézi programoknál az iProductionManagerben BE**

15.6.8 A klíma várakozási ideje

Itt állíthatja be, hogy mennyi ideig legyen fenntartva a sütőtérklíma, amikor nem készít ételt az iProductionManagerrel.

1. Nyomja meg a következő gombot: **Hőmérséklet és páratartási idő**
2. Válassza ki a skálán a kívánt értéket.

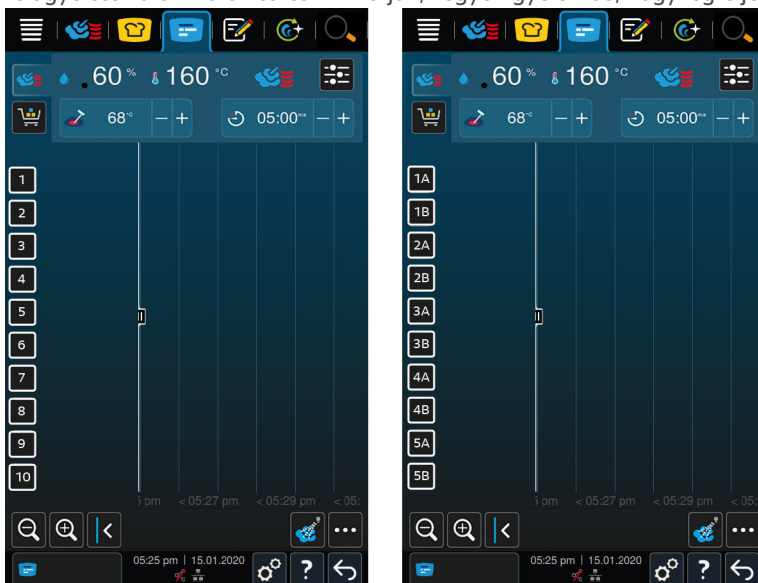
>> Az időtartam ennek megfelelően beállításra kerül.

MEGJEGYZÉS

A rövidebb idővel energiát takaríthat meg.

15.6.9 iProductionManager 3D

Itt állíthatja be, hogy az iProductionManagerben két sütőlemezt kíván betolni a tálcahelyekre. A két lemez felügyelete külön-külön történik. Kérjük, vegye figyelembe, hogy legfeljebb 12 tálcahely jeleníthető meg.



1. A funkció aktiválásához nyomja meg a következő gombot: **BE**

>> A beállítás azonnal átvételre kerül.

15.7 Adatkezelés

Kérjük, vegye figyelembe, hogy az **Adatkezelés** csak akkor érhető el, ha pendrive-ot csatlakoztat a készülékhez.

1. Nyomja meg a következő gombot:
2. Nyomja meg a következő gombot: **Adatkezelés**

Ön a következőket állíthatja be:

- Minden HACCP-adat exportálása [▶ 75]
- Főzőprogramok [▶ 75]
- Felhasználói profil [▶ 75]
- Felhasználói képek [▶ 75]
- Felhasználói adatok: Az összes törlése
- Készülék alapbeállítások [▶ 76]
- HACCP-adatok [▶ 76]
- Szerviz [▶ 77]

- MyDisplay exportálása

15.7.1 Minden HACCP-adat exportálása

- ✓ Csatlakoztatott a készülékhez egy pendrive-ot.
- 1. Nyomja meg a következő gombot: **Minden adat exportálása**
- >> Most már minden adatot exportálhat egy pendrive-ra.

15.7.2 Főzőprogramok

Itt exportálhatja, importálhatja és törölheti az összes létrehozott programot.

Programok exportálása

- ✓ Ön programokat hozott létre a Programozási módban.
- ✓ Csatlakoztatott a készülékhez egy pendrive-ot.
- 1. Nyomja meg a következő gombot: **Programok exportálása**
- >> A mentett programok a pendrive-ra kerülnek.

Programok importálása

- 1. Csatlakoztassa a készülékhez a már exportált programokat tartalmazó pendrive-ot.
- 2. Nyomja meg a következő gombot: **Programok importálása**
- >> A mentett programok importálásra, és a Programozás módban megjelenítésre kerülnek.

Programok: Az összes saját törlése

Itt törölheti az összes létrehozott programot.

- 1. Nyomja meg a következő gombot:
- > Megjelenik a kérdés, hogy valóban törli-e a programokat.
- 2. A művelet megerősítéséhez nyomja meg a következő gombot:
- >> Egy üzenet megerősíti, hogy minden programot törölt.

15.7.3 Felhasználói profil

Profilok exportálása

- ✓ Ön profilokat hozott létre.
- ✓ Csatlakoztatott a készülékhez egy pendrive-ot.
- 1. Nyomja meg a következő gombot: **Profilok exportálása**
- >> A mentett programok a pendrive-ra kerülnek.

Profilok importálása

- 1. Csatlakoztassa a készülékhez a már exportált programokat tartalmazó pendrive-ot.
- 2. Nyomja meg a következő gombot: **Profilok importálása**
- >> A mentett profilok importálása megtörténik, és azok megjelennek felhasználókezelés menüben.

15.7.4 Felhasználói képek

Itt exportálhatja és importálhatja a programokhoz és árukosarakhoz hozzáadni kívánt képeket. A képeknek meg kell felelniük a következő követelményeknek:

- Fájltípus: PNG
- Színmélység: 3 x 8 bit
- Képméret: 130 x 130 px

- Fájlméret: max. 50 KB

Képek importálása

1. Mentse a képeket egy pendrive-ra, az **userpix** nevű mappába.
2. Csatlakoztassa a pendrive-ot a készülékhez.
3. Nyomja meg a következő gombot:  **Képek importálása**

>> Megtörténik a mentett képek importálása.

Képek exportálása

- ✓ Képeket importált.
- ✓ Csatlakoztatott a készülékhez egy pendrive-ot.
- 1. Nyomja meg a következő gombot:  **Képek exportálása**

>> Az elmentett képek a pendrive-ra kerülnek.

Minden saját kép törlése

Itt törölheti az összes importált képet.

1. Nyomja meg a következő gombot: **Minden saját kép törlése**
 - > Megjelenik a kérdés, hogy valóban törli-e a képeket.
 2. A művelet megerősítéséhez nyomja meg a következő gombot: 
- >> Egy üzenet megerősíti, hogy az összes saját képet törölte.

15.7.5 Készülék alapbeállítások

Készülék alapbeállítások: Az összes exportálása

- ✓ Csatlakoztatott a készülékhez egy pendrive-ot.
 - 1. Nyomja meg a következő gombot:  **Készülék alapbeállítások: Az összes exportálása**
- >> A készülék-alapbeállítások az USB pendrive-ra kerülnek mentésre.

Készülék-alapbeállítások importálása

1. Csatlakoztassa a készülékhez a már exportált készülék-alapbeállításokat tartalmazó USB pendrive-ot.
 2. Nyomja meg a következő gombot:  **Készülék alapbeállítások: Az összes importálása**
- >> A készülék-alapbeállítások importálásra kerülnek.

15.7.6 HACCP-adatok

Itt Ön az összes, a készülék által rögzített HACCP adatot egy USB pendrive-ra tudja exportálni. A HACCP adatokat Ön automatikusan is átviheti a ConnectedCooking platformra.

HACCP-adatok: Az összes exportálása

- ✓ Csatlakoztatott a készülékhez egy pendrive-ot.
 - 1. Nyomja meg a következő gombot:  **HACCP-adatok: Az összes exportálása**
- >> A HACCP adatok az USB pendrive-ra kerülnek mentésre.

HACCP-adatok: Exportálás időszakonként

- ✓ Csatlakoztatott a készülékhez egy pendrive-ot.
 - 1. Nyomja meg a következő gombot:  **HACCP-adatok: Exportálás időszakonként**
 - 2. Válassza ki a kívánt időszakot, majd nyomja meg az „Exportálás” gombot!
- >> A kiválasztott időtartamra vonatkozó HACCP-adatokat a rendszer a pendrive-ra menti.

15.7.7 Szerviz

Fejlesztői protokoll: Az összes exportálása

✓ Csatlakoztatott a készülékhez egy pendrive-ot.

1. Nyomja meg a következő gombot: **Fejlesztői protokoll: Az összes exportálása**

>> Most a fejlesztői naplókat a rendszer a pendrive-ra menti.

Fejlesztői protokoll: Exportálás időszakonként

✓ Csatlakoztatott a készülékhez egy pendrive-ot.

1. Nyomja meg a következő gombot: **Fejlesztői protokoll: Exportálás időszakonként**

>> Most már letöltheti egy adott időszak fejlesztői naplóit.

Szervizjelentés: Az összes exportálása

✓ Csatlakoztatott a készülékhez egy pendrive-ot.

1. Nyomja meg a következő gombot: **Szervizjelentés: Az összes exportálása**

>> A rendszer most letölti a szervizjelentéseket egy pendrive-ra.

A hibanapló exportálása

✓ Csatlakoztatott a készülékhez egy pendrive-ot.

1. Nyomja meg a következő gombot: **Hibastatisztika-napló másolása pendrájvra**

>> A hibanaplót a rendszer lementi a pendrive-ra.

15.8 Hálózati beállítások

MEGJEGYZÉS

Kiberbiztonsági kockázat

A készülék egy hálózatba kapcsolható főzőrendszer digitális vezérléssel, kezelőfelülettel és szoftverintegrációval. A kiberbiztonság, az adatvédelem és a biztonságos üzemeltetés biztosítása érdekében vegye figyelembe a következő megjegyzéseket:

1. A hálózatba kötött eszközökhöz csak arra jogosult személyek férhetnek hozzá. Ezt a készüléket csak műszaki óvintézkedésekkel, például tűzfallal szabad az internethez csatlakoztatni.
2. A főzőrendszer konfigurálását és karbantartását kizárólag arra jogosult, jól képzett személy végezheti.
3. Hajtsa végre rendszeresen a RATIONAL által rendelkezésre bocsátott szoftverfrissítéseket. Csak eredeti és aláírt szoftvert szabad használni. Nem jóváhagyott szoftver telepítése tilos, és veszélyeztetheti a biztonságot.
4. A főzőrendszert kizárólag biztonságos hálózatokhoz (pl. VLAN esetén WPA2/WPA3, LAN esetén VLAN) csatlakoztassa. A RATIONAL ConnectedCooking platformmal vagy más szolgáltatásokkal folytatott kommunikációnak titkosított kapcsolaton (pl. HTTPS) keresztül kell történnie.
5. A főzőrendszer szoftverén, hardverén vagy hálózati konfigurációján végzett bármilyen beavatkozás vagy jogosulatlan módosítás tilos, és az üzembiztonság, valamint az esetleges garanciális és felelősségi igények elvesztéséhez vezet.
6. Az üzemeltető felelős az informatikai infrastruktúrába történő biztonságos integrálásért. A gyártó nem vállal felelősséget olyan károkért, amelyek helytelen használat, nem megfelelő biztosítékok vagy jogosulatlan személyek általi hozzáférés miatt merülnek fel.

Szükség esetén a rendszerbeállításokban aktiválhatja az **NTP**-alapú időszinkronizálást. Ha az **NTP** engedélyezve van, az ügyfélnek biztosítania kell, hogy megbízható és biztonságos **NTP**-kiszolgáló álljon rendelkezésre.

- Az **NTP**-kiszolgálónak megbízható és ellenőrzött környezetből kell származnia a pontos és manipulációbiztos időadatok biztosítása érdekében.
- Az **NTP**-kiszolgálóval folytatott kommunikációnak védett hálózati szegmensekkel és megfelelő tűzfalszabályokkal biztosítottan kell lennie.

Ha a készüléket egy olyan wifihálózathoz szeretné csatlakoztatni, amelyhez egy weboldalon keresztül kell bejelentkezni, akkor a wifikapcsolatot nem lehet létrehozni. Nem lehet kapcsolódni olyan WLAN-hálózatokhoz, amelyekhez webhelyen keresztül kell bejelentkezni.

1. Nyomja meg a következő gombot: 
2. Nyomja meg a következő gombot:  **Hálózat**
3. A funkció aktiválásához nyomja meg a következő gombot:  **BE**
4. Nyomja meg a következő gombot:  **WLAN**
 - > Megjelenik az összes elérhető WLAN-hálózat listája. A wifihálózatok a jelerősség alapján vannak sorba rendezve.
5. Válassza ki a kívánt wifihálózatot.
 - > A készülék felkéri Önt a wifihálózat jelszavának megadására.
6. A művelet megerősítéséhez nyomja meg a következő gombot: 
 - > A kapcsolat sikeres létrehozása után a láblécben megjelenik a következő szimbólum: 
 - > A wifihálózat az elérhető hálózatok listájának első helyén fog megjelenni.
7. A kapcsolat részleteinek megtekintéséhez nyomja meg a wifihálózat melletti gombot: **V**
8. A kapcsolat bontásához nyomja meg a részleteknél található gombot: **Bontás**
9. Az ikonsávban kattintson a  elemre, hogy visszatérjen a felhasználói profilok áttekintése nézetbe.
- >> A wifihálózat neve a **WIFI** területen jelenik meg.

Az optimalizált hálózati beállítások lehetővé teszik a csatlakozást rejtett SSIDS-sel rendelkező wifihálózatokhoz:

- Nyomja meg a következő gombot:  **Manuális csatlakozás a wifihálózathoz.**
- Most már beírhatja a hálózat nevét (**SSID**) és a hozzá tartozó jelszót.
- Nyomja meg a következő gombot:  a csatlakozáshoz.

1. Nyomja meg a következő gombot: 
2. Nyomja meg a következő gombot:  **Hálózati beállítások**

A készüléke wifihálózathoz történő csatlakoztatásához lásd: Csatlakozás a wifihálózathoz [▶ 86]

Készüléke hálózathoz való csatlakoztatásának módját lásd itt: Hálózati csatlakozás létrehozása [▶ 87]

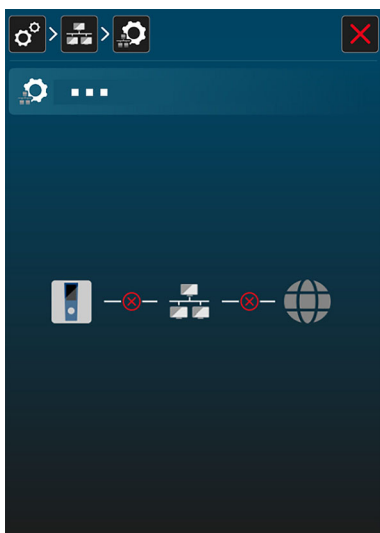
Hálózatbeállítási Varázsló indítása

A Hálózatbeállítási varázsló segít Önnek a hálózati beigazításánál.

1. Nyomja meg a következő gombot:  **Hálózatbeállítási Varázsló indítása**
 - > Ekkor a rendszer megkérdezi, hogy kér-e támogatást a hálózati beállításokhoz. A készülék a vezetékes és vezeték nélküli hálózati beállításoknál is tud Önnek segíteni.
2. Nyomja meg a következő gombot:  **DHCP aktív: OFF**, hogy a következő hálózati beállítások szerkeszthetők legyenek:
 - **IP-cím**
 - **IP-átjáró**
 - **IP alhálózati maszk**
 - **DNS 1**
 - **MAC-cím**
1. Nyomja meg a következő gombot:  **DHCP aktív: ON**, hogy a következő hálózati beállítások szerkeszthetők legyenek:
 - **MAC-cím**

Kapcsolódási problémák esetén lefuttathat egy hálózati diagnosztikát.

1. Nyomja meg a következő gombot:  **Futtasson hálózati diagnosztikát**, hogy megállapítsa, a készülék csatlakozik-e a hálózathoz.



A **Hálózati állapot** gombbal ellenőrizhető, hogy van-e a router- az internetkapcsolat.

15.9 Felhasználói profil

A felhasználókat profilokba csoportosíthatja, és ezekhez a profilokhoz hozzáférési jogosultságokat rendelhet. Alapértelmezetten a készülékéhez egy profil van hozzárendelve, amely nem törölhető. Ön ehhez további 10 profilt adhat hozzá.

1. Nyomja meg a következő gombot:
2. Nyomja meg a következő gombot: **Felhasználói profil**

A profilok létrehozásának, módosításának és más készülékekre történő átvitelének módját itt találja: [Profil- és jogosultságkezelés](#)

15.9.1 Profil aktiválása

✓ Ön létrehozott egy profilt. Ehhez lásd a következőt is: [Új profil létrehozása](#)

1. Nyomja meg a következő gombot: **Profil aktiválása**
2. Válassza ki a kívánt profilt.
3. Ha a profilhoz hozzárendelt egy jelszót, adja meg a jelszót.
4. A művelet megerősítéséhez nyomja meg a következő gombot:

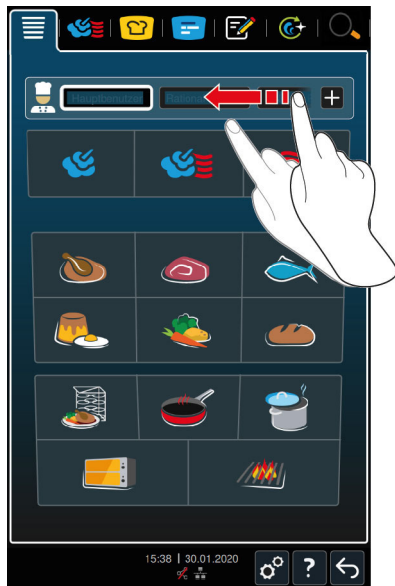
>> A profil azonnal aktiválódik.

>> Ha megnyitja a kezdőképernyőt, megjelenik az aktivált profil. Ha több profilt is megjelenített, görgethet a listában.

>> Egy új profil létrehozásához nyomja meg a következő gombot: +

>> Ekkor a profilbeállításokhoz jut.

>> Nyomja meg a következő gombot: [Új profil létrehozása](#).



15.9.2 Profil módosítása

✓ Ön létrehozott egy profilt.

1. Nyomja meg a következő gombot: **Profil szerkesztése**
 > Most kiválaszthatja a szerkeszteni kívánt profilt.

Profilbeállítások

1. Nyomja meg a következő gombot: **Profilbeállítások**.

>> Most a következő beállításokat végezheti el:



Profilnév módosítása



Profiljelszó módosítása



Nyelvváltás



Profil típus módosítása MEGJEGYZÉS! A profiltípust csak a fő felhasználó módosíthatja.



Elsődleges nemzeti konyha módosítása



Másodlagos nemzeti konyha módosítása



Profil törlése



A kedvencek kivételével az összes elem elrejtése be- vagy kikapcsolható.

A menüsáv módosítása

Ezzel az opcióval tetszése szerint testreszabhatja a menüsávot.

1. Nyomja meg a következő gombot: **A menüsáv módosítása**

>> A következő beállításokat végezheti el:

- A **kezdőképernyő** megjeleníthető vagy elrejthető.
- A **kézi üzemmódok** megjeleníthetők vagy elrejtethetők.
- Az **iCookingSuite** megjeleníthető vagy elrejthető.
- Az **iProductionManager** megjeleníthető vagy elrejthető.
- A **programozási üzemmód** megjeleníthető vagy elrejthető.
- Az **iCareSystem** megjeleníthető vagy elrejthető.
- A **Keresőasszisztens** megjeleníthető vagy elrejthető.

Képernyő létrehozása és szerkesztése

1. Nyomja meg a következő gombot: **BE** vagy **KI**, opció:  **Képernyő létrehozása és szerkesztése** az opció Új képernyő létrehozása [▶ 82] aktiválásához vagy kikapcsolásához.

Lábléc beállítása

1. Nyomja meg a következő gombot:  **Lábléc beállítása**.
- >> Most beállíthatja, hogy a súgó a készülék láblécében megjelenjen vagy sem ? .

Profilváltás

1. Nyomja meg a következő gombot: **BE** vagy **KI**,  **a profilváltás opció be- vagy kikapcsolásához**

iCookingSuite beállítása

1. Nyomja meg a következő gombot:  **iCookingSuite**
- >> Most a következő beállításokat végezheti el:
-  **Jogosultságok paraméter**. Itt választhat a **működtethető** és a **nem látható** között.
 -  A **páratartalom** megjeleníthető vagy elrejtendő.
 -  A **sütőtér-hőmérséklet** megjeleníthető vagy elrejtendő.
 -  A **maghőmérséklet** megjeleníthető vagy elrejtendő.
 -  A **Cockpit fejléc** megjeleníthető vagy elrejtendő.

iProductionManager

1. Nyomja meg a következő gombot:  **iProductionManager**
- >> Most a következő beállításokat végezheti el:
-  **Az À-la-carte üzemmód** megjeleníthető vagy elrejtendő.
 -  **A Kézi pincérblokk** megjeleníthető vagy elrejtendő.
 -  **Az Időblokk** funkció megjeleníthető vagy elrejtendő.
 -  **A Pincérblokk** megjeleníthető vagy elrejtendő.
 -  **A Drag&Drop engedélyezése** funkció megjeleníthető vagy elrejtendő.
 -  **A Blokkok kombinálhatósága** funkció megjeleníthető vagy elrejtendő.
 -  **A Sztinkiosztás** funkció megjeleníthető vagy elrejtendő.
 -  **Az Aktuális időben elhelyezés** funkció megjeleníthető vagy elrejtendő.
 -  **Az Utólagos Drag&Drop engedélyezése** funkció megjeleníthető vagy elrejtendő.
 -  **A Pop-over hozzáférés engedélyezése** funkció megjeleníthető vagy elrejtendő.
 -  **A Blokk klónozásása** funkció megjeleníthető vagy elrejtendő.
 -  **Az Aktuális időpontra ugrás** funkció megjeleníthető vagy elrejtendő.
 -  **A Pozíciósegéd** megjeleníthető vagy elrejtendő.
 -  **A Görgetés** funkció megjeleníthető vagy elrejtendő.
 -  **A Zoom** funkció megjeleníthető vagy elrejtendő.
 -  **A Gőzbefecskendezés** funkció megjeleníthető vagy elrejtendő.
 -  **Az Előmelegítés** funkció megjeleníthető vagy elrejtendő.
 -  **A Tervezési hiányosságok bezárása** funkció megjeleníthető vagy elrejtendő.
 -  **Az Időoptimalizálás** funkció megjeleníthető vagy elrejtendő.
 -  **Az Energiainkábbizálás** funkció megjeleníthető vagy elrejtendő.

Ehhez lásd a következőt is:

 Profil hozzáadása [▶ 82]

15.9.3 Profil hozzáadása

Itt adhat hozzá egy új profilt.

1. Nyomja meg a következő gombot:  **Profil hozzáadása**

>> Most hozzáadhat egy új profilt.

1. Nyomja meg a következő gombot:  **profilból** létrehozzon egy profilt. Most az újonnan hozzáadott profil összes beállítását módosíthatja a  **Profil szerkesztése** [▶ 80] menüpontban.
2. Nyomja meg a következő gombot:  **profilsablonból**, egy új profil profilsablon alapján történő létrehozásához.

15.9.4 Képernyő szerkesztése

✓ Létrehozott egy új képernyőt.

1. Nyomja meg a következő gombot:  **Képernyő szerkesztése**

> Megjelennek a menüsorba elérhető funkciók és intelligens asszisztensek.

2. Nyomja meg a kívánt gombot.

> Az összes elérhető funkció megjelenik.

- A  **Kézi vezérlés** területen kiválaszthatja a  **Gőz**,  **Gőz és forró levegő**, illetve a  **Forró levegő** üzemmódokat.
- Az  **iCookingSuite** területen minden intelligens főzési út rendelkezésére áll.
- A  **Programozási mód** alatt minden kézi és intelligens program, valamint árukosár a rendelkezésére áll. Ha még nem hozott létre programokat vagy árukosarakat, akkor ez a terület üres.
- Az  **iCareSystem** területen minden tisztító üzemmód [▶ 90] és tisztítóprogram [▶ 91] rendelkezésére áll.

1. Nyomja meg azokat a funkciókat, amelyeket a képernyőhöz kíván rendelni.

> A funkció a  jelölést kap.

2. A képernyő funkcióinak ellenőrzéséhez nyomja meg a következő gombot: 

3. Ha egy funkciót szeretne eltávolítani a Képernyő menüből, nyomja meg a következő gombot: 

4. A Képernyő menü elnevezéshez nyomja meg a következő gombot: 

5. Írjon be egy nevet.

6. A Képernyő menü mentéséhez nyomja meg a következő gombot: 

>> Ekkor visszatér az áttekintéshez.

1. Ha profilt szeretne hozzárendelni a Képernyő menükhöz, nyomja meg a következő gombot:  **Profil szerkesztése**

2. Válassza ki a kívánt profilt.

3. Nyomja meg a következő gombot:  **Menüsor módosítása**

4. Nyomja meg a Képernyő menü mögött található gombot: **BE**

5. Az ikonsávban kattintson a  elemre, hogy visszatérjen a felhasználói profilok áttekintése nézetbe.

>> A Profil aktiválásával [▶ 79] az új Képernyőmenü megjelenik a menüsávban.

15.9.5 Új képernyő létrehozása

1. Nyomja meg a következő gombot: 

2. Nyomja meg a következő gombot: 

3. Nyomja meg a következő gombot: 

4. A **Képernyőszerkesztőben** létrehozhatja a saját képernyőjét.

5. Nyomjon meg minden olyan funkciót, amelyet szeretne hozzárendelni a képernyőhöz.

6. A képernyő elnevezéséhez írja be a címet a szövegmezőbe.
7. A módosítások elmentéséhez nyomja meg a következő gombot: 

15.10 Szerviz

1. Nyomja meg a következő gombot: 
2. Nyomja meg a következő gombot:  **Szerviz**

A következő információk állnak a rendelkezésére:

- Készüléktípusra/szoftververzióra vonatkozó információk 
 - A sorozatszámmal kapcsolatos információk 
 - Forródrót – Főzés [▶ 99] 
 - Forródrót – Szerviz [▶ 99] 
 - Szervizszint 
- Ez a funkció csak a RATIONAL szervizpartnerek számára áll rendelkezésre.
- Szoftverfrissítési információ [▶ 83] 
 - Telepített szoftververzió [▶ 83]
 - Az utolsó 14 nap szervizüzenetei 
 - Nyílt forráskódú licencek 

15.10.1 Szoftverfrissítési információ

Itt láthatja, hogy melyik szoftververzió van telepítve az Ön készülékére. Ha a készülékét összekapcsolta a ConnectedCooking platformmal, és aktiválta a **Szoftverfrissítések automatikus letöltése** funkciót, a szoftverfrissítések automatikusan a rendelkezésére állnak. További információkat itt talál: Szoftverfrissítések automatikus végzése [▶ 89] Ha rendelkezésre áll szoftverfrissítés, megjelenik az aktuális szoftververzió, és a **Telepítés indítása** gomb aktív.

1. Nyomja meg a következő gombot: **Telepítés indítása**
- >> Elvégzésre kerül a szoftverfrissítés és a készülék újraindítása.

15.10.2 Telepített szoftververzió

Itt minden információt megtalál a telepített szoftververzióhoz és a telepített támogatási csomagokhoz.

15.11 ConnectedCooking

MEGJEGYZÉS

Ha nem jelenik meg „Aktiválókód”, akkor még nem lehet kapcsolódni a ConnectedCooking szerverhez.

Ennek okai a következők lehetnek:

- Elérhetőnek kell lennie a www.connectedcooking.com DNS névfeloldásának.
- DHCP változat: DHCP-aktív - az IP-címet a hálózat adja meg.
- DHCP nélküli változat: a hálózat üzemeltetőjének meg kell adnia az IP-címet, a hálózati maszkot, az átjárót és a DNS-kiszolgálót, amelyeket ezután manuálisan kell megadni az egységen.
- A tűzfal 443 és 8883 portjának szabadnak kell lennie (protokoll: HTTPS és MQTT) a célállomással folytatott kimenő kommunikációhoz: www.connectedcooking.com (IP 185.113.124.8)
- Hálózat MAC-szűrővel: A MAC-címek kiolvashatók a kombi-párolón vagy lekérdezhetők az ügyfélszolgálaton keresztül *Ezek a beállítások megfelelnek egy otthoni router standard beállításainak".

1. Nyomja meg a következő gombot: 
2. Nyomja meg a következő gombot:  **ConnectedCooking**

Itt megtudhatja, hogyan csatlakoztathatja készülékét a ConnectedCookinghoz, és milyen funkciók állnak rendelkezésére: ConnectedCooking [► 88]

Ha készüléke csatlakozik a ConnectedCooking platformhoz, akkor az alábbi beállításokat végezheti el.

1. Nyomja meg a következő gombot: 

>> A ConnectedCooking platformra a meglévő fiókjával jelentkezhet be.

1. Nyomja meg a következő gombot: 

>> Fiók nélkül, anonim módon is bejelentkezhet a ConnectedCooking platformra.

Automatikus időszinkronizálás

1. Nyomja meg a következő gombot:  **ON** vagy **OFF**

>> Az automatikus időszinkronizálás nem történik meg, ha rákattint az **OFF** gombra. Az **ON** gomb megnyomásával automatikusan lefut az időszinkronizálás.

HACCP-adatok automatikus továbbítása

1. Nyomja meg a következő gombot:  **ON** vagy **OFF**

>> A készülék nem viszi át automatikusan a HACCP-adatokat a ConnectedCookingra, ha Ön megnyomja az **OFF** gombot. Ha megnyomja az **ON** gombot, a készülék automatikusan átviszi a HACCP-adatokat a ConnectedCookingra.

Távoli hozzáférés

1. Nyomja meg a következő gombot:  **ON** vagy **OFF**

>> A távoli hozzáférés nem elérhető, ha megnyomja az **OFF** gombot. Ha megnyomja az **ON** gombot, a készülék távolról irányítható a ConnectedCookingon keresztül.

Szoftverfrissítések

1. Nyomja meg a következő gombot:  **ON** vagy **OFF**

>> A szoftverfrissítések nem települnek automatikusan, ha az **OFF** gombot megnyomja. Ha megnyomja az **ON** gombot, a szoftverfrissítések automatikusan települnek a készülékre.

Automatikus csatlakozás

Ha készüléke hálózati kapcsolata megszakad, a készülék a kapcsolat helyreállítása után ismét automatikusan csatlakozik a ConnectedCookinghoz. Ha ezt nem szeretné, kikapcsolhatja a funkciót.

1. Nyomja meg a következő gombot:  **ON** vagy **OFF**

>> A készülék megszakítja a kapcsolatot a ConnectedCookinggal, ha megnyomja az **OFF** gombot. Amikor megnyomja az **ON** gombot, a készüléke ismét automatikusan csatlakozik a ConnectedCookinghoz.

Kijelentkezés

A készüléket bármikor kijelentkeztetheti a ConnectedCookingról. Ekkor a kapcsolati adatok törlődnek. Ha a készüléket újra csatlakoztatni szeretné a ConnectedCookinghoz, ismét regisztrálnia kell.

1. Nyomja meg a következő gombot: 

>> Megjelenik a kérdés, hogy valóban ki akar-e lépni a ConnectedCookingból. Ha ezt megerősíti, a készülék azonnal kijelentkezik a ConnectedCookingból.

16 Konyhamenedzsment

16.1 Higiéniamenedzsment

16.1.1 Rögzített HACCP-adatok

Betöltésként a következő HACCP-adatok kerülnek rögzítésre:

- Töltésszám
- A készülék típusa
- Sorozatszám
- Szoftver- és sűgóverzió
- Dátum és idő
- Tisztítóprogram
- Kézi zuhannyal végzett öblítés
- Sütőtér-hőmérséklet
- A maghőmérséklet előírt értéke
- A mért maghőmérséklet
- Idő (óó:pp:mpmp)
- Hőmérsékleti egység
- Csatlakozó energiaoptimalizáló készülékhez
- A főzési út neve és azonosítója
- A sütőajtó nyitása / zárása
- Üzem mód megváltoztatása
- Automatikus tisztítás

16.1.2 HACCP adatok exportálása

Maximális kihasználtságnál a készülék 14 napig tárolja a HACCP-adatokat. Ebben az időszakban letöltheti az adatokat. További információkat itt talál: HACCP-adatok exportálása [▶ 76] Ennek megfelelően kisebb készülékkivitel mellett az adatok hosszabb ideig érhetők el.

16.1.3 A HACCP-adatok automatikus átvitele a ConnectedCooking felhőmegoldásba

Ha a készülékét csatlakoztatta a ConnectedCooking platformhoz, beállíthatja, hogy a HACCP adatok automatikusan továbbítódjanak oda, amikor egy ételkészítési út befejeződik.

✓ Csatlakoztatta a készülékét a ConnectedCooking platformhoz [▶ 88].

1. Nyomja meg a következő gombot: 

2. Nyomja meg a következő gombot:  **ConnectedCooking**

3. Nyomja meg a **HACCP adatok automatikus átvitele** mellett található  **BE**

>> A HACCP adatok automatikusan továbbításra kerülnek, amikor egy ételkészítési út befejeződött. Az adatokat megnézheti a connectedcooking.com oldalon vagy a ConnectedCooking-alkalmazásban.

16.2 Készülékek hálózatba integrálása

Ha Ön a készülékeit hálózatba kapcsolja, az alábbi lehetőségek állnak a rendelkezésére:

- A Combi-Duo szerelvény két készülékének csak egy készüléken való kezelése.
- A készülékeknek a ConnectedCooking platformhoz való csatlakoztatása.

Ha egy Combi-Duo szerelvény készülékeit hálózatba szeretné kapcsolni, forduljon az Ön RATIONAL szervizpartneréhez.

MEGJEGYZÉS

Kiberbiztonsági kockázat

A készülék egy hálózatba kapcsolható főzőrendszer digitális vezérléssel, kezelőfelülettel és szoftverintegrációval. A kiberbiztonság, az adatvédelem és a biztonságos üzemeltetés biztosítása érdekében vegye figyelembe a következő megjegyzéseket:

1. A hálózatba kötött eszközökhöz csak arra jogosult személyek férhetnek hozzá. Ezt a készüléket csak műszaki óvintézkedésekkel, például tűzfallal szabad az internethez csatlakoztatni.
2. A főzőrendszer konfigurálását és karbantartását kizárólag arra jogosult, jól képzett személy végezheti.
3. Hajtsa végre rendszeresen a RATIONAL által rendelkezésre bocsátott szoftverfrissítéseket. Csak eredeti és aláírt szoftvert szabad használni. Nem jóváhagyott szoftver telepítése tilos, és veszélyeztetheti a biztonságot.
4. A főzőrendszert kizárólag biztonságos hálózatokhoz (pl. VLAN esetén WPA2/WPA3, LAN esetén VLAN) csatlakoztassa. A RATIONAL ConnectedCooking platformmal vagy más szolgáltatásokkal folytatott kommunikációnak titkosított kapcsolaton (pl. HTTPS) keresztül kell történnie.
5. A főzőrendszer szoftverén, hardverén vagy hálózati konfigurációján végzett bármilyen beavatkozás vagy jogosulatlan módosítás tilos, és az üzembiztonság, valamint az esetleges garanciális és felelősségi igények elvesztéséhez vezet.
6. Az üzemeltető felelős az informatikai infrastruktúrába történő biztonságos integrálásért. A gyártó nem vállal felelősséget olyan károkért, amelyek helytelen használat, nem megfelelő biztosítékok vagy jogosulatlan személyek általi hozzáférés miatt merülnek fel.

Szükség esetén a rendszerbeállításokban aktiválhatja az **NTP**-alapú időszinkronizálást. Ha az **NTP** engedélyezve van, az ügyfélnek biztosítania kell, hogy megbízható és biztonságos **NTP**-kiszolgáló álljon rendelkezésre.

- Az **NTP**-kiszolgálónak megbízható és ellenőrzött környezetből kell származnia a pontos és manipulációbiztos időadatok biztosítása érdekében.
- Az **NTP**-kiszolgálóval folytatott kommunikációnak védett hálózati szegmensekkel és megfelelő tűzfalszabályokkal biztosítottaknak kell lennie.

16.2.1 WLAN-csatlakozás létrehozása

Ha a készüléket egy olyan wifihálózathoz szeretné csatlakoztatni, amelyhez egy weboldalon keresztül kell bejelentkezni, akkor a wifikapcsolatot nem lehet létrehozni. Nem lehet kapcsolódni olyan WLAN-hálózatokhoz, amelyekhez webhelyen keresztül kell bejelentkezni.

1. Nyomja meg a következő gombot: 
 2. Nyomja meg a következő gombot:  **Hálózat**
 3. A funkció aktiválásához nyomja meg a következő gombot:  **BE**
 4. Nyomja meg a következő gombot:  **WLAN**
 - > Megjelenik az összes elérhető WLAN-hálózat listája. A wifihálózatok a jelerősség alapján vannak sorba rendezve.
 5. Válassza ki a kívánt wifihálózatot.
 - > A készülék felkéri Önt a wifihálózat jelszavának megadására.
 6. A művelet megerősítéséhez nyomja meg a következő gombot: 
 - > A kapcsolat sikeres létrehozása után a láblécben megjelenik a következő szimbólum: 
 - > A wifihálózat az elérhető hálózatok listájának első helyén fog megjelenni.
 7. A kapcsolat részleteinek megtekintéséhez nyomja meg a wifihálózat melletti gombot: **V**
 8. A kapcsolat bontásához nyomja meg a részleteknél található gombot: **Bontás**
 9. Az ikonsávban kattintson a  elemre, hogy visszatérjen a felhasználói profilok áttekintése nézetbe.
- >> A wifihálózat neve a **WIFI** területen jelenik meg.

Az optimalizált hálózati beállítások lehetővé teszik a csatlakozást rejtett SSIDS-sel rendelkező wifihálózatokhoz:

- Nyomja meg a következő gombot:  **Manuális csatlakozás a wifihálózathoz.**

- Most már beírhatja a hálózat nevét (**SSID**) és a hozzá tartozó jelszót.
- Nyomja meg a következő gombot: ✓ a csatlakozáshoz.

16.2.2 A hálózati kábel csatlakoztatása

A készüléke alapfelszereltségként el van látva hálózati csatlakozóval. Készülékének a hálózatra való csatlakoztatásához, valamint a készülék vízsugár elleni védelmének bármely irányból való biztosítására az alábbi tulajdonságokkal rendelkező hálózati kábelt használjon:

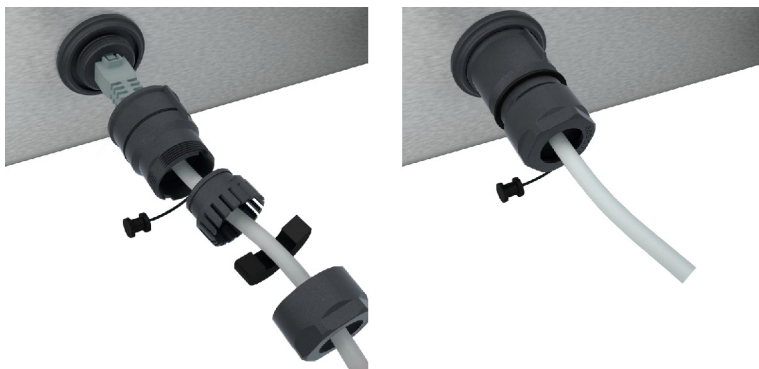
- 6-os kategóriájú hálózati kábel
- 45 mm-es maximális dugóhossz
- 18,5 mm-es dugóátmérő
- 5,5–7,5 mm-es kábelátmérő

⚠ VIGYÁZAT

A hálózati csatlakozó körüli funkcionális alkatrészek 60 °C fölötti forró hőmérsékletűek lehetnek

Ha hálózati kábelt csatlakoztat egy éppen használatban lévő vagy épp azelőtt használt készülékhez, megégetheti magát.

1. Mielőtt hálózati kábelt csatlakoztatna hozzá, hagyja lehűlni a készüléket.



1. Csavarozza le a védőburkolatot.
2. Húzzon fel a hálózati kábelre a védőburkolat minden egyes alkatrészét.
3. Dugja be a hálózati kábelt a hálózati csatlakozóba.
4. Csavarozza fel erősen a védőburkolatot.

16.2.3 Hálózati csatlakozás létrehozása

✓ Ön minden adattal rendelkezik a hálózati csatlakozáshoz.

1. Nyomja meg a következő gombot: ⚙
 2. Nyomja meg a következő gombot: 🌐 **Hálózati beállítások**
 3. Nyomja meg a következő gombot: 📶 **LAN**
 4. Nyomja meg a következő gombot: **IP IP-hálózat**
 5. Adja meg az IP címet.
 6. Nyomja meg a következő gombot: **IP IP-átjáró**
 7. Adja meg az IP-átjáró címét.
 8. Nyomja meg a következő gombot: **IP IP alhálózati maszk**
 9. Adja meg az IP alhálózati maszkot.
 10. Ha a hálózati konfigurációt egy szerveren keresztül szeretné hozzárendelni a kliensekhez, aktiválja a DHCP-t.
Nyomja meg a következő gombot: **IP DHCP BE**
- > Az IP cím, az IP-átjáró és a DNS ekkor automatikusan konfigurálódik.

11. Nyomja meg a következő gombot: **IP DNS 1 (preferált)**

12. Adja meg a DNS szerver címét.

16.3 ConnectedCooking

A ConnectedCooking a RATIONAL legmodernebb hálózati megoldása. Függetlenül attól, hogy Ön egy vagy több RATIONAL készülékkel rendelkezik – a ConnectedCooking egy teljesen új, kényelmes felhasználói megoldást kínál Önnek. Ehhez Önnek mindössze annyit kell tennie, hogy RATIONAL-készülékét csatlakoztatja egy hálózathoz és regisztrál a connectedcooking.com weboldalon.

A ConnectedCooking platformon első pillantásra látja az online státuszt, a tisztítási információkat, a működési statisztikát, és hogy a HACCP-előírások be vannak-e tartva. Ezenkívül a következő funkciók állnak a rendelkezésére:

- **Push értesítések**

Függetlenül attól, hogy a berakásra, a szervizelésre, vagy az elkészítési folyamat végeztére vonatkozó valós idejű jelzésről van-e szó, minden információ azonnal elküldésre kerül oda, ahová csak szeretné.

- **Ételkészítési utak átvitele és kezelése**

Vigye át automatikusan a jól bevált ételkészítési utakat vállalatának minden készülékére.

- **Automatikus szoftverfrissítések**

A szoftverfrissítések mindig ingyenesen és automatikusan a rendelkezésére állnak.

Ezenkívül a connectedcooking.com weboldalon átfogó receptkönyvtárakat, legjobbaink tippjeit és trükkjeit, valamint számtalan felhasználói videót talál.

16.3.1 A készülék csatlakoztatása a ConnectedCooking platformhoz

Ha a készülékét csatlakoztatja a ConnectedCooking platformhoz, az alábbi funkciók állnak rendelkezésére:

- A HACCP-adatok automatikus átvitele a ConnectedCooking felhőmegoldásba [► 85]
- A szervizadatok automatikus továbbítása a ConnectedCooking platformra [► 100]
- Készülékek táveléréssel, a ConnectedCooking platformon keresztüli kezelése
- A készülékek kijelzőjének táveléréssel történő felügyelete

✓ Ön hálózati csatlakozást hozott létre.

✓ Ön regisztrálta magát a connectedcooking.com weboldalon.

1. Nyomja meg a következő gombot: 

2. Nyomja meg a következő gombot: **ConnectedCooking**

3. Az első fülön válassza ki, hogy melyik szerveret kívánja használni a csatlakozáshoz. A nemzetközi **iot.com** vagy a kínai **iot.cn** szerver választható ki.

4. Jelentkezzen be ConnectedCooking fiókjával.

> Adja meg a regisztrációs adatokat vagy olvassa be a QR-kódot a regisztrációhoz.

5. Nyomja meg a **Csatlakozás** mellett található gombot: **Bejelentkezés**

> Rövid várakozási idő után megjelenik egy kilencjegyű PIN és egy QR-kód. Ha nincs kéznél az okostelefonja, a regisztrációhoz használja a www.connectedcooking.com oldalt. Ha kéznél van az okostelefonja, beolvashatja vele a QR-kódot.

6. Alternatívaként az automatikus regisztráción keresztül is regisztrálhat. Ekkor csak az alapfunkciók érhetők el.

Regisztráció okostelefon nélkül

1. Jegyezze fel a PIN-kódot.

2. Jelentkezzen be a www.connectedcooking.com weboldalon.

3. Kattintson az ikonra: **Készülékkezelés**

4. Válassza ki a következőket: **Készülékáttekintés**

5. Kattintson az ikonra: **Piros kör + jellel**

6. Adjon meg a **Név** mezőben egy készüléknevet.

7. Adja meg a készüléken megjelenő PIN-kódot az **Aktíválókulcs** mezőben.
- >> Kis idő múlva a készülék megjelenik a ConnectedCooking készülékáttekintés menüpontjában.
- >> A kijelzőn látható, hogy a készülék csatlakozik a ConnectedCooking szerverhez. A láblécben megjelenik a következő szimbólum: 
- >> Ön kap egy e-mailt, amely megerősíti, hogy a készülék regisztrálása sikeresen megtörtént.

Regisztrálás okostelefonnal

- ✓ Ön telepített egy alkalmazást az okostelefonján, amellyel QR-kódokat tud beolvasni.
- ✓ Ön telepítette a ConnectedCooking alkalmazást az okostelefonjára.
- 1. Olvassa be a QR-kódot.
- >> Kis idő múlva a készüléken megjelenik, hogy a készülék csatlakozik a ConnectedCooking szerverhez. A láblécben megjelenik a következő szimbólum: 
- >> A ConnectedCooking készülékáttekintésében megjelenik a készülék.
- >> Ön kap egy e-mailt, amely megerősíti, hogy a készülék regisztrálása sikeresen megtörtént.

16.4 Szoftverfrissítés végzése

Automatikus szoftverfrissítés a ConnectedCooking platformon keresztül

- ✓ Csatlakoztatta a készülékét a ConnectedCooking platformhoz.
- 1. Nyomja meg a következő gombot: 
- 2. Nyomja meg a következő gombot:  **ConnectedCooking**
- 3. A **Szoftverfrissítések automatikus letöltése** funkció aktiválásához nyomja meg a  **BE**
- 4. Nyomja meg a következő gombot: 
- 5. Nyomja meg a következő gombot:  **Szerviz**
- 6. Nyomja meg a következő gombot:  **Szoftverfrissítési információ**
- 7. Nyomja meg a következő gombot: **Telepítés indítása**
- >> Elvégzésre kerül a szoftverfrissítés és a készülék újraindítása.

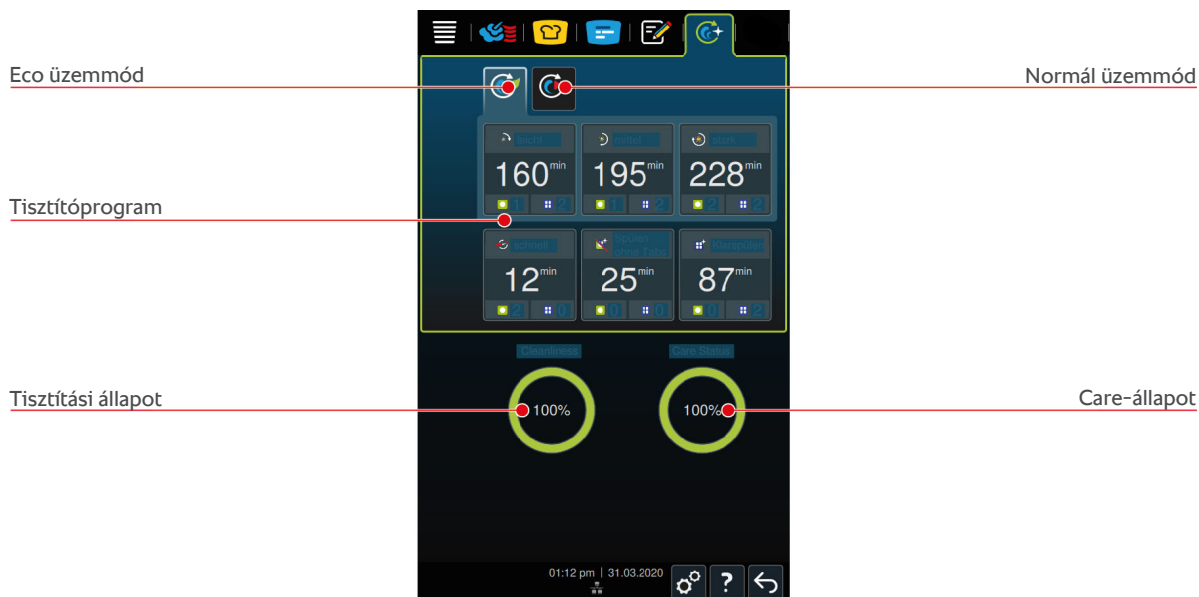
Szoftverfrissítés USB-pendrive-on keresztül

- ✓ Ön csatlakoztatott a készülékhez egy USB-pendrive-ot, amelyen szoftverfrissítés található.
- ✓ Megjelenik egy értesítés arról, hogy a készülék felismert egy szoftverfrissítést.
- 1. Erősítse meg az értesítést, hogy el kell végezni a szoftverfrissítést.
- >> Elvégzésre kerül a szoftverfrissítés és a készülék újraindítása.

17 Automatikus tisztítás - iCareSystem



Az iCareSystem az iCombi Pro intelligens tisztító- és vízkőoldó rendszere. Felismeri a készülék aktuális szennyezettségi szintjét, mely alapján ideális tisztítóprogramot és optimális mennyiségű tisztítószer javasol Önnek.



17.1 Általános biztonsági utasítások

- Az automatikus tisztításhoz csak a gyártó által ajánlott Active Green tisztítótablettákat és ápolótablettákat használja.
- Ne használjon piros tisztítószer.

Így kerüli el a forrázásokat és égési sérüléseket:

- Az automatikus tisztítás megkezdése előtt hagyja, hogy a készülék és annak összes funkcionális része lehűljön.

Így kerülheti el a súlyos égési sérüléseket:

- A tisztítószeres és a vegyszerek súlyos bőrsérülést és szemkárosodást okoznak. A készülék tisztításakor viseljen szorosan illeszkedő védőszemüveget és vegyszerálló védőkesztyűt.
- Az automatikus tisztítás alatt tartsa zárva a sütő ajtaját. Ellenkező esetben a korrozív vegyszer és a forró gőz kicsaphat a készülékből. Ha az automatikus tisztítás során kinyitja a sütőtér ajtaját, megjelenik egy felszólítás, hogy zárja vissza.
- Az automatikus tisztítás alatt ne hagyja kilógni a maghőmérőt a készülékből. A sütőajtó tömítése megsérülhet és a maró vegyszerek kijuthatnak a készülékből.
- A kívülről beszűrhető maghőmérőket ne tisztítsa automatikus tisztítással.
- Mielőtt a készüléket főzéshez felmelegíti, távolítsa el belőle minden tisztítószer-maradványt.

Így viselkedik megfelelően, ha a tisztítószerrel érintkezik:

- Ha vegyszerálló védőkesztyű nélkül fogta meg a tisztítószereseket vagy az Active Green tisztítótabletta bőrénél más felületéhez ért, 10 percig öblítse le az adott bőrfelületet folyó vízzel.
- Ha a tisztítószeres a szemébe kerülnek, mossa ki szemét folyó vízzel 15 percig. Ha visel, vegye ki a kontaktlencséit.
- Ha a tisztítószereseket lenyelte, öblítse ki a száját vízzel, és azonnal igyon meg fél liter vizet. Ne hánytassa meg magát.
- Azonnal hívja a toxikológiai szolgálatot vagy forduljon orvoshoz.

17.2 Tisztító üzemmódok

A következő tisztító üzemmódok érhetők el: **enyhe**, **közepes** és **erős**:



Eco üzemmód

Ha ezt az üzemmódot választja, a tisztítóprogramok [► 91] kevesebb tisztítószeret használnak a készülék tisztításához. A tisztítóprogramok hosszabb ideig tartanak, mint a normál üzemmódban.



Normál üzemmód

Ha ezt az üzemmódot választja, a tisztítóprogramok [► 91] több tisztítószeret használnak a készülék tisztításához. A tisztítóprogramok rövidebb ideig tartanak, mint az Eco üzemmódban.

17.3 Tisztítóprogram

A tisztításhoz a következő tisztítóprogramok választhatók:

Program	Üzemmód	Leírás	Tisztítószer
enyhe	Eco / Normal	Olyan enyhe szennyeződések és vízkőlerakódások eltávolításához, amelyek a készülék 200 °C-ig történő használatakor keletkeztek.	- Active Green tisztítótabletták - Ápolótabletták
közepes	Eco / Normal	Olyan szennyeződések és vízkőlerakódások eltávolításához, amelyek sütést és grillezést tartalmazó főzési utak során keletkeztek.	- Active Green tisztítótabletták - Ápolótabletták
erős	Eco / Normal	Olyan erős szennyeződések és vízkőlerakódások eltávolításához, amelyek sütést és grillezést tartalmazó főzési utak során keletkeztek.	- Active Green tisztítótabletták - Ápolótabletták
gyors	–	Alkalmass köztes tisztításra, azaz szennyeződések rövid idő alatt történő eltávolítására.	Active Green tisztítótabletták
Mosogatás tabletta nélkül	–	Vízben oldódó szennyeződések eltávolítására alkalmas Ez a tisztítóprogram nem állítja vissza a kényszerített tisztítást.	–
Öblítés	–	Olyan vízkőtartalmú szennyeződések eltávolításához, amelyek sütést és gőzölést tartalmazó főzési utak során keletkeztek. Ez a tisztítóprogram nem állítja vissza a kényszerített tisztítást.	Ápolótabletták



TIPP

Ha a készülék lágyvízhez csatlakozik, állítsa a lágyvíz-kapcsolót „Lágy víz” állásba.

17.4 Tisztítási és Care-állapot

Az iCareSystem automatikusan felismeri a készülék tisztítási és Care-állapotát.

Tisztítási állapot

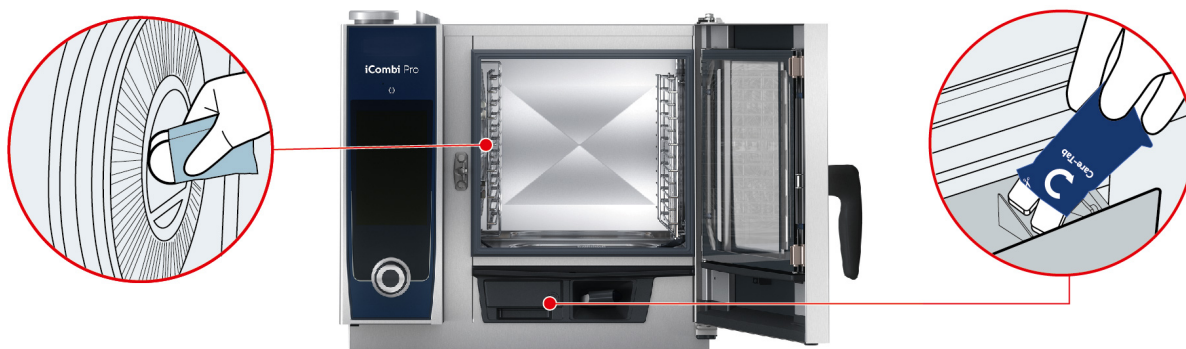
- Ha a jelzőfény zöld színnel világít, a készülék tiszta.
- Ha a jelzőfény sárga színnel világít, a készülék piszkos. A készülékkel azonban továbbra is készíthet ételeket, amíg felszólítást nem kap a tisztításra.
- Ha a jelzőfény vörös színnel világít, a készülék erősen szennyezett. Azonnal indítson el egy tisztítóprogramot, de legkésőbb akkor, amikor erre a készülék felkéri.
- Ha a kijelző fehér, a tisztítási állapot 0%.

Care-állapot

- Ha a Care-állapot zöld színű a gőzfejlesztő vízkömentes.
- Ha jelzőfény sárga színnel világít, a gőzfejlesztő enyhén vízköves
- Ha a jelzőfény vörös színnel világít, a gőzfejlesztő erősen vízköves Azonnal indítson el egy tisztítóprogramot, de legkésőbb akkor, amikor erre a készülék felkéri.

17.5 Automatikus tisztítás indítása

- ✓ A befüggeszthető állvány megfelelően van elhelyezve a sütőtérben.
1. Nyomja meg a menü fejlécében a következő gombot: 
 - > Ha a sütő hőmérséklete 50 °C felett van, a következő üzenet jelenik meg: **Túl forró a sütőtér**
 2. Indítsa el a Cool-Down funkciót [▶ 34] a sütőtér hőmérsékletének csökkentéséhez.
 3. Válassza ki a kívánt tisztítóprogramot [▶ 91].
 4. Nyissa ki a sütőtér ajtaját.
 5. Vegye ki a sütőtérből az összes tartályt és tepsit.
 6. Tolja a befüggeszthető állványt a sütőtérbe.



7. **⚠ FIGYELMEZTETÉS! Marási sérülés veszélye! Viseljen szorosan illeszkedő védőszemüveget és vegyszerálló védőkesztyűt, hogy megvédje magát az Active Green tisztítótabletták és az ápolótabletták használata során.** Csomagolja ki a kijelzőn megadott számú Active Green tisztítótablettát és helyezze őket a légtérrelő lemez mélyedésébe.
 8. Csomagolja ki a kijelzőn megadott számú ápolótablettát, és helyezze őket a számukra kialakított tartályba.
 9. Zárja be a sütőtér ajtaját.
- >> Az automatikus tisztítás elindul.
- >> Ha az automatikus tisztítás befejeződött, sípolás hallható.

**TIPPEK**

- Ha az automatikus tisztítás során hab képződik a sütőtérben, pedig az ajánlott mennyiségű Active Green tisztítótablettát használta, a következő automatikus tisztításkor csökkentenie kell a tabletták mennyiségét. Ha továbbra is hab képződik, vegye fel a kapcsolatot RATIONAL szervizpartnerével.

17.6 Automatikus tisztítás megszakítása

Minden automatikus tisztítóprogramot bármikor megszakíthat.

1. Nyomja meg a következő gombot: 
 - > Megjelenik a kérdés, hogy valóban megszakítja-e a tisztítást. A készülék kijelzi a megszakítás időtartamát.
2. Nyomja meg a következő gombot: 
3. Nyissa ki a sütőtér ajtaját.
4. **⚠ FIGYELMEZTETÉS! Marási sérülés veszélye! Viseljen szorosan illeszkedő védőszemüveget és vegyszerálló védőkesztyűt az Active Green tisztítótabletták használatánál szükséges védelem érdekében.** Vegye ki az Active Green tisztítótablettákat a sütőtérből, és dobja ki őket.

5. Öblítse ki a sütőteret az Active Green tisztítótabletták maradványainak eltávolításához.
6. Zárja be a sütőtér ajtaját.
 - > A megszakítás még tart.
 - > A megszakítás után a készülék megkéri annak ellenőrzésére, hogy a sütőtérben nem maradtak-e Active Green tisztítótabletta-maradványok.
7. Nyissa ki a sütőtér ajtaját.
8. Zárja be a sütőtér ajtaját.
- >> A készülék ismét használatra kész. Megjelenik a Kezdőképernyő.



TIPP

Ha az automatikus tisztítás során áramkimaradás történik, az automatikus tisztítás megszakad. Az áramszünet után az automatikus tisztítás folytatódik.

17.7 Kényszerített tisztítás üzemórák szerint

Ha aktiválta a kényszerített tisztítást, egy meghatározott idő után a készülék felszólítja Önt a tisztítóprogram lefuttatására. Ön csak akkor tud a készülékkel újból dolgozni, ha a tisztítást elvégezte.

1. Nyomja meg a következő gombot:
2. Nyomja meg a következő gombot: **Tisztítás**
3. Nyomja meg a következő gombot: **Kényszerített tisztítás**
4. A kényszerített tisztítás aktiválásához nyomja meg a következő gombot: **BE**
5. Nyomja meg a következő gombot azon időtartam beállításához, amelynek eltelté után a készüléknek figyelmeztetnie kell Önt a tisztításra: **Tisztításra történő felszólításig hátralévő idő** Kérjük, vegye figyelembe, hogy ez üzemidőt, és nem a ténylegesen eltelt időt jelenti.
6. Válasszon ki a skálán egy 1–24 óra közötti értéket.
7. Annak beállításához, hogy a felkérés után a tisztítást hány órával lehet elhalasztani, nyomja meg a következő gombot: **Kényszerített tisztítás késleltetési ideje**
8. Válasszon ki a skálán egy 1–24 óra közötti értéket.
- >> A láblécben megjelenik, hogy hány üzemóra maradt addig, amíg tisztítást kell végezni.

17.8 Tisztítási ütemterv

A tisztítási ütemterv segítségével határozza meg, hogy a hét mely napjain kell kényszerített tisztítást [► 93] futtatni. Ha kényszerített tisztítást állított be, nem lehet tisztítási ütemezést létrehozni.

1. Nyomja meg a következő gombot:
2. Nyomja meg a következő gombot: **Tisztítás**
3. Nyomja meg a következő gombot: **Tisztítási ütemezés**
4. Annak meghatározásához, hogy a készülék hogyan reagáljon a tisztítási kérésre, nyomja meg a következő gombot: **Tisztítási ütemterv időpont**
5. Ha nem szeretne értesítést kapni a tisztítás időpontjáról, nyomja meg a következő gombot: **KI**
6. Ha a tisztítás időpontjában figyelmeztetést kíván kapni, nyomja meg a következő gombot: **Figyelmeztetés**
7. Ha a főzőrendszer tisztítására van szükség a tisztításra vonatkozó felkérésnél, nyomja meg a következő gombot: **Kényszerítés**
8. Nyomja meg az ikonsávot, hogy visszatérjen az ütemterv áttekintése nézetbe.
9. Válassza ki azt a napot, amikor a tisztítóprogramot le akarja futtatni.
10. Nyomja meg a következő gombot: **BE**
11. Állítsa be azt az időpontot, amikor a tisztítóprogramot le akarja futtatni.
12. Nyomja meg az ikonsávot, hogy visszatérjen az ütemterv áttekintése nézetbe.

18 Ápolás

FIGYELMEZTETÉS

Lerakódott zsiradék- vagy élelmiszer-maradványok a sütőtérben

Ha a sütőteret nem megfelelően tisztítja meg, a lerakódott zsiradék- vagy élelmiszer-maradványok tűzveszélyt jelentenek.

1. Tisztítsa meg a készüléket naponta.
2. Tűz esetén hagyja zárva a sütőajtót. Így a tűz nem kap oxigént. Kapcsolja ki a készüléket. Ha a tűz elterjedt, használjon olyan tűzoltó készüléket, amely alkalmas olajtűz eloltására. Olajtűz oltásához soha ne használjon vízzel vagy habbal oltó készüléket.

18.1 Általános biztonsági utasítások

Így kerüli el a forrázásokat és égési sérüléseket:

- A tisztítás megkezdése előtt hagyja, hogy a készülék és annak az összes funkcionális része lehűljön.

Így kerüli is a vagyoni kárt, a sérüléseket vagy a halálos baleseteket:

- Az automatikus tisztítás kivételével minden tisztítási művelet előtt válassza le a készüléket a tápellátásról.
- Ne permetezze a vegyszertartót se kézi zuhanyzóval se bármilyen más folyadékkal.
- Akkor is tisztítsa meg készülékét naponta, ha csak a kézi gőz üzemmódját használja.
- Ne tisztítsa a tartozékokat a készülék automatikus tisztítás programjával.

18.2 Tisztítási gyakoriság

Ápolási időköz	Funkcionális részek
Naponta	▪ Sütőtér ▪ Sütőtértömítés ▪ Sütőajtó ▪ Csepptálca és a folyadékelvezető ▪ Maghőmérő ▪ Kiegészítők ▪ Kézi zuhany
Hetente	▪ A készülék külseje ▪ LED burkolat ▪ Kezelőfelület ▪ Műanyag részek
Havonta	▪ Gőzfúvóka

A funkcionális alkatrészeket a megadott ápolási időközönként kell megtisztítani, de szükség esetén gyakrabban is tisztíthatók.

18.3 Ápolótermékek.

Megfelelő ápolótermékek

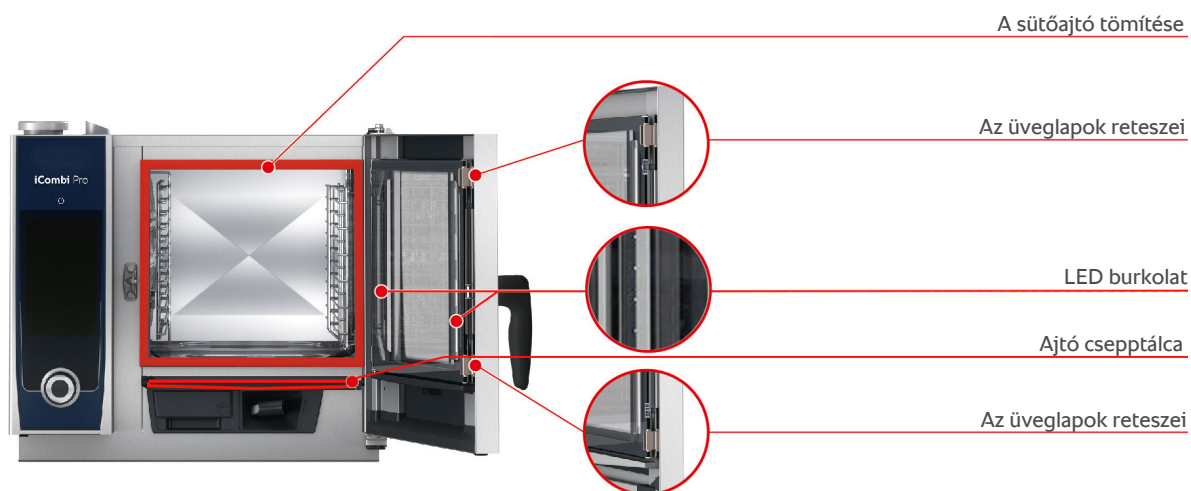
- A készülék alábbi funkcionális részeit langyos vízzel, enyhe tisztítószerrel és puha törlőronggyal tisztítsa meg:
 - A készülék külseje
 - A sütőajtó üveglapja
 - Sütőajtó LED burkolat
 - Sütőtértömítés
- A készülék alábbi tartozékait langyos vízzel, enyhe tisztítószerrel és puha törlőronggyal kell megtisztítani.

Nem megfelelő ápolótermékek

Ne tisztítsa a készüléket, annak funkcionális részeit és tartozékait a következő nem megfelelő ápolószerekkel:

- Csiszoló hatású tisztítószer
- Sósav, lúg, ill. kéntartalmú vagy oxigénre reaktív anyagok
- Hígítatlan alkohol, metanol vagy oldószerek, például aceton, benzol, toluol vagy xilol
- Sütőtisztító vagy grilltisztító
- Súrolószivacs súrolópárnával
- Acélgyapot
- Magasnyomású mosó
- Éles vagy hegyes szerszámok

18.4 A sütőajtó tisztítása



Az üveglapok tisztítása

1. Nyissa ki a sütőajtót teljes reteszelőedésig.
2. Enyhe nyomással oldja ki az üveglapok reteszeit.
3. Fordítsa el egymás után a sütőajtó üveglapjait.
4. Tisztítsa meg a sütőajtó üveglapjait langyos vízzel, enyhe tisztítószerrel és puha törlőronggyal.
5. Hagyja teljesen megszáradni a sütőajtó üveglapjait.



A LED burkolatok tisztítása

Ha megtisztította a sütőajtó üveglapjait, a LED burkolatokat is megtisztíthatja. A LED burkolatokat csak a megfelelő ápolószerekkel [► 94] tisztítsa.

A LED burkolat a sütőajtó középső és elülső üvege között helyezkedik el.

- ✓ A sütőajtó üveglapjainak reteszei ki vannak oldva.
- 1. Tisztítsa meg a LED burkolatot langyos vízzel, enyhe tisztítószerrel és puha törlőronggyal.
- 2. Távolítsa el a tisztítószer-maradványokat tiszta vízzel és puha törlőkendővel.
- 3. Hagyja teljesen megszáradni a LED burkolatot.
- 4. Zárja le újra a sütőajtó összes üveglapját.

A sütőajtó tömítésének tisztítása

Ha a készülék folyamatosan üzemel, a sütőtér-hőmérséklet üzem közben 260 °C felett van, és Ön általában zsír- és zselatintartalmú ételeket készít, a sütőajtó tömítése gyorsan elhasználódhat. Élettartamának meghosszabbítása érdekében minden nap tisztítsa meg a sütőajtó tömítését.

- ✓ A sütőajtó nyitva van.

1. Tisztítsa meg a sütőajtó tömítését langyos vízzel, enyhe tisztítószerrel és puha törleronggyal.
2. Hagyja teljesen megszáradni a sütőajtó tömítését.

Az ajtó csepptálcájának tisztítása

Ha a készüléket folyamatosan és magas, 260 °C feletti hőmérsékleten üzemelteti, illetve főleg zsíros és kocsonyás ételeket főz, az ajtó csepptálcája nagyon bepiszkolódhat. Naponta tisztítsa meg a higiéniai normák biztosítása érdekében.

✓ A sütőajtó nyitva van.

1. Tisztítsa meg az ajtó csepptálcáját langyos vízzel, enyhe tisztítószerrel és puha törleronggyal.
2. Győződjön meg róla, hogy eltávolította az élelmiszer-maradványokat, a zsírlerakódásokat és a kéregszerű lerakódásokat.

Az ajtó csepptálcája kimeneti nyílásának és a leeresztőnyílás lapos tömítésének tisztítása

✓ A sütőajtó nyitva van.

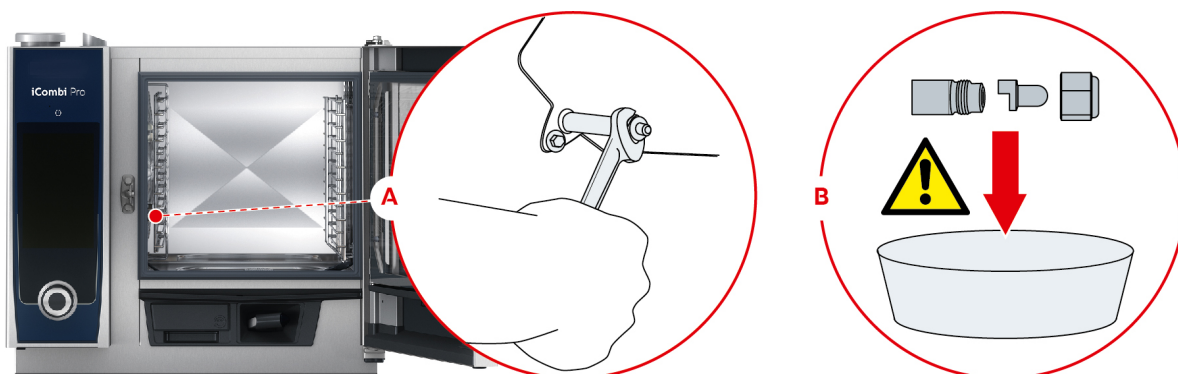
1. Nyissa ki a leeresztőnyílást az egyik kezével és tartsa stabilan.
2. Tisztítsa meg a lerakódásoktól a lapos tömítést és a leeresztőnyílást egy puha ronggyal, langyos vízzel és semleges tisztítószerrel. Eközben tartsa biztos kézzel a leeresztőnyílást nyitott helyzetben, hogy megakadályozza a mechanizmus véletlen kioldódását.
3. Tegye vissza a tömítést a helyére, ha az a tisztítás közben elcsúszott.

18.5 Gőzfűvóka vízkőmentesítése



Szükséges szerszám

- Imbuszkulcs



1. Kapcsolja ki a készüléket.
2. Tolja a befüggeszthető állványt és a légterelő lemezt a sütőtér középre.
3. Az imbuszkulccsal lazítsa meg a gőzfűvóka anyáját (A).
4. Vegye ki a gőzfűvókát.
5. **⚠ FIGYELMEZTETÉS! Égésveszély! Viseljen arcmaszkot és vegyszerálló védőkesztyűt, hogy megbízhatóan megvédje magát a vízkőoldó használata során.** Helyezze a gőzfűvókát a vízkőoldóba (B).
6. Hagyja a gőzfűvókát a vízkőoldóban addig, amíg a vízkő ki nem oldódik.
7. Vegye ki a gőzfűvókát a vízkőoldóból.
8. Alaposan öblítse le vízzel, majd hagyja teljesen megszáradni.
9. Szerelje vissza a gőzfűvókát a kiserelés fordított sorrendjében.

18.6 A légszűrő tisztítása

MEGJEGYZÉS

Ha a légszűrő nincs megfelelően a helyére téve, vízsugár kerülhet a készülékbe.

Csak a megfelelően behelyezett légszűrő biztosítja bármely irányból a vízsugár elleni védelmet.

1. Tolja a légszűrőt a készülékbe oly módon, hogy a helyére kattanjon.

MEGJEGYZÉS

Ne használjon hegyes tárgyakat

A légszűrő fedelének felnyitásához ne használjon éles tárgyakat, pl. kést, mert ez a szűrőtartó sérülését okozhatja.



Szükséges szerszám

- Csavarhúzó



1. Illessze a csavarhúzót a légszűrő fedelének nyílásába és tolja hátra a légszűrőt.
2. Húzza ki a légszűrőt.
3. Tisztítsa meg a légszűrőt a mosogatógépben, majd hagyja teljesen megszáradni.
 - > Ha a mosogatógépben történő tisztítás után a légszűrő nem tiszta, akkor ki kell cserélni.
4. Amikor a légszűrő tiszta, tolja be a készülékbe, amíg a helyére nem pattan.

18.7 A kézi zuhany tisztítása

1. Húzza ki teljesen a kézi zuhany tömlőjét, és tartsa stabilan.
2. Egy puha szivaccsal tisztítsa meg a kézi zuhanyt és a tömlőt.
3. A makacs vízkőlerakódások eltávolításához tisztítsa meg a kézi zuhanyt és a tömlőt hígított ecettel.

18.8 A kezelőpanel tisztítása

⚠ VIGYÁZAT! Vágási sérülés veszélye! A központi beállítógomb széle éles. A központi beállítógomb és az alatta található felület tisztítása során viseljen védőkesztyűt.

1. Húzza le a központi beállítógombot kézzel, szerszám nélkül.
2. Tisztítsa meg a központi beállítógombot és az alatta található felületet egy puha törlőkendővel.
3. Tegye vissza a helyére a központi beállítógombot.

Ha a készüléke rendelkezik lezárható vezérlőpanellel, a kezelőpanel tisztítása előtt először ki kell nyitnia a lezárható vezérlőpanelt és a fedelet.

A tisztítása előtt a kijelzőt lezárhatja. Így megakadályozza, hogy véletlenül egy ételkészítési út elinduljon, egy művelet lefusson, vagy egy funkció aktiválódjon.

1. Nyomja le és tartsa lenyomva a következő gombot: 
 - > Néhány másodperc múlva a kijelzőzár aktiválódik, és megjelenik a következő szimbólum: 
2. Tisztítsa meg a kijelzőt egy puha ruhával.

3. A kijelzőzár feloldásához nyomja meg és tartsa lenyomva a következő gombot: 
 - > A következő szimbólum jelenik meg: 
4. Húzza le a központi beállítógombot kézzel, szerszám nélkül.
5. Tisztítsa meg a központi beállítógombot és az alatta található felületet egy puha törlőkendővel.
6. Tegye vissza a helyére a központi beállítógombot.

18.9 Tartozék tisztítása

MEGJEGYZÉS

Ne hagyjon tartozékokat a készülékben az automatikus tisztítás során.

Soha ne hagyjon tartozékokat a készülékben az automatikus tisztításnál. Ez károsíthatja a készüléket vagy a tartozékokat.

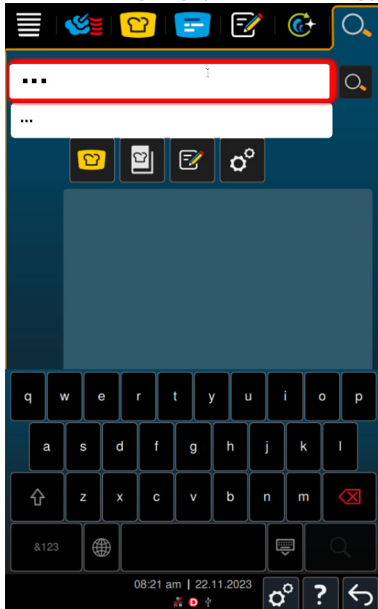
1. Tisztítás előtt hagyja, hogy a tartozékok lehűljenek.
2. Egy puha ruhával távolítsa el az élelmiszer-maradványokat és a zsír-, keményítő- és tojásfehérje-lerakódásokat.
3. Ha egy tartozékon makacs szennyeződés rakódott le, áztassa a tartozékot langyos vízben, majd puha ruhával távolítsa el a szennyeződést.

19 Inspiráció és segítség

19.1 Keresőasszisztens

A készülék keresőasszisztense megkönnyíti az intelligens főzési utak, saját programok, beállítások és alkalmazási példák megtalálását.

1. Nyomja meg a menü fejlécében a következő gombot: .
2. Adja meg a keresőkifejezést. A készülékben elérhető szövegben keresés funkció pontos eredményeket biztosít az esetleges gépelési hibák vagy hasonló írásmódok ellenére.



- > Beírás közben a keresési eredmények a beállított eszköznyelven belül jelennek meg. A megjelenített elérési út lehetővé teszi a talált eredmény helyének lokalizálását a készüléken.
- > A keresési eredmények az **iCookingSuite** , **Alkalmazási**  példák, **Saját programok**  és **Beállítások**  kategóriákra vannak felosztva.
- > Az eredményeket intelligens főzési utak, saját programok, beállítások és alkalmazási példák szerint szűrheti.

3. A keresési eredmények megjelenítéséhez nyomja meg a kívánt ikont.

A keresőasszisztens lehetővé teszi a főzési útvonalak, saját programok vagy alkalmazási példák közvetlen elindítását a súgóból. Ezenkívül segít nyomon követni, hogy mely ételek melyik főzési úton találhatóak. Ezáltal a készülék átfogó megoldást kínál az optimalizált főzéshez.

19.2 Súgó a készülékben

Ez a használati útmutató a főzőrendszer kezelési segédleteként áll rendelkezésre. Ezen felül megtalálja benne a betöltés mennyiségére és az eredeti RATIONAL tartozékok használatára vonatkozó összes információt.

Ha megnyomja a  gombot, a készülék súgója mindig az aktuális súgótartalmat mutatja a kijelzőn, az éppen megjelenített területnek megfelelően.

19.3 Telefonos segítség

ChefLine®

Ha bármikor kérdése van az alkalmazásokkal vagy receptekkel kapcsolatban, szívesen adunk tanácsot telefonon keresztül. Gyorsan, bonyodalmaktól mentesen, az adott konyhának megfelelően és az év 365 napján. Hívja a RATIONAL ChefLine® forródrótot. A telefonszámot megtalálja a sütőajtóra ragasztott ChefLine® címkén, a készülékbeállításokban a szerviz menüpontban, és a rational-online.com weboldalon.

RATIONAL szervizpartner

Készülékeink megbízhatóak és hosszú élettartamúak. De ha bármikor műszaki problémákkal szembesül, a RATIONAL-szervizpartner gyorsan a segítségére siet. Ez magában foglalja a garantált pótalkatrész-ellátást és a hétvégi ügyeletet is. A telefonszámot megtalálja a Beállítások > Szerviz menüpontban vagy a rational-online.com weboldalon.

19.4 Segítség szervizigény esetén

19.4.1 A szervizadatok automatikus továbbítása a ConnectedCooking platformra

Ha a készülékét csatlakoztatta a ConnectedCooking platformhoz, beállíthatja, hogy a szervizadatok automatikusan és rendszeresen továbbítódjanak a platformra.

✓ Csatlakoztatta a készülékét a ConnectedCooking platformhoz [▶ 88].

1. Nyomja meg a következő gombot: 
2. Nyomja meg a következő gombot:  **ConnectedCooking**
3. Nyomja meg a **Szervizadatok automatikus átvitele** mellett található gombot: **BE**

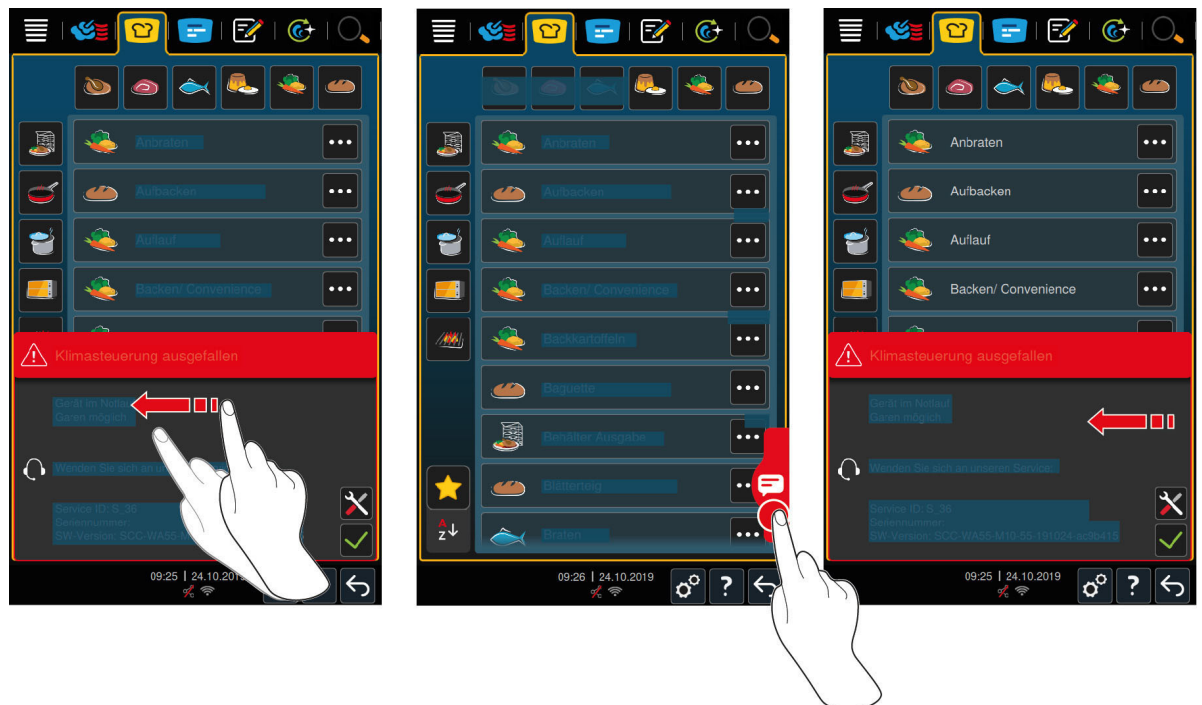
>> A szervizadatok most automatikusan továbbítódnak a ConnectedCooking platformra. Az adatokat megtekintheti a saját fiókjában a connectedcooking.com weboldalon, vagy a ConnectedCooking alkalmazásban.

19.4.2 Szervizadatok lekérdezése

A szervizadatokot a beállításokban hívhatja le. További információkat itt talál: Szerviz [▶ 83]

19.5 Hibaelhárítás

Ha hibaüzenetet kap, félrehúzhatja azt, miközben a segítségre vár. A hibaüzenet minimális méretűre csökken, és piros szimbólumként jelenik meg oldalt. Ha ezt a szimbólumot megnyomja, a hibaüzenet újra az eredeti méretére felnagyítva jelenik meg.



Kérjük, az összes hibaüzenetnél hívja fel a RATIONAL szervizpartnerét. Mindig tartsa kéznél a készüléke sorozatszámát és a telepített szoftver verziószámát. Mindkét információt megtalálja a hibaüzenetben.

19.5.1 Hibaüzenetek gőzgenerátor fűtés

Hibaüzenet	Ok	Főzés lehetséges
10. szerviz	Az SC-automatika hibás	Igen
11. szerviz	A gőzfejlesztő vízellátása hibás.	Igen
12. szerviz	A vízmennyiség mérése hibás.	Igen
13. szerviz	A gőzfejlesztő vízszintjének érzékelése hibás	Csak a Forró levegő üzemmód elérhető
20.8. szerviz	A hőmérséklet-érzékelő hibás.	Csak a Forró levegő üzemmód elérhető
28.4. szerviz	Sütőtér hőmérséklet-határok túllépve.	Csak a Forró levegő üzemmód elérhető
42.1. szerviz	A vízellátás hibás.	Csak a Forró levegő üzemmód elérhető
43.1. szerviz	A belső vízellátás nem zár.	Csak a Forró levegő üzemmód elérhető
46.1. szerviz	A vízellátás hibás.	Igen

19.5.2 Gázüzemű készülékek hibaüzenetei

Ha Ön gázüzemű készüléket használ, a következő hibaüzenetek is megjelenhetnek: Kérjük, az összes hibaüzenetnél hívja fel RATIONAL szervizpartnerét ► 99]. Mindig tartsa kéznél készüléke sorozatszámát.

Hibaüzenet	Ok	Főzés lehetséges
32.1. szerviz	A gázégő hibás. Zárja el a gázvezeték gázcsapját.	Nem
32.2. szerviz	A gázégő hibás. Zárja el a gázvezeték gázcsapját.	Nem
32.3. szerviz	A gázégő hibás. Zárja el a gázvezeték gázcsapját.	Nem
33.1. szerviz	A gázégő hibás. Zárja el a gázvezeték gázcsapját.	Nem
33.2. szerviz	A gázégő hibás. Zárja el a gázvezeték gázcsapját.	Nem
33.3. szerviz	A gázégő hibás. Zárja el a gázvezeték gázcsapját.	Nem
34.32. szerviz	A belső adatkommunikáció hibás.	Igen
60. szerviz	A gyújtódoboz inicializálása hibás. Kapcsolja ki és be a készüléket. Ha a hiba továbbra is fennáll, hívja fel a szervizpartnert.	–

19.5.3 Hibaüzenetek fűtés forró levegő

Hibaüzenet	Ok	Főzés lehetséges
20.1. szerviz	A hőmérséklet-érzékelő hibás.	Nem
28.1. szerviz	Gőzgenerátor hőmérséklet-határok túllépve.	Nem
28.2. szerviz	Sütőtér hőmérséklet-határok túllépve.	Nem
34.1. szerviz	A belső adatkommunikáció hibás.	Nem
34.2. szerviz	A belső adatkommunikáció hibás.	Nem

Hibaüzenet	Ok	Főzés lehetséges
34.4. szerviz	A belső adatkommunikáció hibás.	Nem
42.3. szerviz	A vízellátás hibás.	A Gőzölés funkció nem elérhető.
42.6. szerviz	A vízellátás hibás.	Igen
43.3. szerviz	A belső vízellátás nem zár.	Csak a Forró levegő üzemmód elérhető

19.5.4 Nedvesség hibaüzenetek

Hibaüzenet	Ok	Főzés lehetséges
20.2. szerviz	A hőmérséklet-érzékelő hibás.	Igen
20.4. szerviz	A hőmérséklet-érzékelő hibás.	Igen
30. szerviz	A páratartalom mérése hibás.	Igen
36. szerviz	A nyomáskülönbség-érzékelő hibás.	Igen
37. szerviz	A nyomáskülönbség-érzékelő hibás.	Igen
42.2. szerviz	A vízellátás hibás.	Igen
43.2. szerviz	A belső vízellátás nem zár.	Csak a Forró levegő üzemmód elérhető

19.5.5 iCareSystem hibaüzenetek - Tisztítás

Hibaüzenet	Ok	Főzés lehetséges
25. szerviz	Az iCareSystem által igényelt vízmennyiség túl alacsony.	–
26. szerviz	A golyóscsap nincs nyitott helyzetben.	Nem
27. szerviz	A golyóscsap nincs zárt helyzetben.	Nem
34.8. szerviz	Az automatikus tisztítás nem működik.	Igen
43.6. szerviz	A belső vízellátás nem zár.	Csak a Forró levegő üzemmód elérhető
47.1. szerviz	A szennyvízszivattyú meghibásodott.	Igen
47.2. szerviz	A szennyvízszivattyú meghibásodott.	Igen
48.1. szerviz	A keringetőszivattyú meghibásodott.	Igen
48.2. szerviz	A keringetőszivattyú meghibásodott.	Igen
110. szerviz	Az automatikus tisztítás során hiba történt az SC-szivattyúban.	Nem
120. szerviz	Az automatikus tisztítás során hiba történt a vízszintérzékelőben.	Nem

19.5.6 iCareSystem hibaüzenetek - Care

Hibaüzenet	Ok	Főzés lehetséges
40. szerviz	Az iCareSystem által igényelt ápolófolyadék szintje túl alacsony.	Igen
42.4. szerviz	A vízellátás hibás.	Igen
43.4. szerviz	A belső vízellátás nem zár.	Csak a Forró levegő üzemmód elérhető
49.1. szerviz	A vízellátás hibás.	Igen
49.2. szerviz	A vízellátás hibás.	Igen

19.5.7 Értesítőközpont

Hibaüzenet	Ok	Főzés lehetséges
17. szerviz	A készüléktípus hibás.	Nem
29. szerviz	A lemez hőmérséklete túl magas.	Nem
31.1. szerviz	A sütőtér maghőmérője hibás.	A maghőmérő nem használható.
31.2. szerviz	A sütőtér maghőmérője hibás.	A maghőmérő nem használható.
34.16. szerviz	A belső adatkommunikáció hibás.	Igen
34.64. szerviz	A belső adatkommunikáció hibás.	Igen
34 400. szerviz	A belső adatkommunikáció hibás.	Igen
41. szerviz	A gőzfúvóka vagy a gőzcső vízköves.	A Gőzölés funkció nem elérhető.
50. szerviz	A CPU valós idejű órája nincs inicializálva. Állítsa be a dátumot és az időt.	Igen
51. szerviz	Az akkumulátor meghibásodott.	Igen
52.1. szerviz	A sütőtér-világítás nem működik megfelelően.	Igen
52.2. szerviz	A sütőtér-világítás nem működik megfelelően.	Igen
72. szerviz	Egy hőmérő kioldási hőmérséklete túllépve.	Nem

20 Karbantartás

A következő karbantartási munkákat Ön is elvégezheti:

- A légszűrő cseréje [► 104]
- A sütőajtó tömítésének cseréje [► 105]

20.1 A légszűrő cseréje

MEGJEGYZÉS

Ne használjon hegyes tárgyakat

A légszűrő fedelének felnyitásához ne használjon éles tárgyakat, pl. kést, mert ez a szűrőtartó sérülését okozhatja.

MEGJEGYZÉS

Ha a légszűrő nincs megfelelően a helyére téve, vízsugár kerülhet a készülékbe.

Csak a megfelelően behelyezett légszűrő biztosítja bármely irányból a vízsugár elleni védelmet.

1. Tolja a légszűrőt a készülékbe oly módon, hogy a helyére kattanjon.

MEGJEGYZÉS

Csak száraz légszűrőt használjon!

Az anyagi károk elkerülése érdekében a csere előtt győződjön meg arról, hogy az új légszűrő száraz.



Szükséges szerszám

- Csavarhúzó



✓ Üzenet jelzi, amikor a légszűrőt ki kell cserélni.

1. Illessze a csavarhúzót a légszűrő fedelének nyílásába és tolja hátra a légszűrőt.
2. Húzza ki a légszűrőt.
3. Tolja az új légszűrőt a készülékbe oly módon, hogy a helyére kattanjon.

20.2 A sütőajtó tömítésének cseréje



1. Nyissa ki a sütőtér ajtaját.
2. Húzza ki a sütőajtó tömítését a vezetősínből és dobja ki.
3. Szappanos vízzel nedvesítse meg az új tömítés tartónyelveit.
4. Először nyomja a tömítés sarkait a vezetősín sarkaiba.
5. Ezután nyomja a tömítés fennmaradó részét a vezetősínbe.

21 Szállítás

21.1 A készülék szállítása

FIGYELMEZTETÉS

Ha a készüléket, illetve a Combi-Duo szorosra húzott rögzítőfékekkel mozgatja, a terelőgörgők megsérülhetnek.

Sérült terelőgörgők esetén a készülék és a Combi-Duo felborulhat, Ön pedig súlyosan megsérülhet.

1. A készülék, illetve a Combi-Duo szállítása vagy eltolása előtt oldja ki a görgők rögzítőfékeit.
2. A biztonságos szállítás garantálása érdekében a készüléket vagy a Combi-Duo-t mindig két személynek kell mozgatnia.

FIGYELMEZTETÉS

Ha a terelőgörgők irányát szorosra húzott rögzítőfékekkel próbálja meg beállítani, a görgők megsérülhetnek.

Sérült terelőgörgők esetén a készülék és a Combi-Duo felborulhat, Ön pedig súlyosan megsérülhet.

1. Ha a készülék vagy az alsó állvány alatt a terelőgörgők kiállnak, és módosítani szeretné a görgők irányának beállítását, először oldja ki a rögzítőféket, és csak azután fordítsa el a görgőket.
2. Ne rúgjon bele a terelőgörgőkbe.

VIGYÁZAT

Küszöbön átemelés vagy ferde padlózatokon történő szállítás közben a készülékek felborulhatnak

Ha a készülékeket küszöbön át vagy ferde padlózatokon kell tolnia, a készülék felborulhat és Ön megsérülhet.

1. Legyen elővigyázatos, amikor a készülékeket küszöbökön keresztül és ferde padlózatokon tolja.

VIGYÁZAT

A terelőgörgőkre szerelt készülékek és a Combi-Duo szállításkor vagy toláskor megbillenhetnek.

Ha a terelőgörgőkre szerelt készülék vagy az állványra tett Combi-Duo rögzítőfékét nem oldja ki, mielőtt a készüléket szállítani vagy eltolni próbálja, a készülék vagy a Combi-Duo megbillenhet.

1. A készülék, illetve a Combi-Duo szállítása vagy eltolása előtt oldja ki a görgők rögzítőfékeit.
2. A szállítás után aktiválja újra a görgők rögzítőfékeit.

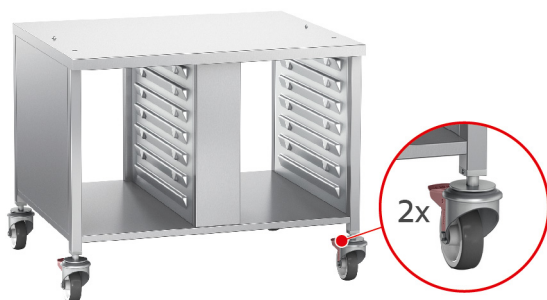
MEGJEGYZÉS

A megfelelő intézés érdekében kérje meg szervizpartnerét, illetve engedje meg szervizpartnerének, hogy elszállítsa a készüléket.

Elmozdíthatja a mozgatható alsó állványra tett, vagy görgőkre szerelt készülékeket.

✓ A gőzfejlesztő ki van ürítve, a tisztítódoboz ki van szivattyúzva. **Mindkét műveletet csak szervizpartner végezheti el!**

1. Mielőtt a készüléket egy másik helyre szállítja, megfelelően le kell választania a táp- és vízellátásról, valamint a csatornahálózatról.
2. Ha a készüléket egy új helyre kell szállítania, ott ismét megfelelően csatlakoztatnia kell a táp- és vízellátásra, illetve a csatornahálózatra, és a mozgatható állvány és terelőgörgők rögzítőfékeit szorosan be kell húznia.



3. Ha a készüléket a konyha tisztítása közben kissé előre szeretné húzni, oldja ki a mozgatható állvány vagy terelőgörgők rögzítőfékjeit.
4. Óvatosan húzza előre a készüléket.
5. Miután befejezte a konyha tisztítását, óvatosan tolja vissza a készüléket, és nyomja be a rögzítőfékeket.

22 Üzemből való kivonás és ártalmatlanítás

22.1 Üzemből való kivonás

Ha a készüléket ki szeretné vonni az üzemből, vegye fel a kapcsolatot RATIONAL-szervizpartnerével.

22.2 Ártalmatlanítás



A régi berendezések újrahasznosítható anyagokat tartalmaznak. A régi készülékeket környezetbarát módon és megfelelő hulladékgyűjtő rendszereken keresztül kell ártalmatlanítani.

23 Műszaki adatok

Kérjük, vegye figyelembe az adattáblán szereplő műszaki adatokat. Az adattábla a kezelőpaneltől balra található.

23.1 Elektromos üzemű készülékek

	Érték
Tömeg (csomagolás nélkül)TípusXS 6-2/3	64 kg
Védelmi osztály	IPX5
Környezeti feltételek	5–40 °C
Standard wifi	IEEE 802.11 b/g/n
Frekvencia és maximális adóteljesítmény WLAN	2,4 GHz / 19,5 mW
Légzajkibocsátás	≤ 52 dBA

23.2 Típusok és modellnevek

Az adattáblán a típusmegjelölés és a modellnevek különböznek egymástól. Kérjük, tekintse meg a hozzárendelést az alábbi táblázatban.

Típus	Modellnév
LMxxxA	iCombi Pro XS 6-2/3

23.3 Hálózati csatlakozások

Az alábbi táblázat felsorolja a használt portokat és azok használatát. Az **alapértelmezett** portok gyárilag nyitva vannak, ezeket **opcionálisan** az Opciók és az Eszközbeállítások menüpontban lehet konfigurálni.

Port	Protokoll	Alkalmazás	Konfigurálás
53	TCP / UDP	DNS	Standard
68	TCP	DHCP	Standard
443	TCP	HTTPS	Standard
4840	TCP	OPC UA	Opcionális
8883	TCP	MQTT over SSL/TLS	Standard

23.4 Megfelelőség

23.4.1 Elektromos üzemű készülékek

Ez a készülék megfelel a következő EU irányelveknek:

- 2014/53/EU irányelv a rádióberendezések piaci rendelkezésre bocsátására vonatkozó tagállami jogszabályok harmonizációjáról
- A gépekről szóló 2006/42/EU irányelv
- 2014/30/EU irányelv az elektromágneses összeférhetőségre vonatkozó tagállami jogszabályok harmonizációjáról
- 2011/65/EU irányelv - Egyes veszélyes anyagok elektromos és elektronikus berendezésekben való felhasználásának korlátozása, ideértve a 2015/863/EU irányelvet

Ez a készülék megfelel a következő európai szabványoknak:

- EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017
- EN 60335-2-42:2002 + A1:2008 + A11:2012
- EN 61000-3-2:2014; EN 61000-3-3:2013
- EN 55014-1:2006+A1:2009+A2:2011; EN55014-2:2015
- EN 62233:2008
- EN 1717:2000

Szójegyzék

A

A LED burkolat tisztítása	95
A légszűrő cseréje	104
Ápolás	
Kezelőfelület	97
Kézi zuhany	97
Középső beállítógomb	98
Tartozékok	98
Ápolótermékek	
megfelelő ápolótermékek	94
nem megfelelő tisztítószer	95
Árukosár	
elindítás	62
ellenőrzés	60
mentés	60
programozás	59
Átkeverés	30
Automatikus tisztítás	
Tisztítóprogram	91
az elkészítési időt	28
Az ételkészítési út megszakítása	32, 38
Tisztítás	95

B

Beállítások	
mentés kedvencként	66
Beállítókerék	
tisztítás	97
Bekenés	29
Beszúrás	29
Bevágás	29
Biztonsági útmutatások	
általános	12

C

ConnectedCooking	
Készülék regisztrálása okostelefon nélkül	88
Készülék regisztrálása okostelefonnal	89
Cool-Down funkció	34

D

Dátum	66
beállítás	67
Delta-T	28
Demo üzemmód be- / kikapcsolása	71

E

Előmelegítés	30
Elvégezhető karbantartások	104
Ételméret	27
Ételvastagság	27

F

Felhasználói képek	
--------------------	--

Képek exportálása	76
Képek importálása	76
minden saját kép törlése	76
Felhasználói profil	
Profilok exportálása	75
Profilok importálása	75
Felkérések	
betöltés	29
feltöltés	29
Fény	
beállítás	68
Folyamatos üzem	28
Forráshőmérséklet	33
Főzés kézi üzemmódban	
Gőz	35
Főzés út megszakítása	29
Főzési út vonal	
Az intelligens főzési út vonal felügyelete	32
Intelligens főzési út indítása	62
Intelligens főzési út megnyitása	25
Főzőrendszer	
betöltés	29
kezelés gesztusokkal	17

G

Gázzag	13
Gesztusok	17
Gőzáramlás	29
Gőzfúvóka	
Vízkezelés	96
Gőzölés	34

H

HACCP-adatok	
HACCP-adatok exportálása egy időszakon keresztül	76
minden HACCP-adat exportálása	76
Hang	
beállítás	68
Hőmérséklet-formátum	
beállítás	67

I

Idő	66
beállítás	67
Idő szinkronizálása a ConnectedCooking platformon keresztül	67
iProductionManager	
Elhelyezési logika	49
Kombinációs ellenőrzés	49
Irányítópult	32

K

Karbantartás	
A légszűrő cseréje	104
Tömítéscsere	105
Kedvenc	

A beállítás mentése kedvencként	66
Kelesztés	29
Kényszerített tisztítás	93
Képernyővédő	
aktiválás x perc múlva	68
be- vagy kikapcsolás	68
Kéreggel borítás	31
Keresőasszisztens	99
Készülék alapbeállítások	
a főzőrendszer összes alapbeállításának exportálása	76
A főzőrendszer összes alapbeállításának importálása	76
Készülék bekapcsolása	15
Készülék kezelése	
Középső beállítógomb	18
Készülék kikapcsolása	15
Kezelőfelület	
tisztítás	97
Kézi vezérlésű főzés	
Forró levegő	37
Gőz és forró levegő kombinációja	36
Kézi zuhany	
tisztítás	97
Kijelző	
nyitás	66
Kijelző fényereje	
beállítás	68
x perc utáni halványítás beállítása	68
Középső beállítógomb	18

L

Légsebesség	29, 34
Légszűrő	
Tisztítás	97

M

Maghőmérő	
beszúrás	20, 21
Egész csirke	21
Egész hal	21
Eltávolítás	22
Ételbe szűrni	19
Halfilé	21
Hibaüzenet	22
Kis méretű étel	20
Nagy darab hús	20
Pékárúk	21
Steak	20
tűzdelés	30
Zöldség	21
Maghőmérő ismételt beszúrása	29
Maghőmérséklet	28
Maghőmérséklet fenntartása	30
Maradék idő	30
Megszakítás	32, 38
Tisztítóprogram	91
Művelet megerősítése	29

N

Neue Charge	31
-------------	----

Nyelv	
A felhasználói felület nyelvének beállítása	66

O

Öblítés	91
---------	----

P

Pirításfokozat	27
Profil	
aktiválás	79
Program	
exportálás	75
Importálás	75
Intelligens program létrehozása	57
kézi létrehozás	55
kézi program indítása	62
mentés	57
minden saját program törlése	75

S

Speciális tartozékok	99
Súgó	
Súgó a készülékben	99
Súgó kiválasztása a főzőrendszerben	17
Sütési hőfok	28
Sütőajtó	
A LED burkolat tisztítása	95
A tömítés tisztítása	95
Tisztítás	95
Sütőtér páratartalom	29
Sütőtér-hőmérséklet	28, 33
Forró levegő	36
Gőz	35
Gőz és forró levegő kombinációja	36
Sütőtérklíma	
Forró levegő	36
Gőz	35
Gőz és forró levegő kombinációja	36
Sütőtér-páratartalom	27
Szervíz	
A hibanapló exportálása	77
Fejlesztői naplók exportálása idővel	77
minden fejlesztői protokoll exportálása	77
minden szervizjelentés exportálása	77
Szuvidálás	
Cook and Chill	39
Diétás és kímélő ételek	39
Felhasználási területek	39
Szobaszervíz	39

T

Tartás	30
Teljes hangerő beállítása	68
Tisztítás	

A sütőajtó tömítése	95
Gyorstisztítás	91
LED burkolat	95
Légszűrő	97
Sütőajtó	95
Tisztítóprogram	
Enyhe	91
Erős	91
Közepes	91
tovább idővel	31
Tömítéscsere	105

V

Vidéki konyha	
elsődleges nemzeti konyha kiválasztása	72
másodlagos nemzeti konyha kiválasztása	73
Vízkömentesítés	
Gőzfűvőka	96

RATIONAL AG

Siegfried-Meister-Straße 1

86899 Landsberg am Lech

Tel. +49 (0)8191 3270

Fax +49 (0)8191 21735

info@rational-online.com

rational-online.com